

**-قاموس الكبائر -المجموعة الأولى
(الحرمين والجمعية)**

**Dicionário dos Grandes
Pecados**

Dicionário dos Grandes Pecados

Comitê Científico da Associação de Serviço do
Conteúdo Islâmico em Línguas

Dicionário dos grandes pecados

Comitê Científico da Associação de Serviço do
Conteúdo Islâmico em Línguas

Em nome de Allah, O Misericordioso, O
Misericordador

Introdução

Todos os Louvores pertencem a Allah, que guiou
Seus servos ao Seu caminho reto, e fez da piedade
uma fortaleza impenetrável contra Seu castigo
doloroso, e que a paz e as bênçãos estejam sobre o
nosso Profeta Muhammad, sobre sua família e
todos os seus companheiros. Ora bem:

Certamente, dentre as coisas mais sublimes que
tranquilizam o coração e acalmam a alma está a
meditação sobre os sublimes ensinamentos do
Islam, e a observância das ordens e proibições de
Allah, especialmente no que se refere aos grandes
pecados dos quais Allah advertiu em Seu Livro
lúcido, e dos quais Seu Mensageiro (que a paz e as
bênçãos de Allah estejam sobre ele) advertiu na
Sunnah purificada; devido ao seu grande perigo e
seu efeito sobre o indivíduo e a sociedade. Disse
Allah, o Altíssimo:

﴿وَلِلَّهِ مَا فِي السَّمُوتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ لِيَجْزِيَ الَّذِينَ أَسَاءُوا بِمَا عَمِلُوا وَيَجْزِيَ
الَّذِينَ أَحْسَنُوا بِالْحَسَنَى 31 الَّذِينَ يَجْتَنِبُونَ كَبِيرَ الْإِثْمِ وَالْفَوَاحِشَ إِلَّا اللَّمَمَ إِنَّ
رَبَّكَ وَسِعُ الْمَغْفِرَةِ...﴾

{E é de Allah o que há nos céus e o que há na terra, para recompensar os que mal-fazem, pelo que fazem, e recompensar os que bem-fazem, com a mais bela recompensa,

Estes são os que evitam os maiores pecados e as obscenidades, exceto as faltas menores. Por certo, teu Senhor é de munificente perdão...} [An-Najm: 31-32]

E o Profeta ﷺ disse:

«اجْتَنِبُوا السَّبْعَ الْمُوبِقَاتِ».

«Evitai os sete pecados que conduzem à perdição!»¹.

E os pecados maiores incluem todos os pecados graves para com Allah ou para com os Seus servos, e a nobre Legislação advertiu contra a sua prática e esclareceu as suas graves consequências neste mundo e na outra vida.

Contudo, a vasta misericórdia de Allah abriu a porta do arrependimento para todo aquele que se arrepende e retorna. Diz o Poderoso e Majestoso:

﴿وَأَنِّي لَغَفَّارٌ لِّمَن تَابَ وَءَامَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا...﴾

{E, por certo, sou Perdoador de quem se volta arrependido e crê e faz o bem...} [Tá-Há: 82]

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 2766] e Muslim [número 89].

E por causa disso, veio este livro para esclarecer a realidade do pecado maior e as suas consequências, se baseando nos textos do Alcorão e da Tradição, e esclarecendo o caminho do arrependimento e da salvação dele.

Este trabalho foi preparado pelo Comitê Científico da Associação para o Serviço de Conteúdo Islâmico em Línguas, em cooperação com a Associação para a Divulgação e Orientação das Comunidades em Al-Rabwah, por seu empenho em divulgar este valioso conhecimento, levando em conta sua adequação da tradução para os não falantes de árabe, e por sua crença na importância de transmitir a mensagem do Islam a todos.

E pedimos a Allah - o Altíssimo - que registre este esforço no balanço das boas ações, e que beneficie todas as pessoas através do mesmo.

E que a paz e as bênçãos estejam sobre o nosso Profeta Muhammad.

Prefácio

Todas os Louvores pertencem a Allah, o Senhor dos mundos, e que a paz e as bênçãos estejam sobre o nosso Profeta Muhammad, sobre sua família e todos os seus companheiros. Ora bem:

Pois a origem do mal em todo o mundo são os pecados; eles são a causa de toda vergonha, humilhação, perda e destruição. O que tirou Adão e sua descendência do Paraíso senão por causa deles,

e o que aniquilou o povo de Noé com o dilúvio senão por causa da desobediência a Allah, e Allah não enviou o vento sobre Ad nem o Grito sobre Thamud senão por causa dos seus pecados e por terem negado os mensageiros de seu Senhor. Eles são a causa de toda aflição e a origem de toda calamidade, e isto se aplica a todo pecado, mas o efeito dos pecados maiores nisto é mais grave do que o dos outros.

Definição do maior e do menor:

O pecado maior é todo pecado ao qual está associada uma ameaça, maldição ou sanção, por um texto explícito do Livro de Allah ou da Sunnah do Seu Mensageiro ﷺ; ou cujo dano é sabidamente como o dano daquilo ao qual está associada uma ameaça, sanção ou maldição, ou maior que este; ou que indica a negligência do seu praticante na sua religião.

Consequentemente, o pecado menor é todo pecado que não se enquadra na definição anterior de pecado maior, sendo aquele que não acarreta uma ameaça de castigo, não envolve uma sanção, maldição ou advertência, e não indica negligência por parte de quem o comete em relação aos mandamentos da Lei.

A diferença entre o pecado maior e o menor:

1- O pecado maior é aquele que está associado a uma ameaça, ou uma punição prescrita, ou uma maldição e semelhante, e o pecado menor é aquele que não está associado a nada disso.

2- O pecado maior indica o menosprezo do seu autor pela ordem da Lei, enquanto o menor não.

3- Os pecados maiores necessitam de arrependimento para serem expiados, quanto aos pecados menores, são expiados pelo arrependimento, ou por evitar os pecados maiores, ou pelas calamidades que afligem a pessoa, ou por boas ações.

O Altíssimo diz:

﴿إِنْ تَجْتَنِبُوا كَبَائِرَ مَا تُنْهَوْنَ عَنْهُ نُكَفِّرْ عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ وَنُدْخِلَكُمْ مُدْخَلَ كَرِيمٍ﴾ [31]

{Se evitais os grandes pecados, de que sois coibidos, remir-vos-emos as más obras e far-vos-emos entrar em entrada nobre.} [An-Nissá: 31] E o Altíssimo diz:

﴿وَأَقِمِ الصَّلَاةَ طَرَفِي النَّهَارِ وَزُلْفَا مِنَ اللَّيْلِ إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبْنَ السَّيِّئَاتِ ذَلِكَ ذِكْرَى لِلذَّكْرِينَ﴾ (114)

{E cumpre a oração, nos dois extremos do dia e nas primícias da noite. Por certo, as boas obras fazem ir as más obras. Isso é lembrança para os que se lembram de Allah.} [Hud: 114]

Segundo Aishah - que Allah esteja satisfeito com ela - relatou que o Mensageiro de Allah - que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele -, disse:

«مَا مِنْ مُصِيبَةٍ تُصِيبُ الْمُسْلِمَ إِلَّا كَفَرَ اللَّهُ بِهَا عَنْهُ، حَتَّى الشَّوْكَةِ يُشَاكُهَا».

«Nenhuma desgraça atinge um muçulmano, até um espinho que o pica, sem que com isso Allah expie (alguns dos) seus pecados»¹.

Abu Huraira - Que Allah esteja satisfeito com ele - narrou que o Profeta - Que a paz e bênçãos de Allah esteja sobre ele:

«الصَّلَاةُ الْخَمْسُ، وَالْجُمُعَةُ إِلَى الْجُمُعَةِ، وَرَمَضَانُ إِلَى رَمَضَانَ، مُكَفِّرَاتٌ مَا بَيْنَهُنَّ إِذَا اجْتَنِبَ الْكَبَائِرُ».

"As cinco orações diárias (obrigatórias), a oração de sexta-feira (consecutivamente) e a observância do jejum no mês de Ramadan (consecutivamente), expiam as faltas nesse período, e sempre, desde que se evite cometer pecados graves."²

Perigos e prejuízos dos grandes pecados na religião e na vida mundana:

O cometimento dos grandes pecados conduz a muitos perigos e danos neste mundo e na Outra Vida, dentre eles:

- Que os pecados maiores expõem o seu praticante à advertência de não entrar no Paraíso; pois, Jubair filho de Mutaim, que ALLAH esteja

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 5649] e Muslim [número 2572].

² Relatado por Muslim número (233).

satisfeito com ele, narrou que ouviu o Profeta, que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele, dizer:

«لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ قَاطِعٌ».

"Jamais entrará no Paraíso aquele que romper com os laços de sangue."¹. Isto é, aquele que rompe os laços de parentesco.

Segundo Huzaifah - que Allah esteja satisfeito com ele - relatou: Ouvi o Mensageiro de Allah - que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - dizer:

«لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ قَاتٌ».

"O intriguista não entrará no Paraíso"². Ou seja: aquele que causa intriga.

- que alguns deles são uma causa para o castigo da sepultura; pois, segundo Ibn Abbas - Que Allah esteja satisfeito com ele e com seu pai - disse:

مَرَّ النَّبِيُّ ﷺ بِقَبْرَيْنِ، فَقَالَ: «إِنَّهُمَا لَيُعَذَّبَانِ، وَمَا يُعَذَّبَانِ فِي كَبِيرٍ، أَمَّا أَحَدُهُمَا فَكَانَ لَا يَسْتَتِرُ مِنَ الْبَوْلِ، وَأَمَّا الْآخَرُ فَكَانَ يَمْشِي بِالنَّمِيمَةِ».

O Profeta (que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele) passou por dois túmulos, e disse: «Eles estão sendo atormentados, e não por um pecado grave; quanto a um deles, não se protegia de sua urina, e quanto ao outro, espalhava calúnias»³.

- É uma das causas de severo tormento no Além; Segundo Aisha - que Allah esteja satisfeito com ela

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 5984] e Muslim [número 2556].

² Narrado por Al-Bukhári (6056) e Musslim (105).

³ Relatado por Al-Bukhari [número 218] e Muslim [número 292]

- relatou que o Mensageiro de Allah - que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele -, disse:

«أَشَدُّ النَّاسِ عَذَابًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ الَّذِينَ يُضَاهَوْنَ بِخَلْقِ اللَّهِ».

«A punição mais severa será aplicada, no Dia da Ressurreição, para aqueles que competem com Allah, na criação»¹. Competem: assemelham-se, e o pretendido é: os que fazem imagens.

- É uma razão para a maldição de Allah e do Seu Mensageiro, pois, Ibn Abbas, que Allah esteja satisfeito com ambos, disse:

«لَعَنَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الْمُتَشَبِّهِينَ مِنَ الرِّجَالِ بِالنِّسَاءِ، وَالْمُتَشَبِّهَاتِ مِنَ النِّسَاءِ بِالرِّجَالِ».

«O Mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - amaldiçoou os homens que imitam as mulheres, e as mulheres que imitam os homens»².

Abdullah bin Mass'ud (que ALLAH esteja satisfeito com ele) narrou:

«لَعَنَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَكَلَ الرَّبَا وَمُؤْكَلُهُ».

"O mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - amaldiçoou quem recebe e quem paga juros"³.

- É uma das causas da anulação das obras e sua invalidação; segundo Buraidah - Que Allah esteja

¹ Narrado por Al-Bukhari (5954) e Muslim (2107).

² Narrado por Bukhari, n.º (5885).

³ Relatado por Muslim [número 1597].

satisfeito com ele - o profeta - Que a paz e bênção de Allah estejam sobre ele - disse:

«مَنْ تَرَكَ صَلَاةَ الْعَصْرِ فَقَدْ حَبِطَ عَمَلُهُ».

"Aquele que deixar de realizar as orações de Asr (da tarde) suas obras tornar-se-ão sem efeito."¹.

- Que leva à aplicação das penalidades prescritas sobre quem a comete, se for um dos pecados que têm uma penalidade prescrita, como disse o Altíssimo:

﴿وَالسَّارِقُ وَالسَّارِقَةُ فَاقْطَعُوا أَيْدِيَهُمَا جَزَاءُ بِمَا كَسَبَا نَكَالًا مِّنَ اللَّهِ وَاللَّهُ عَزِيزٌ
حَكِيمٌ 38﴾

{E ao ladrão e a ladra, cortai-lhes a ambos, a mão como castigo do que cometeram, e como exemplar tormento de Allah. E Allah é Todo-Poderoso, Sábio.} [Al-Maidah: 38] E o Exaltado e Majestoso - diz:

﴿الزَّانِيَةُ وَالزَّانِي فَاجْلِدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِائَةَ جَلْدَةٍ...﴾

{A adúltera e ao adúltero açoitai a cada um deles com cem açoites...} [An-Nur: 2], E disse o Glorificado:

﴿وَالَّذِينَ يَزْمُونَ الْمُحْصَنَاتِ ثُمَّ لَمْ يَأْتُوا بِأَرْبَعَةِ شُهَدَاءَ فَاجْلِدُوهُمْ ثَمَانِينَ جَلْدَةً وَلَا تَقْبَلُوا لَهُمْ شَهَادَةً أَبَدًا وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ 4﴾

{E aos que acusam de adultério as castas mulheres, em seguida, não fazem vir quatro testemunhas, açoitai-os com oitenta açoites e, jamais, lhes aceiteis testemunho algum; e esses são os perversos} [An-Nur: 4]

¹ Relatado por Al-Bukhari, n.º (553).

- É o motivo para o desaparecimento das bênçãos e sua alteração, o Altíssimo disse:

﴿ذَلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ لَمْ يَكُ مُغَيِّرًا نِعْمَةً أَنْعَمَهَا عَلَى قَوْمٍ حَتَّى يُغَيِّرُوا مَا بِأَنْفُسِهِمْ...﴾

{Isso, porque não é admissível que Allah transmute uma graça, com que haja agraciado um povo, antes que este haja transmutado o que há em si mesmo...} [Al-Anfal: 53]

Al-Saadi, que Allah tenha misericórdia dele, disse: “Isso” refere-se ao castigo que Allah infligiu às nações que desmentiram (a verdade) e das quais removeu aquilo em que estavam de bênçãos e prosperidade, por causa de seus pecados e da mudança que operaram em si mesmos. Pois Allah não muda uma bênção que concedeu a um povo — sejam elas bênçãos da religião ou do mundo —; ao contrário, mantém-na e até a aumenta, se eles aumentarem em gratidão para com Ele, “até que mudem o que há em si mesmos”, passando da obediência para a desobediência, negando as bênçãos de Allah e substituindo-as pela ingratidão. Então, Ele lhes retira essas bênçãos e as transforma contra eles, assim como eles mesmos mudaram o que havia em si. E a Allah pertence a sabedoria nisso, assim como a justiça e o favor para com Seus servos, pois Ele não os castiga senão por causa da própria injustiça deles. (11)¹

¹ Tafsir as-Saadi (p. 324).

- É uma causa para o aparecimento da corrupção na terra; pois ela aparece por causa dos pecados, e com maior razão os que são maiores. Disse, O Altíssimo:

﴿ظَهَرَ الْفَسَادُ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ بِمَا كَسَبَتْ أَيْدِي النَّاسِ لِيُذِيقَهُمْ بَعْضَ الَّذِي عَمِلُوا لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ﴾
(41)

{A desordem apareceu, na terra e no mar, pelo que as mãos dos homens cometeram, a fim de Ele fazê-los experimentar algo do que fizeram, para retornarem.} [Ar-Rum: 41]

- É uma das causas da privação do conhecimento, pois o conhecimento é uma luz que Allah coloca no coração, e a desobediência apaga essa luz, E quando o Imam Shafiai se sentou perante o Imam Malik e recitou para ele, este ficou admirado com a abundância de sua perspicácia, o fulgor de sua inteligência e a perfeição de sua compreensão; então, disse: "Vejo que Allah colocou luz em seu coração, não a extinga com a escuridão da desobediência"¹.

- Que eles são uma das causas que dificultam os assuntos para quem os comete; ele não se dirige a nenhum assunto sem o encontrar fechado ou dificultado. E isto é como o seguinte: quem teme a Allah, Ele lhe tornará fácil os seus assuntos; e quem abandona o temor a Allah e comete os grandes

¹ Ver: Manaqib al-Shafi'i de al-Bayhaqi (1/104).

pecados, Ele lhe tornará os seus assuntos difíceis. Disse o Altíssimo:

﴿فَيُظْلَمُ مَنْ الظَّالِمِينَ هَادُوا حَرَمْنَا عَلَيْهِمْ طَيِّبَاتٍ أُجِلَّتْ لَهُمْ وَبِصَدِّهِمْ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ كَثِيرًا ۖ وَأَخَذَهُمُ الرِّبَا وَقَدْ نُهُوا عَنْهُ وَأَكْلِهِمْ أَمْوَالِ النَّاسِ بِالْباطِلِ ۖ وَأَعْتَدْنَا لِلْكَافِرِينَ مِنْهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا 161﴾

{Então, por injustiça dos que praticam o judaísmo, proibimo-lhes cousas benignas, que lhes eram lícitas; e por afastarem a muitos do caminho de Allah.

E por tomarem a usura, enquanto foram coibidos disso; e por devorarem, ilicitamente, as riquezas dos outros homens. E, para os renegadores da Fé, dentre eles, preparamos doloroso castigo.} [An-Nissá: 160-161]

- Ela causa uma escuridão no coração de quem a comete, que ele sente assim como sente a escuridão da noite. Então, a escuridão do pecado torna-se para o seu coração como a escuridão física para a sua visão, pois a obediência é luz, e o pecado é escuridão. E quanto mais forte a escuridão se torna, mais aumenta a sua confusão, até que ele cai em inovações, desvios e assuntos que levam à perdição, sem se dar conta.

Hudhaifa رضي الله عنه relatou: "Estávamos com Umar رضي الله عنه, e ele perguntou: 'Quem entre vós ouviu o Mensageiro de Allah ﷺ mencionar as provações?' Alguns responderam: 'Nós ouvimos.'

Ele disse: 'Talvez estejam se referindo às provações de um homem em sua família e seu vizinho?' Eles responderam: 'Sim.' Ele disse: 'Essas são expiadas pela oração, jejum e caridade. Mas quem entre vós ouviu o Profeta ﷺ falar sobre as provações que se agitam como as ondas do mar?' Hudhaifa disse: 'O grupo permaneceu em silêncio, então eu disse: "Eu ouvi."'

Ele disse: 'Que Allah preserve seu pai!' Então Hudhaifa relatou: 'Ouvi o Mensageiro de Allah ﷺ dizer:

«تُعْرَضُ الْفِتْنُ عَلَى الْقُلُوبِ كَالْحَصِيرِ عُوْدًا عُوْدًا، فَأَيُّ قَلْبٍ أَشْرَبَهَا، نُكِبَتْ فِيهِ نُكْتَةٌ سَوْدَاءٌ، وَأَيُّ قَلْبٍ أَنْكَرَهَا، نُكِبَتْ فِيهِ نُكْتَةٌ بَيَضَاءٌ، حَتَّى تَصِيرَ عَلَى قَلْبَيْنِ، عَلَى أَيْبَضَ مِثْلِ الصَّفَا فَلَا تَضُرُّهُ فِتْنَةٌ مَا دَامَتِ السَّمَاوَاتُ وَالْأَرْضُ، وَالْآخِرُ أَسْوَدُ مُرَبَادًا كَالْكُوزِ، مُجَجِّيًا لَا يَعْرِفُ مَعْرُوفًا، وَلَا يُنْكِرُ مُنْكَرًا، إِلَّا مَا أَشْرَبَ مِنْ هَوَاهُ».

"As provações serão apresentadas aos corações como a trama de uma esteira, uma a uma. Qualquer coração que as absorver será marcado com uma mancha negra, e qualquer coração que as rejeitar será marcado com uma mancha branca, até que os corações sejam de dois tipos: um branco como uma pedra polida, que nenhuma provação pode prejudicar enquanto os céus e a terra existirem, e o outro negro, escurecido como uma vasilha

invertida, que não reconhece o bem nem rejeita o mal, exceto o que está de acordo com seu desejo".¹.

- É a causa da inimizade e do ódio, e da dominação do inimigo, como disse o Altíssimo:

﴿وَمِنَ الَّذِينَ قَالُوا إِنَّا نَصْرَىٰ أَخَذْنَا مِيثَقَهُمْ فَنَسُوا حَظًّا مِمَّا ذُكِّرُوا بِهِ فَأَعْرَبْنَا
بَيْنَهُمُ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ وَسَوْفَ يُنَبِّئُهُمُ اللَّهُ بِمَا كَانُوا يَصْنَعُونَ
{14}

{E com os que disseram: "Somos cristãos", firmamos também, aliança. Mas eles esqueceram parte do que lhes fora lembrado. Então, suscitamos, entre eles, a inimizade e a aversão, até o Dia da Ressurreição. E Allah informá-los-á do que faziam.} [Al-Maidah: 14]. Quando o povo abandona parte do que Allah lhes ordenou, e comete o que Allah proibiu, a inimizade e a aversão ocorrem entre eles e os inimigos ganham poder sobre eles².

- É uma causa para a corrupção da sociedade devido à propagação de moral repreensível, tal como: a mentira, a calúnia, a maledicência, a difamação, a fraude, a trapaça, a arrogância e a ostentação, o consumo ilegal dos bens uns dos outros, a corrupção da vida e a propagação do mal entre as pessoas, como na feitiçaria e similares, e também a propagação da obscenidade, tal como: a

¹ Sahih Muslim, H: 144.

² Ver: Majmoo' al-Fatwa (3/ 421).

fornicação, a sodomia, a efeminação e a imitação mútua entre homens e mulheres¹.

Posição da Ahl-us-Sunnah sobre o autor de um pecado grave e os Hadiths da Promessa e Ameaça:

A doutrina de Ahl al-Sunnah é que aquele que comete um pecado grave, que é menor que a idolatria e a incredulidade maior, é um crente de fé deficiente, sua fé diminuiu na medida do pecado que cometeu, então o nome da fé não é tirado dele por completo, nem lhe é dado o nome da fé de forma absoluta, ele é um crente de fé deficiente, ou um crente por sua fé e um depravado por seu pecado grave, E seu julgamento no Além está sob a Vontade de Allah: se Ele quiser, o perdoará e o admitirá no Paraíso sem castigo prévio; e se Ele quiser, o castigará na medida de seu crime, para depois o retirar e o admitir no Paraíso com os crentes. E pode ser que ele se purifique do pecado maior ainda neste mundo, antes do Além, através do arrependimento sincero, ou pela aplicação da punição legal (hadd) sobre ele, ou por meio de calamidades, ou pela abundância de boas ações, de modo que chegará ao Dia do Juízo sem ter castigo sobre si.

¹ Ver: Ad-Daa wa Ad-Dawaa de Ibn al-Qayyim (1/ 132).

Com relação aos ahadith sobre a advertência aos que cometem grandes pecados, tal como o hadith de Abu Huraira, que Allah esteja satisfeito com ele, que o Mensageiro de ALLAH, que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele:

«لَا يَزْنِي الرَّائِي حِينَ يَزْنِي وَهُوَ مُؤْمِنٌ، وَلَا يَشْرَبُ الْخَمْرَ حِينَ يَشْرَبُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ، وَلَا يَسْرِقُ حِينَ يَسْرِقُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ».

«O adúltero não é crente no momento que comete adultério, e quem bebe o inebriante não é crente no momento que o bebe, e o ladrão não é crente no momento que rouba»¹. Portanto, o que se quer dizer é que a designação de fé completa é removida dele, mas o Islam permanece, até que ele abandone este pecado e se arrependa dele, e então a fé retorna a ele uma segunda vez. A fé completa é-lhe negada somente enquanto ele comete estes pecados maiores, porém, a base da fé permanece com ele; Pois foram relatados outros hadiths sobre a promessa de entrar no Paraíso para quem morre sem associar nada a Allah, mesmo que tenha cometido fornicação e roubo, como o hadith de Abu Zhar (que Allah esteja satisfeito com ele), que relatou que o Mensageiro de Allah (que a paz e as bênçãos de Allah estejam com ele) disse:

«أَتَانِي آتٍ مِنْ رَبِّي، فَيَشِّرُنِي أَنَّهُ مَنْ مَاتَ مِنْ أُمَّتِي لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ»، قُلْتُ: وَإِنْ زَنَى وَإِنْ سَرَقَ؟ قَالَ: «وَإِنْ زَنَى وَإِنْ سَرَقَ».

¹ Relatado por Al-Bukhari (2475), e Muslim (57).

«Um mensageiro do meu Senhor veio a mim e me deu a boa nova de que quem morrer da minha Ummah sem associar nada a Allah entrará no Paraíso». Eu disse: «Mesmo se ele cometeu fornicção e roubo?» Ele disse: «Mesmo se ele cometeu fornicção e roubo»¹.

Formas de combater os pecados capitais e tratá-los:

- A promoção da conscientização entre os membros da sociedade sobre a gravidade dos pecados, especialmente os maiores, e de que eles são a razão da descida de castigos e calamidades sobre toda a sociedade, como disse o Altíssimo:

﴿وَاتَّقُوا فِتْنَةً لَا تُصِيبَنَّ الَّذِينَ ظَلَمُوا مِنْكُمْ خَاصَّةً وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ﴾
{25}

{E guardai-vos de uma calamidade, que não alcançará, unicamente, os injustos entre vós. E sabeis que Allah é Veemente na punição.} [Al-Anfal: 25]

- Aprender o conhecimento da Shariah; pois a sua aprendizagem impede a alma de cometer pecados; porque quem conhece as punições resultantes destes pecados, a sua alma é impedida de incorrer neles.

- Cumprir com a obrigação de proibir o mal, proibindo os transgressores e repreendendo-os

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 1237] e Muslim [número 94]

quanto aos pecados maiores, pois An-Numan filho de Bashír - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o Profeta - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«مَثَلُ الْقَائِمِ عَلَى حُدُودِ اللَّهِ وَالْوَاقِعِ فِيهَا، كَمَثَلِ قَوْمٍ اسْتَهَمُوا عَلَى سَفِينَةٍ، فَأَصَابَ بَعْضُهُمْ أَعْلَاهَا وَبَعْضُهُمْ أَسْفَلَهَا، فَكَانَ الَّذِينَ فِي أَسْفَلِهَا إِذَا اسْتَقَرُّوا مِنَ الْمَاءِ مَرُّوا عَلَى مَنْ فَوْقَهُمْ، فَقَالُوا: لَوْ أَنَّا خَرَقْنَا فِي نَصِيبِنَا خَرْقًا وَلَمْ نُؤْذِ مَنْ فَوْقَنَا، فَإِنْ يَتْرَكُوهُمْ وَمَا أَرَادُوا هَلَكُوا جَمِيعًا، وَإِنْ أَخَذُوا عَلَى أَيْدِيهِمْ نَجَوْا، وَنَجَّوْا جَمِيعًا».

«O exemplo da pessoa que cumpre os limites prescritos por Allah e da pessoa que os transgride é como o exemplo de um grupo de pessoas que embarcou num navio depois de lançar a sorte. Alguns deles estavam no convés superior e outros no convés inferior. Quando os que estavam no convés inferior necessitavam de água, tinham de passar pelos que estavam acima deles. Então disseram: “Se pudéssemos fazer um buraco na nossa parte para não incomodar os que estão acima de nós”. Se os deixarem fazer o que querem, todos perecerão, mas se os impedirem, sobreviverão e todo o grupo sobreviverá.»¹.

Suas palavras: «Aquele que respeita os limites de Allah» ou seja: o obediente às ordens de Allah, o Altíssimo, que evita o que Ele proibiu, e ordena o bem e proíbe o mal. «Aquele que nela incorre»: aquele que abandona o bem e comete o mal. «Embarcou» Se estabeleceram para que cada um

¹ Relatado por Albukhari, número (2493).

deles tomasse um quinhão, isto é: uma porção. «Seguraram as suas mãos» impediram-nos de perfurar o barco.

- A correta educação de fé vinda da família, juntamente com a vigilância dos pais sobre seus filhos — especialmente na fase da adolescência —, resulta na formação de uma geração de jovens virtuosos, moldados pela marca da fé e impregnados de uma conduta reta.

- Encontrar a alternativa lícita para os pecados, pois Allah não proibiu nada sem que tenha feito, naquilo que Ele permitiu, uma suficiência em relação ao que Ele proibiu. Por exemplo, o tratamento para a fornicação é o casamento precoce para os jovens, O roubo é tratado pela criação de oportunidades de trabalho para os indivíduos, e a calúnia e a difamação da honra das pessoas, por ocupar o tempo livre com obediência ou com aquilo que Allah permitiu de coisas lícitas, e assim é o caso para cada falta ou grande pecado.

- Aproveitar as energias da juventude e orientá-las para o que beneficia a Ummah em matéria de religião e do mundo, como o aprendizado das ciências da shariah, a divulgação da pregação islâmica, e o aprendizado das ciências teóricas e aplicadas que beneficiam nos assuntos do mundo, como medicina, engenharia, comércio e assim por diante, assim como o aprendizado de algumas indústrias e ofícios benéficos como carpintaria,

ferraria e outros, pois a alma, se não se ocupar com a obediência, se ocupará com a desobediência.

- O muçulmano deve cuidar constantemente de sua fé; pois a fé se desgasta no coração como uma roupa se desgasta, e por isso deve mantê-la, aumentando os atos de obediência que aumentam a fé no coração.

- O muçulmano deve se afastar de tudo o que o convida ao pecado, especialmente com a disseminação das redes sociais e dos sites que disseminam a imoralidade, o ateísmo e tudo o que desagrada a Allah. Portanto, o muçulmano não deve abrir para si mesmo uma porta do mal, pois quem a abre, entra por ela. An-Nawas filho de Samaan (que Allah esteja satisfeito com ele) narrou que o Mensageiro de Allah (que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele) disse:

«ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا صِرَاطًا مُسْتَقِيمًا، وَعَلَى جَنْبَيْهِ الصِّرَاطِ سُورَانِ، فِيهِمَا أَبْوَابٌ مُفْتَحَتٌ، وَعَلَى الْأَبْوَابِ سُتُورٌ مُرَخَّاةٌ، وَعَلَى بَابِ الصِّرَاطِ دَاعٍ يَقُولُ: أَيُّهَا النَّاسُ، ادْخُلُوا الصِّرَاطَ جَمِيعًا، وَلَا تَتَعَرَّجُوا، وَدَاعٍ يَدْعُو مِنْ فَوْقِ الصِّرَاطِ، فَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَفْتَحَ شَيْئًا مِنْ تِلْكَ الْأَبْوَابِ، قَالَ: وَيْحَكَ لَا تَفْتَحْهُ، فَإِنَّكَ إِنْ تَفْتَحْهُ تَلْجُهُ (أَيُّ: تَدْخُلُهُ)، وَالصِّرَاطُ: الْإِسْلَامُ، وَالسُّورَانِ: حُدُودُ اللَّهِ، وَالْأَبْوَابُ الْمَفْتَحَةُ: مَحَارِمُ اللَّهِ، وَذَلِكَ الدَّاعِي عَلَى رَأْسِ الصِّرَاطِ: كِتَابُ اللَّهِ، وَالدَّاعِي مِنْ فَوْقِ الصِّرَاطِ: وَاعِظُ اللَّهِ فِي قَلْبِ كُلِّ مُسْلِمٍ».

«Allah apresenta o exemplo de um caminho reto, e em ambos os lados do caminho há duas paredes, nas quais existem portas abertas, e sobre as portas há cortinas descidas. Na entrada do caminho há um proclamador dizendo: 'Ó povo! Entrem todos no

caminho, e não se desviem.' E um proclamador clama do topo do caminho, e se alguém quiser abrir uma daquelas portas, ele diz: 'Ai de ti! Não abre, pois se tu abrires, passarás por ela (ou seja: entrarás nela)'. E o caminho é o Islam, e as duas paredes são os limites estabelecidos por Allah, e as portas abertas são as proibições de Allah, e aquele proclamador na entrada do caminho é o Livro de Allah, e o proclamador no topo do caminho é a advertência de Allah no coração de todo muçulmano»¹.

- O cumprimento, por parte dos governantes e de quem tem autoridade sobre os muçulmanos, do dever de preservar a religião, que consiste em ordenar o bem, proibir o mal e erradicá-lo, aplicar as penas legais e outros atos semelhantes. Conforme narrado por Maaqil filho de Yasar, que Allah esteja satisfeito com ele, numa narração que remonta ao Profeta:

«مَا مِنْ عَبْدٍ يَسْتَرْعِيهِ اللَّهُ رَعِيَّةً، يَمُوتُ يَوْمَ يَمُوتُ، وَهُوَ غَاشٍ لِرَعِيَّتِهِ؛ إِلَّا حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ».

"Qualquer servo que Allah conceder-lhe autoridade sobre um povo e ele morrer enquanto traía o seu povo, Allah proibirá a sua entrada no Paraíso"². E disse:

¹ Narrado por Ahmad (17634).

² Relatado por Al-Bukhári (7150) e Muslim (142) e as palavras são de Muslim.

«مَنْ رَأَى مِنْكُمْ مُنْكَرًا فَلْيَعْبِرْهُ بِيَدِهِ، فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَبِلِسَانِهِ، فَإِنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَبِقَلْبِهِ، وَذَلِكَ أَضْعَفُ الْإِيمَانِ».

"Quem dentre vós presenciar uma ação condenável, que se oponha a ela com suas mãos; se não puder, que o faça com suas palavras; se também não puder, que o faça com o coração, sendo que isto é o mínimo que se espera da sua fé."¹ E esta categoria pertence àquele que possui força, autoridade ou governança.

Finalmente, pedimos a Allah que proteja nossos corações e nossos membros na Sua obediência, e que nos abstenha dos pecados, os aparentes e os ocultos, os grandes e os pequenos.

Associar parceiros a Allah

A associação de parceiros a Allah (shirk) é o maior pecado com que Allah, Exaltado seja, foi desobedecido em absoluto, e é totalmente incompatível com a fé em Allah e a Sua unicidade. Allah, Altíssimo, disse:

{...إِنَّ الشِّرْكَ لَظُلْمٌ عَظِيمٌ 13}

{...Por certo, a idolatria é formidável injustiça.}
[Luqman: 13] Abdullah bin Massaud (que Allah esteja satisfeito com ele) narrou:

سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ: أَيُّ الذَّنْبِ أَكْبَرُ عِنْدَ اللَّهِ؟ قَالَ: «أَنْ تَجْعَلَ لِلَّهِ نِدًّا وَهُوَ خَلْقُكَ».

Perguntei ao Mensageiro de Allah, que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele: “Qual seria o

¹ Relatado por Muslim número (49).

pecado mais grave perante Allah?” Ele respondeu: «Atribuíres parceiros à Allah, sendo Ele quem te criou»¹. Parceiros: sócios.

A realidade do Politeísmo: é tomar um parceiro ou um rival com Allah, Glorioso e Exaltado, no Senhorio, na adoração ou nos Nomes e Atributos, e que o servo desvie um direito dentre os direitos de Allah ou um tipo dentre os tipos de adoração a outrem, Toda crença, palavra ou ação que constar que é uma ordem do Legislador; a sua execução para Allah, o Único, é Unicidade, fé e sinceridade, e a sua execução para outro que não seja Ele é idolatria e descrença.

Portanto, entra no politeísmo suplicar aos mortos, pedir-lhes pelas necessidades, fazer promessa para eles e pedir ajuda a eles, e da mesma forma se prostrar para outro que não seja Deus, e sacrificar animais para outro que não seja Deus, e outros similares.

E as evidências da proibição do politeísmo e da clarificação da sua atrocidade e da gravidade do seu crime são numerosas; dentre elas:

Allah, Exaltado seja, disse:

﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ افْتَرَىٰ إِثْمًا عَظِيمًا﴾⁴⁸

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 4477] e Muslim [número 86]

{Por certo, Allah não perdoa que Lhe associem outra divindade, e perdoa tudo o que for, afora isso, a quem quer. E quem associa a Allah, com efeito, forjará formidável pecado.} [An-Nissá: 48]; E disse o Glorificado:

﴿...إِنَّهُ مَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَقَدْ حَرَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ الْجَنَّةَ وَمَأْوَاهُ النَّارُ وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ 72﴾

{...Por certo, a quem associa outras divindades a Allah, com efeito, Allah proíbe-lhe o Paraíso, e sua morada é o Fogo. E não há para os injustos socorredores.} [Al-Maidah: 72], E o Altíssimo diz:

﴿وَلَقَدْ أَوْحَىٰ إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكَ لَئِنْ أَشْرَكْتَ لَيَجْبُطَنَّ عَنْكَ وَلَتَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ 65 بَلِ اللَّهُ فَاعْبُدْ وَكُنْ مِنَ الشَّاكِرِينَ 66﴾

{E, com efeito, foi-te revelado e aos que foram antes de ti: "Em verdade, se idolatras, teus atos anular-se-ão e, certamente, serás dos perdedores.

Mas adora, então, só a Allah, e sê dos agradecidos.} [Az-Zumar: 65-66].

Segundo Abu Bakra - Que Allah esteja satisfeito com ele - narrou que o Mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«أَلَا أُتَبِّئُكُمْ بِأَكْبَرِ الْكِبَائِرِ؟» ثَلَاثًا، قَالُوا: بَلَى يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: «الِإِشْرَاكُ بِاللَّهِ، وَعُقُوقُ الْوَالِدَيْنِ، وَقَتْلُ النَّفْسِ، وَشَهَادَةُ الزُّورِ».

“Não devo informar-vos sobre o maior dos maiores pecados?” (O Profeta repetiu) três vezes. (Os companheiros) responderam: Sim, ó Mensageiro de Allah. Ele disse: “Atribuir parceiros a ALLAH,

desobedecer aos pais, tirar uma vida e o falso testemunho”¹.

E os prejuizos da idolatria são inúmeros, dentre eles:

- A idolatria anula todas as ações, o Altíssimo diz:

{...وَلَوْ أَشْرَكُوا لَحَبِطَ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ 88}

{...E, se eles houvessem idolatrado; haver-se-ia anulado o que faziam.} [Al-Anaam: 88]

- Que quem morre nele e não se arrepende, permanecerá eternamente no Inferno. Segundo Jábir (Que Allah esteja satisfeito com ele) disse:

أَتَى النَّبِيَّ ﷺ رَجُلٌ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَا الْمُوجِبَاتُ؟ فَقَالَ: «مَنْ مَاتَ لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ الْجَنَّةَ، وَمَنْ مَاتَ يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا دَخَلَ النَّارَ».

Um homem veio ao Profeta, que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele, e perguntou: "Ó Mensageiro de Allah! Quais são as duas coisas compulsórias? Ele respondeu: "Quem morre sem associar nada a Allah entrará no Paraíso; e quem morre associando algo a Allah entrará no Fogo”².

- Que a vida e os bens do idólatra não são protegidos; pois, segundo Ibn Omar - Que Allah esteja satisfeito com ele -, relatou que o mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah esteja sobre ele - disse:

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 4477] e Muslim [número 86]

² Narrado por Muslim sob o número (93).

«أَمَرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَنْتَهُدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَنْ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَيُقِيمُوا الصَّلَاةَ، وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ، فَإِذَا فَعَلُوا ذَلِكَ عَصَمُوا مِنِّي دِمَاءَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ إِلَّا بِحَقِّ الْإِسْلَامِ، وَحِسَابُهُمْ عَلَى اللَّهِ».

«Fui ordenado a lutar contra os idólatras, até que prestem testemunho de que não há outra divindade digna de adoração além de Allah, e que Muhammad é o Mensageiro de Allah; que observem a oração e paguem o zakat. Se cumprirem isso, terão salvaguardado suas vidas e seus bens de mim, salvo nos casos estabelecidos pelo direito islâmico; e Allah os fará prestar contas»¹.

- O politeísta não encontra ajuda nem auxílio de Allah para as calamidades que encontra na vida terrena, e os demônios apoderam-se dele por todos os lados, e vive em ansiedade e perturbação, medo constante e tristeza permanente, diz o Altíssimo:

{...وَمَنْ يُشْرِكْ بِاللَّهِ فَكَأَنَّمَا خَرَّ مِنَ السَّمَاءِ فَتَخْطَفُهُ الطَّيْرُ أَوْ تَهْوِي بِهِ الرِّيحُ فِي مَكَانٍ سَحِيقٍ}

{...E quem associa algo a Allah é como se caísse do céu, então, os pássaros o arrebatassem ou o vento o abismasse em lugar bem profundo.} [Al-Hajj: 31]

Al-Saadi, que Allah tenha misericórdia dele, diz na exegese deste verso: "...assim é o politeísta, a fé está no nível do céu, na qual é preservada e elevada, e quem deixar a fé, é como alguém que cai do céu é exposto a destruição e prejuízo, ou o pássaro o

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 25] e Muslim [número 22].

arrebata e seus membros são cortados, assim é o politeísta, quando abandona o apego na fé, os demônios o arrebatam de todos os lados, o despedaçam e tiram dele sua religião e vida mundana"¹.

- Que o politeísta não é lavado, nem é amortalhado, nem é feita a oração fúnebre para ele, e nem é enterrado no cemitério dos muçulmanos.

Meios de prevenção da idolatria:

O muçulmano se protege de incorrer na idolatria:

- Ele aprende o monoteísmo e a crença correta, e age com base no que aprendeu, disse o Altíssimo:

{فَاعْلَمْ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ...}

{Então, sabe que não há deus senão Allah...}
[Muhammad: 19] O sábio Ibn Al-Qayim - Que Allah seja misericordioso com ele - diz: "Disse o Altíssimo: {Sabe que não há divindade senão Allah...}, portanto, o conhecimento da Sua unicidade, o Altíssimo, e de que não há deus senão Ele, é um requisito em si mesmo, ainda que não seja suficiente por si só, mas é indispensável que seja acompanhado da Sua adoração, somente a Ele, sem parceiros. Pois são duas questões exigidas por si mesmas: que o Senhor, o Altíssimo, seja conhecido pelos Seus nomes, atributos, ações e decretos, e que

¹ Tafsir Ibn Saadi pg. 538

seja adorado em conformidade com eles e seu propósito. Pois, assim como a Sua adoração é exigida e desejada por si só, também o é o conhecimento e a compreensão a Seu respeito. Ademais, o conhecimento é um dos melhores tipos de adoração"¹.

- Evitar a idolatria menor; como a hipocrisia, jurar por outro que não seja Allah, e o dito de um homem para outro: "O que Allah e tu quisestes", "Isto é de Allah e de ti", "Eu estou com Allah e contigo", e "Confiei em Allah e em ti", e coisas do gênero, pois a idolatria menor é um meio para a idolatria maior.

- Conhecer as formas e os tipos de idolatria difundidos entre as pessoas, a fim de evitá-los e não incorrer neles.

- Que suplique a Allah, o Altíssimo, que o firme no monoteísmo e que o previna da idolatria. Allah, o Altíssimo, diz informando sobre Ibrahim - que a paz esteja com ele -:

﴿وَاذْكُرْ إِسْمَاعِيلَ رَبِّ اجْعَلْ هَذَا الْبَلَدَ آمِنًا وَاجْنُبْنِي وَبَنِيَّ أَنْ نَعْبُدَ الْأَصْنَامَ 35﴾

{E lembra-lhes de quando Abraão disse: "Senhor meu! Faze esta cidade lugar de segurança, faze-me, e a meus filhos, evitar que adoremos os ídolos.}[Ibrahim: 35] E o Mensageiro de Allah, que a paz e bênçãos de Allah estejam com ele, costumava dizer frequentemente:

¹ Chave da Morada da Felicidade (1/ 178).

«يَا مُقَلِّبَ الْقُلُوبِ ثَبِّتْ قَلْبِي عَلَى دِينِكَ».

«Ó Moldador dos corações, firme meu coração na sua religião»¹.

Contar mentiras sobre Allah e Seu Mensageiro

A mentira, de forma geral, é um dos grandes pecados. E entre os tipos mais horrendos e abomináveis de mentira está mentir sobre Allah e sobre o Seu Mensageiro ﷺ.

— Disse As-Saadi: “Ninguém é mais injusto, nem comete crime maior, do que aquele que mente sobre Allah — atribuindo-Lhe uma palavra ou um juízo do qual Ele está isento. Esse é o mais injusto dos seres, pois tal ato envolve mentira, alteração das religiões em seus fundamentos e ramificações, e a atribuição a Allah daquilo que é uma das maiores corrupções.”²

E dentre os tipos de mentira está o de interpretar as palavras de Allah com um significado diferente daquele que Allah pretendia; pois a intenção das palavras é o seu significado. Portanto, se alguém diz: 'Allah quis dizer isto e aquilo', então ele está a mentir sobre Allah, atestando sobre Allah aquilo que Ele, o Todo-Poderoso, não pretendia. O mesmo se aplica se ele interpretar as palavras de Seu Mensageiro (que a paz e as bênçãos de Allah

¹ Narrado por Tirmizi (2140).

² Tafsir As-Saadi (p. 265).

estejam com ele) com um significado diferente do que ele pretendia.

São muitas as evidências que provam a proibição de mentir sobre Allah e Seu Mensageiro, e que demonstram a atrocidade e a gravidade de seu crime; dentre elas:

O Altíssimo diz:

﴿قَالُوا اتَّخَذَ اللَّهُ وَلَدًا سُبْحَنَهُ هُوَ الْغَنِيُّ لَهُ مَا فِي السَّمُوتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ إِنَّ عِنْدَكُمْ مِنْ سُلْطَانٍ بِهَذَا أَتَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ 68 قُلْ إِنَّ الَّذِينَ يَفْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ لَا يُفْلِحُونَ 69 مَتَّعَ فِي الدُّنْيَا ثُمَّ إِلَيْنَا مَرْجِعُهُمْ ثُمَّ نُذِيقُهُمُ الْعَذَابَ الشَّدِيدَ بِمَا كَانُوا يَكْفُرُونَ 70﴾

{Eles dizem: "Allah tomou para Si um filho." - Glorificado seja Ele! Ele é o Bastante a Si mesmo. DEle é o que há nos céus e que há na terra. - Não tendes comprovação disso. Dizeis, acerca Allah, o que não sabeis?

Dize: "Por certo, os que forjam mentiras, acerca de Allah, não são bem-aventurados"

Terão gozo, na vida terrena; em seguida, a Nós será seu retorno. E fá-los-emos experimentar o veemente castigo, porque renegavam a Fé.} [Yúnuss: 68-70]

Então aquele que mente sobre Allah, o Altíssimo, e alega que Ele tem uma esposa ou um filho ou um associado, é um descrente em Allah, o Altíssimo.

E o Altíssimo diz:

﴿وَيَوْمَ الْقِيَمَةِ تَرَى الَّذِينَ كَذَبُوا عَلَى اللَّهِ وُجُوهُهُم مُسْوَدَّةٌ أَلَيْسَ فِي جَهَنَّمَ مَثْوًى لِّلْمُتَكَبِّرِينَ 60﴾

{E, no Dia da Ressurreição, verás os que mentiram acerca de Allah, com as faces enegrecidas. Não é, na Geena, que há moradia para os assoberbados?} [Az-Zumar: 60]

Al Samaani disse: "E o significado de eles mentiram acerca de Allah, ou seja: alegaram que Allah tomou para Si um filho ou um parceiro, e é dito: é geral em toda mentira acerca de Allah"¹.

E o Altíssimo diz:

﴿وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أُولَٰئِكَ يُعْرَضُونَ عَلَىٰ رَبِّهِمْ وَيَقُولُ الْأَشْهَادُ هَٰؤُلَاءِ الَّذِينَ كَذَبُوا عَلَىٰ رَبِّهِمْ ۚ أَلَا لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الظَّالِمِينَ﴾ (18)

{E quem mais injusto que aquele que forja mentiras acerca de Allah? Esses serão expostos a seu Senhor, e as testemunhas dirão: 'Estes são os que mentiram acerca de seu Senhor.' Ora, que a maldição de Allah seja sobre os injustos} [Hud: 18]

E o Altíssimo diz:

﴿وَلَا تَقُولُوا لِمَا تَصِفُ السِّتْرُ الْكَذِبَ هَٰذَا حَلَلٌ وَهَٰذَا حَرَامٌ لِّتَفْتَرُوا عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ ۚ إِنَّ الَّذِينَ يَفْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ لَا يُفْلِحُونَ ۚ 116 مَتَّعَ قَلِيلٌ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ 117﴾

{E não digais, por alegação mentirosa de vossas línguas: 'Isto é lícito e isto é ilícito', para forjardes a mentira acerca de Allah. Por certo, os que forjam a mentira acerca de Allah não são bem-aventurados.

Têm gozo ínfimo, mas terão doloroso castigo.} [An-Nahl: 116-117]

¹ Tafsir al-Samaani (4: 478).

Ibn Hajar Al-Haytami disse: "E não há dúvida de que a mentira deliberada acerca de Allah e Seu mensageiro, em tornar lícito o ilícito ou tornar ilícito o lícito, é pura descrença"¹.

Segundo Al-Mughira filho de Shuaba - Que Allah esteja satisfeito com ele -, relatou que ouviu o Profeta ﷺ dizer:

«إِنَّ كَذِبًا عَلَيَّ لَيْسَ كَكَذِبٍ عَلَى أَحَدٍ، مَنْ كَذَبَ عَلَيَّ مُتَعَدًّا، فَلْيَتَّبِعُوا مَقْعَدَهُ مِنَ النَّارِ».

"Certamente, uma mentira sobre mim não é como uma mentira sobre qualquer outra pessoa: quem conta mentiras sobre mim intencionalmente deve tomar seu assento no Inferno"².

Al-Nawawi disse: "Isto ressalta a gravidade da proibição de mentir sobre ele (que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele), e que se trata de uma grande abominação e um grande pecado destrutivo. No entanto, uma pessoa não se torna descrente por esta mentira, a menos que a considere permissível. Esta é a visão predominante entre as escolas de pensamento dos eruditos"³.

Ibn Al-Qayim disse: "Mentir sobre o Mensageiro de Allah (que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele) resulta na entrada no Fogo (do Inferno) e na tomada de uma morada designada nele, que é

¹ Al-Zawajir, Vol. 1, p. 162.

² Relatado por Al-bukhari [número 1291] e Muslim [número 933]

³ Explicação de Muslim (1/ 69).

a morada permanente que o seu ocupante não abandona"¹.

Para a mentira sobre Allah e Seu Mensageiro, há numerosos danos, dentre eles:

- A mentira sobre Allah é o caminho dos idólatras. O Altíssimo diz:

﴿وَلَا تَقُولُوا لِمَا تَصِفُ أَلْسِنَتُكُمُ الْكَذِبَ هَذَا حَلَلٌ وَهَذَا حَرَامٌ لِّتَفْتَرُوا عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ إِنَّ الَّذِينَ يَفْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ لَا يُفْلِحُونَ 116 مَتَّعَ قَلِيلٌ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ 117﴾

{E não digais, por alegação mentirosa de vossas línguas: 'Isto é lícito e isto é ilícito', para forjardes a mentira acerca de Allah. Por certo, os que forjam a mentira acerca de Allah não são bem-aventurados.

Têm gozo ínfimo, mas terão doloroso castigo.}[An-Nahl: 116-117]

Ibn Al-Kathir disse: "O Altíssimo proibiu seguir o caminho dos idólatras, que permitiram e proibiram com base apenas nos nomes que eles mesmos estabeleceram e convencionaram, de acordo com as suas próprias opiniões, como a Bahirah, a Saibah, a Wasilah e o Ham, e outras coisas do gênero que eram uma lei para eles, que eles inovaram na sua idolatria"².

- Mentir sobre Allah e Seu Mensageiro é um motivo para a alteração da legislação divina,

¹ Madarij al-Salikin, vol. 1, p. 379.

² vide tafsir Ibn kathir, 4/609.

tornando ilícito o que Allah tornou lícito, ou tornando lícito o que Allah proibiu.

- Leva às inovações e às invenções dos assuntos, disse Ibn Kathir: “E inclui-se nisso — ou seja, nas palavras do Altíssimo:

‘E não digais, segundo a mentira que vossas línguas descrevem: isto é lícito e isto é ilícito’ — todo aquele que introduz uma inovação (bid‘ah) sem base legal na Sharia, ou declara lícito algo que Allah tornou ilícito, ou declara ilícito algo que Allah tornou lícito, baseando-se apenas na sua opinião ou desejo pessoal.”¹

Meios de prevenção do crime de mentir sobre Allah e Seu Profeta:

- O conhecimento precede a fala e a ação.

- Aderir à Sunnah do Profeta, que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele, e evitar as heresias; Segundo Al-Irbad filho de Sariya - Que Allah esteja satisfeito com ele -, o Mensageiro de Allah, que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele, disse:

«عَلَيْكُمْ بِسُنَّتِي وَسُنَّةِ الْخُلَفَاءِ الْمَهْدِيِّينَ الرَّاشِدِينَ، تَمَسَّكُوا بِهَا وَعَصُوا عَلَيْهَا بِالنَّوَاجِذِ (أَي: الْأَضْرَاسِ)، وَإِيَّاكُمْ وَمُحَدَّثَاتِ الْأُمُورِ، فَإِنَّ كُلَّ مُحَدَّثَةٍ بِدْعَةٌ، وَكُلُّ بِدْعَةٍ ضَلَالَةٌ».

«Apeguem-se à minha Sunnah e à Sunnah dos Califas Corretamente Guiados, segurem-na e mordam-na com os dentes molares, e evitem as

¹ vide tafssir Ibn kathir (4/ 609).

inovações, pois toda inovação é heresia, e toda heresia é perdição»¹.

- Buscar a veracidade, pois Abdullah filho de Massaud (que Allah esteja satisfeito com ele) relatou que o Mensageiro de Allah (que a paz e as bênçãos de Allah estejam com ele) disse:

«عَلَيْكُمْ بِالصِّدْقِ، فَإِنَّ الصِّدْقَ يَهْدِي إِلَى الْبِرِّ، وَإِنَّ الْبِرَّ يَهْدِي إِلَى الْجَنَّةِ، وَمَا يَزَالُ الرَّجُلُ يَصْدُقُ وَيَتَحَرَّى الصِّدْقَ حَتَّى يُكْتَبَ عِنْدَ اللَّهِ صَدِيقًا، وَإِيَّاكُمْ وَالْكَذِبَ، فَإِنَّ الْكَذِبَ يَهْدِي إِلَى الْفُجُورِ، وَإِنَّ الْفُجُورَ يَهْدِي إِلَى النَّارِ، وَمَا يَزَالُ الرَّجُلُ يَكْذِبُ وَيَتَحَرَّى الْكَذِبَ حَتَّى يُكْتَبَ عِنْدَ اللَّهِ كَذَابًا».

“Apeguem-se a veracidade, pois a veracidade leva à retidão e a retidão conduz ao Paraíso. Um homem continuará falando a verdade e se esforçando para falar a verdade até que seja registado com Allah como o mais verdadeiro. Cuidado para não mentir, pois a mentira leva à maldade e a maldade leva ao fogo do Inferno. Um homem continuará contando mentiras e se esforçando para contar mentiras até que seja registado por Allah como o mais mentiroso.”².

- A reflexão sobre as consequências da mentira contra Allah e Seu Mensageiro, neste mundo e na Outra Vida.

- A existência de sábios que defendem e refutam a mentira sobre Allah e Seu Mensageiro - Que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele.

¹ Narrado por Abú Daud, H: (4607).

² Relatado por Al-Bukhari [número 6094] e Muslim [número 2607].

A inovação

A inovação na religião é um dos grandes pecados, e depois da idolatria, nenhum pecado com o qual se desobedece a Allah, Todo-Poderoso, é mais amado por Iblis do que a inovação. Ibn al-Qayim – que Allah tenha misericórdia dele – disse: O satanás quer triunfar sobre o servo em um de sete obstáculos, alguns mais difíceis que outros, e não desce de um obstáculo árduo para um de menor dificuldade, a menos que seja incapaz de vencer o servo nele: O primeiro obstáculo: o obstáculo da descrença em Allah, na Sua religião, no encontro com Ele, nos Seus atributos de perfeição e no que os Seus mensageiros informaram sobre Ele. Pois, se ele o vencer neste obstáculo, o fogo da sua inimizade esfriará e ele descansará. Porém, se ele transpuser este obstáculo e dele escapar com a percepção da orientação, e a luz da fé estiver a salvo com ele, ele o buscará no segundo obstáculo: "E este é o obstáculo da inovação: seja pela crença contrária à verdade com a qual ALLAH enviou o Seu Mensageiro e revelou o Seu Livro, ou pela adoração com aquilo que Allah não permitiu, de práticas e rituais introduzidos na religião, dos quais Allah nada aceita"¹.

A realidade da inovação: é uma metodologia inventada na religião que se assemelha ao que é

¹ Madarij As-Salikin (1/237)

legislado, pretendendo que ao ser seguida atinge-se o exagero na adoração de Allah, o Glorificado¹.

A inovação proibida é a que se relaciona com questões da religião. Quanto às questões mundanas, como a invenção de carros, aviões, computadores, telefones ou coisas semelhantes, tudo isso não é chamado de inovação, ainda que seja chamada de inovação no sentido linguístico.

E o Profeta, que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele, nos deixou na clareza, sua noite é como seu dia, só se desvia dela o destruído; e não há bem ao qual não nos tenha exortado, nem mal do qual não nos tenha advertido, de modo que ele, que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele, não deixou a um orador o que dizer; Portanto, aquele que inventa algo na religião de Allah, o Altíssimo, que Allah não permitiu e Seu Mensageiro não legislou, não há bem algum nisso; pelo contrário, é rejeitado para o seu autor, Tudo aquilo que o Profeta ﷺ, os seus califas bem-guiados e os seus companheiros aprovados não praticaram, não é válido como forma de adoração a Allah, exaltado seja.

Portanto, contentemo-nos para nós com aquilo com que eles se contentaram para si mesmos, pois eles se detiveram com conhecimento e se abstiveram com uma visão penetrante.

¹ Al-I'tissám de Al-Shaatibý (1/50).

Saiba que toda inovação na religião é proibida e perdição, e a perdição e seus adeptos estão no Fogo, e as evidências de sua proibição são muitas, dentre as quais mencionamos:

Allah, o Altíssimo, diz, alertando contra seguir outra coisa senão o Seu Livro e a Sunnah de Seu Profeta:

﴿اتَّبِعُوا مَا أُنزِلَ إِلَيْكُم مِّن رَّبِّكُمْ وَلَا تَتَّبِعُوا مِن دُونِهِ أَوْلِيَاءَ قَلِيلًا مَّا تَذَكَّرُونَ﴾ {3}

{Segui o que é descido para vós, de vosso Senhor, e não sigais, em vez dEle, outros protetores. Quão pouco meditais.} [Al-Aráf: 3]

E disse o Glorificado:

﴿أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُم مِّنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنُ بِهِ اللَّهُ...﴾

{Ou têm eles parceiros que legislaram, para eles, o que da religião, Allah não permitiu...} [Ash-Shurá: 21].

Segundo Aisha - Que Allah esteja satisfeito com ela - relatou que o mensageiro de Allah - Que a paz e benção de Allah estejam sobre ele -, disse:

«مَنْ أَحْدَثَ فِي أَمْرِنَا هَذَا مَا لَيْسَ مِنْهُ فَهُوَ رَدٌّ».

"Aquele que introduzir algo que não está em conformidade com a nossa religião, será rechaçado."¹

¹ Relatado por Al-Bukhari (2697) e Muslim (1718).

- Jábir filho de Abdullah (Que Allah esteja satisfeito com ele) narrou que o Mensageiro de Allah ﷺ dizia:

«أَمَّا بَعْدُ فَإِنَّ خَيْرَ الْحَدِيثِ كِتَابُ اللَّهِ، وَخَيْرُ الْهُدَى هُدَى مُحَمَّدٍ، وَشَرُّ الْأُمُورِ مُحْدَثَاتُهَا وَكُلُّ بِدْعَةٍ ضَلَالَةٌ».

«Ora bem, a melhor palavra é o Livro de Allah, e a melhor orientação é a de Muhammad, e as piores coisas são as inovações, e toda inovação é perdição»¹.

E por Huzheifah filho de Al-yaman - que Allah esteja satisfeito com os dois - disse: "Toda adoração que os companheiros do Mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - não praticaram, não a pratiquéis, pois os primeiros não deixaram nada a dizer aos últimos. Portanto, temei a Allah, ó comunidade de recitadores, e segui o caminho daqueles que vos antecederam"².

E de Sufiyan Athawri -Que Allah o tenha- disse: "A inovação é mais amada por satanás do que o pecado, e do pecado há arrependimento, e da inovação não há arrependimento"³.

E dentre os perigos e malefícios da inovação, eis:

- Sabe-se, através das experiências e da vivência contínua no mundo desde o seu início até hoje, que

¹ Narrado por Muslim com o número (867).

² Al-Baa'ith alaa inkar Al-Bidah wal Hawaadith (pág. 16).

³ Narrado por al-Lalika'i em Sharh Usul al-I'tiqad (p: 238).

as mentes não são independentes nos seus próprios interesses, e, portanto, é necessária uma Shariah para que o ser humano a siga, sendo que o seu Senhor que o criou é o mais conhecedor dos seus benefícios e malefícios; pois se não seguir a vontade do seu Senhor, prejudicará a si mesmo e expor-se-á aos locais de perdição.

- O inovador segue a paixão; porque se a razão não seguir a Shariah, não lhe resta senão a paixão e o desejo, e Allah, o Altíssimo, diz ao Seu servo David, que a paz esteja com ele:

﴿...وَلَا تَتَّبِعِ الْهَوَىٰ فَيُضِلَّكَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ إِنَّ الَّذِينَ يَضِلُّونَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ بِمَا نَسُوا يَوْمَ الْحِسَابِ﴾

{...e não sigas a paixão: senão, descaminhar-te-ia do caminho de Allah. Por certo, os que se descaminham do caminho de Allah terão veemente castigo, por seu esquecimento do Dia da Conta.} [Sád: 26]

-A legislação veio completa, não admite acréscimo nem subtração; Allah - o Altíssimo - diz:

﴿...الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتَمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا...﴾

{...Hoje eu completei vossa religião para vós e completei Minha graça para convosco e agradei-Me do Islam como religião para vós...} [Al-Maidah: 3]. Então, quem inova na religião alega que a Sharia é incompleta, e que o Profeta (que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele) ocultou algo da Revelação.

- O inovador (em matéria de religião) é, na verdade, alguém que se opõe à Sharia e a enfrenta, pois o Legislador determinou formas específicas de adoração, com modos particulares, restringindo as pessoas a elas por meio de ordens e proibições, promessas e advertências.

Informou-nos que o bem está nelas e que o mal está em ultrapassá-las — e tudo isso porque Allah sabe, enquanto nós não sabemos.

E Ele enviou o Mensageiro ﷺ apenas como misericórdia para os mundos, O inovador rejeita tudo isso; pois ele alega que existem outros caminhos, e que aquilo que o Legislador limitou não está limitado, nem o que Ele designou está designado, como se o Legislador soubesse e nós também soubéssemos. Pelo contrário, pode-se entender de sua correção sobre os caminhos do Legislador que ele soube o que o Legislador não soube; e isto, se for a intenção do inovador, é descrença na Legislação e no Legislador, e se não for intencional, é um desvio evidente.

A prevenção:

Dentre os meios de prevenção do cometimento deste grande pecado formidável:

- Apego ao Alcorão e Sunnah, além de propagar e transmitir isso às pessoas na maior medida possível, disse Allah, o Altíssimo:

{وَأَعِظُمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا وَلَا تَفَرَّقُوا...}

{E agarrai-vos todos à corda de Allah e não vos separeis...} [Ál-Imran: 103] E a Corda de Allah: o Islam, o Alcorão e a Sunnah.

- O apego ao Alcorão e a Sunnah somente nos assuntos da Crença, nos quais não há espaço para a investigação, preferência jurídica e analogia, e o abandono de aprofundar-se no ambíguo; pois aprofundar-se nisso é um sinal do povo do desvio e das inovações, e a causa de toda aflição e calamidade que se abateu sobre os muçulmanos.

- A aplicação da Sunnah no comportamento do indivíduo e da sociedade, que é a aplicação do que o ser humano aprendeu da Sunnah em seu comportamento em todas as áreas da vida, torna a heresia algo do mal na sociedade, fazendo com que suas características hediondas e sua má aparência se manifestem, e indicando por si mesma a feiura e a ameaça que carrega para o Islam e os muçulmanos.

- A ordem para a prática do bem e a proibição do mal, pois as inovações no seu início são pequenas e depois crescem: um indivíduo as inova, e rapidamente os adeptos das paixões se reúnem ao seu redor; portanto, se os que ordenam o bem e proíbem o mal desempenharem o seu papel na sociedade, extinguirão as inovações e reviverão as Sunnahs.

- Resposta às campanhas direcionadas à religião, sejam elas explícitas ou ocultas, a exposição das

manifestações de inovação religiosa e o seu esclarecimento à luz do Alcorão e da Sunnah para impedir a sua infiltração e propagação, e a precaução contra todo o desvio dos limites da Sunnah, por mais pequeno que seja o seu efeito ou insignificante a sua natureza.

- Proibição de que as pessoas comuns falem sobre religião sem conhecimento, e a desconsideração de suas opiniões contrárias à Shariah, independentemente de seus cargos.

A Ostentação

A ostentação é um dos grandes pecados que frustra a ação; pois é um dos tipos de idolatria contra a qual a Lei Divina advertiu. O Profeta (que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele) disse:

«إِنَّ أَخَوْفَ مَا أَخَافُ عَلَيْكُمُ الشِّرْكُ الْأَصْغَرُ» قَالُوا: وَمَا الشِّرْكُ الْأَصْغَرُ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: «الرِّيَاءُ...».

«O que mais temo para vós é a idolatria menor.»
Disseram: O que é a idolatria menor, ó Mensageiro de Allah? Respondeu: «A ostentação...»¹.

E a realidade da ostentação: é que o servo pratica a ação não buscando com ela unicamente a Face de Allah, quer a sua ação seja somente para as pessoas, ou para Allah e se busca com ela também o olhar das pessoas para si, pois ambos são dissimulação.

¹ Narrado por Ahmad (23630).

E a ostentação pode estar na essência da fé, tornando-se descrença e hipocrisia, e pode estar em algumas ações que não são da essência da fé, tornando-se idolatria menor.

A Evidência:

E foram mencionadas as evidências sobre a ilicitude da ostentação, das quais:

Allah, o Altíssimo, diz:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَبْطُلُوا صَدَقَتَكُمْ بِالْمَنِّ وَالْأَذَى كَالَّذِي يُنفِقُ مَالَهُ رِئَاءَ النَّاسِ وَلَا يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ...﴾

{Ó vós que credes! Não derrogeis vossas esmolas com o alarde e a moléstia, como quem despende sua riqueza por ostentação, para ser visto pelos homens, e não crê em Allah e no Derradeiro Dia...} [Al-Baqara: 264]

E disse o Glorificado:

﴿إِنَّ الْمُنَافِقِينَ يُخَدِّعُونَ اللَّهَ وَهُوَ خَدِّعُهُمْ وَإِذَا قَامُوا إِلَى الصَّلَاةِ قَامُوا كُسَالَى يُزَآءُونَ النَّاسَ...﴾

{Por certo, os hipócritas procuram enganar a Allah mas Ele é quem os engana. E, quando se levantam para a oração, levantam-se preguiçosos querem ser vistos pelos outros...} [An-Nissá: 142]

E o Bendito e o Altíssimo, diz:

﴿...فَمَنْ كَانَ يَرْجُوا لِقَاءَ رَبِّهِ فَلْيَعْمَلْ عَمَلًا صَالِحًا وَلَا يُشْرِكْ بِعِبَادَةِ رَبِّهِ أَحَدًا﴾
{110

{...Então, quem espera pelo deparar de seu Senhor, que faça boa ação e não associe ninguém à adoração de seu Senhor.} [Al-Kahf: 110]. Isto é: não

associa ninguém, nem age por ostentação com o seu fazer.

E disse o Glorificado:

﴿فَوَيْلٌ لِلْمُصَلِّينَ 4 الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ 5 الَّذِينَ هُمْ يُرَآءُونَ 6﴾

{Então, ai dos oradores,
Aqueles que são distraídos de suas orações,
Que, por ostentação, só querem ser vistos
orando} [Al-Maun: 4-6].

Os Prejuízos:

Prejuízos da ostentação:

-A Ostentação (ar-riyá) é uma causa para a permanência eterna no Fogo quando atinge o fundamento da Fé; pois, nesse caso, é descrença e hipocrisia; diz o Altíssimo:

﴿وَإِذَا لُفُوا الَّذِينَ ءَامَنُوا قَالُوا ءَامَنَّا وَإِذَا خَلَوْا إِلَىٰ شُيَاطِينِهِمْ قَالُوا إِنَّا مَعَكُمْ إِنَّمَا نَحْنُ مُسْتَهْزَءُونَ 14﴾

{E, quando deparam com os que crêem, dizem: "Cremos" e, quando estão a sós com seus demônios dizem: "Por certo, estamos convosco; somos, apenas, zombadores"} [Al-Baqara: 14] E disse o Glorificado:

﴿إِنَّ الْمُنَافِقِينَ فِي الدَّرَكِ الْأَسْفَلِ مِنَ النَّارِ وَلَنْ تَجِدَ لَهُمْ نَصِيرًا 145﴾

{Por certo, os hipócritas estarão nas camadas mais profundas do Fogo - e, para eles, não encontrarás socorredor algum} [An-Nissá: 145]

-Al-riyá (exibicionismo) é a causa da invalidação da obra do seu autor; sobre Abu Huraira, que Allah

esteja satisfeito com ele, que o Mensageiro de Allah, que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele, disse:

«قَالَ اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى: أَنَا أَغْنَى الشُّرَكَاءِ عَنِ الشِّرْكِ، مَنْ عَمِلَ عَمَلًا أَشْرَكَ فِيهِ مَعِيَ غَيْرِي، تَرَكْتُهُ وَشِرْكُهُ».

«Allah, Abençoado seja e Altíssimo, disse: “Eu sou Aquele que não precisa de nenhum parceiro. Quem praticar alguma ação na qual associe alguém a Mim, abandoná-lo-ei juntamente com o seu ídolo”¹.

Portanto, aquele que se exhibe não terá recompensa na Outra Vida pelas suas ações que praticou por causa das pessoas. Sobre Mahmud filho de Labid - Que Allah esteja satisfeito com ele - , que o Mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«إِنَّ أَخَوْفَ مَا أَخَافُ عَلَيْكُمُ الشِّرْكَ الْأَصْغَرَ»، قَالُوا: وَمَا الشِّرْكَ الْأَصْغَرُ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: «الرِّيَاءُ، يَقُولُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِذَا جُزِيَ النَّاسُ بِأَعْمَالِهِمْ: أَذْهَبُوا إِلَى الَّذِينَ كُنْتُمْ تُرَاءَوْنَ فِي الدُّنْيَا فَاَنْظُرُوا هَلْ تَجِدُونَ عِنْدَهُمْ جَزَاءً».

«Em verdade, o que mais temo para vós é a idolatria menor.» Eles disseram: «E o que é a idolatria menor, ó Mensageiro de Allah?» Ele disse: «É a ostentação. Allah, o Todo-Poderoso e Majestoso, dirá a eles no Dia da Ressurreição, quando as pessoas forem recompensadas pelas suas ações: Ide junto àqueles para quem vós

¹ Narrado por Muslim com o número (2985).

ostentáveis na vida mundana e vede se encontrais com eles alguma recompensa.»¹.

- A ostentação é um motivo de entrar no Inferno, segundo Abu Huraira - Que Allah esteja satisfeito com ele - disse: O profeta - que a paz e bênçãos de Allah estejam com ele - disse:

«إِنَّ أَوَّلَ النَّاسِ يُقْضَىٰ عَلَيْهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ رَجُلٌ اسْتَشْهَدَ، فَأَتَىٰ بِهِ فَعَرَفَهُ نِعْمَهُ فَعَرَفَهَا، قَالَ: فَمَا عَمِلْتَ فِيهَا؟ قَالَ: قَاتَلْتُ فِيكَ حَتَّى اسْتَشْهَدْتُ، قَالَ: كَذَبْتَ، وَلَكِنَّكَ قَاتَلْتَ لِأَنْ يُقَالَ: جَرِيءٌ، فَقَدْ قِيلَ، ثُمَّ أُمِرَ بِهِ فَسُجِبَ عَلَىٰ وَجْهِهِ حَتَّى الْفَيِّ فِي النَّارِ، وَرَجُلٌ تَعَلَّمَ الْعِلْمَ وَعَلَّمَهُ وَقَرَأَ الْقُرْآنَ، فَأَتَىٰ بِهِ فَعَرَفَهُ نِعْمَهُ فَعَرَفَهَا، قَالَ: فَمَا عَمِلْتَ فِيهَا؟ قَالَ: تَعَلَّمْتُ الْعِلْمَ وَعَلَّمْتُهُ وَقَرَأْتُ فِيكَ الْقُرْآنَ، قَالَ: كَذَبْتَ، وَلَكِنَّكَ تَعَلَّمْتَ الْعِلْمَ لِيُقَالَ: عَالِمٌ، وَقَرَأْتَ الْقُرْآنَ لِيُقَالَ: هُوَ قَارِئٌ، فَقَدْ قِيلَ، ثُمَّ أُمِرَ بِهِ فَسُجِبَ عَلَىٰ وَجْهِهِ حَتَّى الْفَيِّ فِي النَّارِ، وَرَجُلٌ وَسَّعَ اللَّهُ عَلَيْهِ، وَأَعْطَاهُ مِنْ أَصْنَافِ الْمَالِ كُلِّهِ، فَأَتَىٰ بِهِ فَعَرَفَهُ نِعْمَهُ فَعَرَفَهَا، قَالَ: فَمَا عَمِلْتَ فِيهَا؟ قَالَ: مَا تَرَكْتُ مِنْ سَبِيلٍ تُحِبُّ أَنْ يُنْفَقَ فِيهَا إِلَّا أَنْفَقْتُ فِيهَا لَكَ، قَالَ: كَذَبْتَ، وَلَكِنَّكَ فَعَلْتَ لِيُقَالَ: هُوَ جَوَادٌ، فَقَدْ قِيلَ، ثُمَّ أُمِرَ بِهِ فَسُجِبَ عَلَىٰ وَجْهِهِ، ثُمَّ الْفَيِّ فِي النَّارِ».

“Os primeiros dentre as pessoas sobre os quais será julgado no Dia da Ressurreição serão três:

Um homem que foi morto como mártir; será trazido e Allah lhe mostrará Suas bênçãos, e ele as reconhecerá. Allah dirá:

— O que fizeste com elas?

Ele responderá: — Lutei por Ti até ser martirizado.

Allah dirá: — Mentese! Lutaste apenas para que se dissesse: ‘Ele é corajoso’. E assim foi dito. Então será ordenado que seja arrastado sobre o rosto até ser lançado no Fogo. E (será trazido) um homem

¹ Narrado por Ahmad (23630).

que aprendeu o conhecimento, o ensinou e recitou o Alcorão; Allah lhe mostrará Suas bênçãos, e ele as reconhecerá. Allah dirá:

— O que fizeste com elas?

Ele responderá: — Aprendi o conhecimento, ensinei-o e recitei o Alcorão por Ti.

Allah dirá: — Mentese! Aprendeste para que se dissesse: ‘É um sábio’, e recitaste o Alcorão para que se dissesse: ‘É um recitador’. E assim foi dito. Então será ordenado que seja arrastado sobre o rosto até ser lançado no Fogo. E (será trazido) um homem a quem Allah concedeu abundância de riquezas, de vários tipos; Allah lhe mostrará Suas bênçãos, e ele as reconhecerá. Allah dirá:

— O que fizeste com elas?

Ele responderá: — Não deixei nenhum caminho em que gostasses que se gastasse, sem gastar nele por Ti.

Allah dirá: — Mentese! Fizeste isso apenas para que se dissesse: ‘É generoso’. E assim foi dito. Então será ordenado que seja arrastado sobre o rosto e lançado no Fogo.”¹

- A ostentação é uma causa de desgraça no Dia do Juízo Final perante toda a criação. Sobre Jundub, que Allah esteja satisfeito com ele, disse: O Profeta, que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele, disse:

¹ Relatado por Muslim número (1905).

«مَنْ سَمَعَ سَمَعَ اللَّهِ بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَمَنْ يُرَئِي يُرَئِي اللَّهَ بِهِ».

«Quem praticar uma ação com o intuito de ser ouvido, Allah tornará públicas as suas intenções no Dia da Ressurreição, e quem praticar uma ação com o intuito de ser visto, Allah tornará públicas as suas intenções»¹. Quanto ao significado de "Allah o exporá", é que: será proclamado a seu respeito no Dia da Ressurreição que ele era alguém que agia com o intuito de ser ouvido e de ser visto.

A prevenção:

Meios de prevenção da ostentação:

-Saber que Deus está ciente do seu íntimo, e sabe o que o seu peito esconde. Allah diz:

﴿أَلَمْ يَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ سِرَّهُمْ وَنَجْوَاهُمْ وَأَنَّ اللَّهَ عَلَّامُ الْغُيُوبِ 78﴾

{Não sabiam eles que Allah sabe seus segredos e suas confidências, e que Allah, das cousas invisíveis, é Profundo Sabedor?} [At-Taubah: 78]

- Estar ciente da vigilância de Allah, o Altíssimo, para com o servo, que é o estatuto de benevolência que o Profeta mencionou no hadith de Jibril, e é

«أَنْ تَعْبُدَ اللَّهَ كَأَنَّكَ تَرَاهُ، فَإِنْ لَمْ تَكُنْ تَرَاهُ، فَإِنَّهُ يَرَاكَ».

“Adorar a Allah como se tu O visses, e se tu não O vês, então Ele te vê”².

¹ Sahih Al-Bukhari, H: 6499.

² Relatado por Muslim [número 97].

- Realizar a sinceridade em todos os seus ditos e ações, e desejar com todos eles somente o agrado de Allah.

- Deve saber que as pessoas não possuem poder algum para lhe trazer benefício nem causar-lhe dano; e que, se ele tornar a sua ação sincera para Allah, Allah se agradecerá dele e o amará.

Então, será colocado para ele aceitação (entre as pessoas), e elas o amarão — sem que ele precise buscar a aprovação delas.

E Abu Huraira (que Allah esteja satisfeito com ele) relatou que o Profeta ﷺ disse:

«إِنَّ اللَّهَ إِذَا أَحَبَّ عَبْدًا دَعَا جِبْرِيلَ فَقَالَ: إِنِّي أُحِبُّ فَلَانًا فَأَحِبَّهُ، قَالَ: فَيُحِبُّهُ جِبْرِيلُ، ثُمَّ يُنَادِي فِي السَّمَاءِ فَيَقُولُ: إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ فَلَانًا فَأَحِبُّوهُ، فَيُحِبُّهُ أَهْلُ السَّمَاءِ، قَالَ ثُمَّ يُوضَعُ لَهُ الْقَبُولُ فِي الْأَرْضِ، وَإِذَا أَبْغَضَ عَبْدًا دَعَا جِبْرِيلَ فَيَقُولُ: إِنِّي أَبْغَضُ فَلَانًا فَأَبْغِضْهُ، فَيَبْغِضُهُ جِبْرِيلُ، ثُمَّ يُنَادِي فِي أَهْلِ السَّمَاءِ: إِنَّ اللَّهَ يَبْغِضُ فَلَانًا فَأَبْغِضُوهُ، قَالَ: فَيَبْغِضُونَهُ، ثُمَّ تُوضَعُ لَهُ الْبَغْضَاءُ فِي الْأَرْضِ».

«Certamente, quando Allah ama um servo, Ele chama Jibril e diz: 'Eu amo fulano, então ame-o.' Então, Jibril o ama, e depois proclama no céu, dizendo: 'Certamente, Allah ama fulano, então amem-no.' Assim, os habitantes do céu o amam. Depois, é-lhe estabelecida a aceitação na Terra. E quando Ele odeia um servo, chama Jibril e diz: 'Eu odeio fulano, então odeie-o.' Então, Jibril o odeia, e depois proclama entre os habitantes do céu: 'Certamente, Allah odeia fulano, então odeiem-no.'

Assim, eles o odeiam. Depois, é-lhe estabelecido o ódio na Terra»¹.

- Que o servo busque refúgio em Allah, o Altíssimo, contra a ostentação, e num hadith, o Profeta, que a paz e bênçãos de Allah estejam com ele, disse:

«أَيُّهَا النَّاسُ، اتَّقُوا هَذَا الشِّرْكَ؛ فَإِنَّهُ أَخْفَى مِنْ دَبِيبِ النَّمْلِ»، فَقَالَ لَهُ: مَنْ شَاءَ اللَّهُ أَنْ يَقُولَ وَكَيْفَ تَنْقِيهِ، وَهُوَ أَخْفَى مِنْ دَبِيبِ النَّمْلِ يَا رَسُولَ اللَّهِ؟ قَالَ: «قُولُوا: اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ مِنْ أَنْ نُشْرِكَ بِكَ شَيْئًا نَعْلَمُهُ، وَنَسْتَغْفِرُكَ لِمَا لَا نَعْلَمُ».

«Ó gentes, guardai-vos desta idolatria; pois ela é mais oculta que o rastejar de uma formiga». Então, alguém lhe perguntou: Como podemos nos guardar dela, ó Mensageiro de Allah, se ela é mais oculta que o rastejar de uma formiga? Ele disse: «Dizei: Ó Allah, buscamos refúgio em Ti de Te associarmos algo que saibamos, e pedimos-Te perdão por aquilo que não sabemos»².

Em sua súplica, Omar bin Al-Khattab (que Allah esteja satisfeito com ele) costumava dizer: "Ó Allah, faça toda a minha ação ser virtuosa, e fá-la ser sinceramente para a Tua satisfação, e não faça com que ninguém tenha parte alguma nela."³ E segundo Ali filho de Abi Talib - Que Allah esteja satisfeito com ele -, ele costumava suplicar a Allah, dizendo:

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 3209] e Muslim [número 2637]

² Narrado por Ahmad (19606).

³ Narrado por Ibn Abi Shaibah em Al-Mussannaf, n.º (2951).

"Ó Allah, purifica meu coração da hipocrisia, e meu peito do rancor, e minhas ações da ostentação"¹.

- A imploração de auxílio a Allah – O Altíssimo – para a libertação da ostentação, Allah – O Altíssimo – diz sobre os crentes:

{إِيَّاكَ نَعْبُدُ وَإِيَّاكَ نَسْتَعِينُ} 5

{Só a Ti adoramos e só de Ti imploramos ajuda}
[Al-Fátihah: 5].

- Ocultar a adoração e não a revelá-la; exceto os atos de adoração que é legislado revelar, como o Azan e a oração em congregação, e outros semelhantes, cuja ocultação não é possível nem legislada.

Abandono da oração

A oração tem uma posição elevada no Islam, ela é o pilar da religião, e é a primeira adoração depois dos dois testemunhos de fé; foi narrado por Abdullah filho de Omar, que Allah esteja satisfeito com ambos, que o Mensageiro de Allah, que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele, disse:

«بُنِيَ الْإِسْلَامُ عَلَى خَمْسٍ: شَهَادَةِ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَإِقَامِ الصَّلَاةِ، وَإِيتَاءِ الزَّكَاةِ، وَحَجِّ الْبَيْتِ، وَصَوْمِ رَمَضَانَ».

«O Islam foi erguido sobre cinco pilares: Testemunhar de que não existe outra divindade digna de adoração além de Allah e de que Muhammad é o Seu Mensageiro; o cumprimento

¹ Majmoo' Fatawa Ibn Taymiyah (1/99).

das orações; o pagamento do zakat; a peregrinação à Casa de Allah; e a observância do jejum no mês de Ramadan»¹.

O abandono da oração é um dos maiores pecados, e para quem a abandona, teme-se a descrença. Pois, Jaber (que Allah esteja satisfeito com ele) relatou: Eu ouvi o Mensageiro de Allah (que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele) dizer:

«إِنَّ بَيْنَ الرَّجُلِ وَبَيْنَ الشِّرْكِ وَالْكُفْرِ، تَرْكَ الصَّلَاةِ».

"De fato, entre o homem e a idolatria e a descrença, está o abandono da oração."²

A evidência:

E as evidências da proibição de abandonar a oração, e da demonstração da atrocidade e magnitude deste crime, são numerosas, dentre elas:

E disse o Glorificado:

﴿فَخَلَفَ مِنْ بَعْدِهِمْ خَلْفٌ أَضَاعُوا الصَّلَاةَ وَاتَّبَعُوا الشَّهْوَةَ فَسَوْفَ يُلْقَوْنَ عَذَابًا

{59}

{E sucederam, depois deles, sucessores, que descuraram da oração, e seguiram a lascívia. Então, depararão uma desventura} [Maryam: 59] Ou seja: receberão um castigo duplicado e severo. Os intérpretes do Alcorão mencionam que negligenciar a oração pode ocorrer de duas formas:

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 8] e Muslim [número 21]

² Relatado por Muslim com o número (134).

abandonando-a completamente ou atrasando-a para além dos seus horários estabelecidos.”¹

E o Altíssimo diz:

﴿مَا سَأَلَكُمْ فِي سَقَرٍ 42 قَالُوا لَمْ نَكُ مِنَ الْمُصَلِّينَ 43﴾

{O que vos fez entrar em Saqar?

Dirão: "Não estávamos entre os orantes,"} [Al-Muddathir: 42-43], Portanto, o abandono da oração é uma das causas para a entrada no Inferno, que Allah nos proteja disso.

E o Exaltado e Majestoso - diz:

﴿فَوَيْلٌ لِلْمُصَلِّينَ 4 الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ 5﴾

{Então, ai dos orantes,

Que são distraídos de suas orações} [Al-Maun: 4-5].

Saadi disse: "(Então, ai dos orantes) Isto é: aqueles que se comprometem a estabelecer a oração, mas eles (são distraídos de suas orações) Isto é: aqueles que negligenciam a oração, desrespeitando o seu tempo, falhando nos seus rituais, e isso é devido à falta de atenção ao mandato de Allah, pois negligenciaram a oração, que é a mais importante das adorações, e os melhores atos de devoção"².

Segundo Buraida - Que Allah esteja satisfeito com ele - narrou que o profeta - Que a paz e bênçãos de Allah esteja sobre ele - disse:

¹ vide: tafsir Ibn Kathir (5/ 243).

² Tafsir Saadi (p.: 935).

«الْعَهْدُ الَّذِي بَيْنَنَا وَبَيْنَهُمُ الصَّلَاةُ، فَمَنْ تَرَكَهَا فَقَدْ كَفَرَ».

«O acordo entre nós e eles reside na oração, quem abandoná-la certamente que descreu»¹.

Segundo Shaiq filho de Abdullah (um dos Sucessores) disse: "Os companheiros do profeta Muhammad - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - não consideravam que a omissão de um ato fosse incredulidade, exceto o abandono da oração".²

Os prejuízos:

O abandono da oração tem inúmeros danos, dentre eles:

- A perda de um grande rito dos ritos manifestos do Islam.

- Aquele que abandona a oração está sujeito a cair na incredulidade – buscamos refúgio em Allah –, pois os juristas divergem: ele é um descrente sobre quem recaem as sentenças dos descrentes? Ou é um perpetrador de um dos maiores pecados?

- Aquele que abandona a oração não tem porção no Islam, Al-Miswar filho de Makhramah relatou que foi ter com Omar ibn al-Khattab (que Allah esteja satisfeito com ele) na noite em que este foi esfaqueado, e o acordou para a oração do amanhecer. Omar disse: "Sim, e não há porção no Islam para quem abandona a oração". Então, Omar

¹ Relatado por Tirmizi [número 261]

² Narrado por Tirmizi, número (2622).

observou a oração, enquanto a sua ferida jorrava sangue"¹. Jorrar sangue: escorrer e irromper.

Al-Báji - Que Allah tenha misericórdia dele - disse: A declaração de Omar: "Não há porção do Islam para aquele que abandona a oração", significa que: ele não tem porção no Islam, e suas obras não são aceitas; pois a oração é a primeira das obras do Islam a ser aceita e a mais elevada em importância, então, quem abandona a oração, sua porção das demais obras do Islam é anulada, e ele não se beneficia delas, nem terá porção delas"².

- O abandono da oração é decepção e perdição no Dia do Juízo; Abu Huraira - Que Allah esteja satisfeito com ele - narrou: Ouvi o Mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah estejam com ele - a dizer:

«إِنَّ أَوَّلَ مَا يُحَاسَبُ بِهِ الْعَبْدُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنْ عَمَلِهِ صَلَاتُهُ، فَإِنْ صَلَحَتْ فَقَدْ أَفْلَحَ وَأَنْجَحَ، وَإِنْ فَسَدَتْ فَقَدْ خَابَ وَخَسِرَ».

"Certamente a primeira coisa que a pessoa será questionada no Dia do juízo é acerca da oração, se estiver em dia então terá sucesso e salvação, e se estiver corrompido então estará desviado e perdido."³.

Aun filho de Abdullah - que Allah o tenha - disse: "Por certo, quando o servo é colocado em seu

¹ Muwatta Málik (51).

² Al-Muntaqa Sharh al-Muwatta' (1/ 86).

³ Narrado por Tirmizi (413).

túmulo, a primeira coisa pela qual será questionado é a oração; se esta for aceita, então o restante de suas obras serão analisadas, e se não for aceita, então nenhuma de suas obras será analisada depois disso"¹.

- Quem abandona uma oração incorre na ira de Allah, disse Ibn Abbas, que Allah esteja satisfeito com eles: "Aquele que deixar de realizar uma única oração deliberadamente, encontrará Allah, o Altíssimo, irado com ele"².

- O Profeta, que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele, foi ordenado a combater aqueles que abandonam a oração. Sobre Abdullah filho de Omar, que Allah esteja satisfeito com ambos, que o Mensageiro de Allah, que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele, disse:

«أَمَرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَشْهَدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، وَأَنْ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَيُقِيمُوا الصَّلَاةَ، وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ، فَإِذَا فَعَلُوا ذَلِكَ عَصَمُوا مِنِّي دِمَاءَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ إِلَّا بِحَقِّ الْإِسْلَامِ، وَحِسَابُهُمْ عَلَى اللَّهِ».

"Fui ordenado a lutar contra os idólatras, até que prestem testemunho de que não há outra divindade digna de adoração além de Allah, e que Muhammad é o Mensageiro de Allah; que observem a oração e paguem o zakat. Se cumprirem isso, terão salvaguardado suas vidas e seus bens de mim, salvo

¹ Al-Kabair de Azh-Zhahabi (p:20).

² Al-Kabair de Al-Zhahabi (p. 20).

nos casos estabelecidos pelo direito islâmico; e Allah os fará prestar contas".¹

- Ser privado da luz que o Profeta, que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele, mencionou, dizendo:

«الصَّلَاةُ نُورٌ».

“A oração é luz”².

- O abandono da oração propaga na sociedade muçulmana as imoralidades e os atos reprováveis; pois a observância da oração pelos muçulmanos protege-os e protege a sociedade da imoralidade e do mal, como diz Allah:

{...وَأَقِمِ الصَّلَاةَ إِنَّ الصَّلَاةَ تَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ...}

{...e cumpre a oração. Por certo, a oração coíbe a obscenidade e o reprovável...} [Al-Ankabut: 45]

A prevenção:

Meios de prevenção contra o grande pecado do abandono da oração:

- Conhecer a grande relevância da oração no Islam, e aprender isso a partir do Alcorão Sagrado e da Sunnah purificada.

- Aprender a forma da oração do Profeta - que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele -, conforme relatado por Málik filho de Al-Huwairith
- Que Allah esteja satisfeito com ele - que o Profeta

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 25] e Muslim [número 22].

² Relatado por Muslim número (223).

- que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«صَلُّوا كَمَا رَأَيْتُمُونِي أُصَلِّي».

"Rezem como me viram rezar"¹

- Manter o cumprimento das orações obrigatórias na Mesquita em congregação com os muçulmanos, e não permitir que nada distraia o muçulmano da oração no seu devido horário, Allah - o Altíssimo - disse:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَلْهَوْا أَمْوَالَكُمْ وَلَا أَوْلَادَكُمْ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ الْخَسِرُونَ﴾ (9)

{Ó vós que credes! Que vossas riquezas e vossos filhos não vos entretenham, da lembrança de Allah. E quem o faz, esses são os perdedores.} [Al-Munafiqun: 9], Ibn Hajar Al-Haitami disse: "Um grupo de exegetas disse: O significado da lembrança de Allah aqui são as cinco orações, e quem se distrai da oração no seu tempo com os seus bens, como o seu comércio, o seu ofício ou os seus filhos, estará entre os perdedores"².

- Distanciar-se de maus amigos e do povo do pecado que negligenciam as orações.

- Acostumar as crianças à oração na infância, pois segundo Abdullah filho de Amr filho de Al-Áss - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o

¹ Relatado por Al-Bukhari (631), e Muslim (674).

² Al-Zawadir 'an Iqtiraf Al-Kaba'ir, Vol. 1, p. 220.

Mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«مُرُوا أَوْلَادَكُمْ بِالصَّلَاةِ وَهُمْ أَبْنَاءُ سَبْعِ سِنِينَ، وَاضْرِبُوهُمْ عَلَيْهَا وَهُمْ أَبْنَاءُ عَشْرٍ».

"Ordenai vossos filhos a praticarem a oração aos sete anos de idade; castigai-os, se não a cumprirem, aos dez anos"¹.

- O aumento das orações voluntárias; porque elas compensam a falha existente nas orações obrigatórias; conforme narrou Abu Huraira - Que Allah esteja satisfeito com ele -, que disse: Ouvi o Mensageiro de Allah - que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - dizer:

«إِنَّ أَوَّلَ مَا يُحَاسَبُ بِهِ الْعَبْدُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنْ عَمَلِهِ صَلَاتُهُ؛ فَإِنْ صَلَحَتْ فَقَدْ أَفْلَحَ وَأَنْجَحَ، وَإِنْ فَسَدَتْ فَقَدْ خَابَ وَخَسِرَ، فَإِنْ انْتَقَصَ مِنْ فَرِيضَتِهِ شَيْءٌ، قَالَ الرَّبُّ عَزَّ وَجَلَّ: انْظُرُوا هَلْ لِعَبْدِي مِنْ تَطَوُّعٍ، فَيُكْمَلُ بِهَا مَا انْتَقَصَ مِنَ الْفَرِيضَةِ، ثُمَّ يَكُونُ سَائِرُ عَمَلِهِ عَلَى ذَلِكَ».

“Certamente, a primeira coisa pela qual o servo será julgado no Dia da Ressurreição dentre as suas ações será a oração.

Se ela estiver correta, ele terá sido bem-sucedido e salvo;

mas se estiver corrompida, ele terá falhado e perdido.

E se faltar algo das suas orações obrigatórias, Allah, o Exaltado, dirá:

‘Vede se o Meu servo possui orações voluntárias;

¹ Narrado por Abu Daud, H: 495.

então, completai com elas o que faltou das obrigatórias.’

E assim será feito com o restante das suas ações.”

【70】 ¹

- O conhecimento da grande recompensa obtida ao realizar a oração; pois é o ato mais amado que o muçulmano realiza em obediência a Allah, assim como é o meio pelo qual o servo se conecta com seu Criador, invocando-O e buscando Seu auxílio.

- Ter diligência e atenção à necessidade de se apressar para a oração no início de seu tempo, e podem ser usados meios que auxiliem nisso, como programar o despertador, ou pedir um lembrete a um amigo, ou acompanhar uma fonte que contenha os horários da oração com precisão, e outros meios.

Retenção do zakat

O Zakat é um pilar dos pilares do Islam, uma caridade obrigatória que é tomada do rico e dada ao pobre, e cuja abstenção é um dos maiores pecados, pelos quais Allah negou a fé àqueles que os cometem, e os ameaçou com várias formas de advertência e com diversos tipos de castigo severo na vida e após a morte, com a destruição neste mundo e a miséria e a perdição na Outra Vida. A recusa em pagar o zakat é uma desgraça para quem o faz por avareza, e para a sociedade que o aprova nisso e não condena a sua má ação.

¹ Narrado por Tirmizi (413).

E aquele que nega o pagamento do zakat por contestação, não há dúvida sobre a sua incredulidade e a sua saída da religião do Islam, ao contrário daquele que o nega por avareza e mesquinhez, pois o pecado deste é imenso e grave; devido ao que consta nos versículos e ahadith que indicam que negar o seu pagamento é um dos maiores pecados, para os quais Allah, o Altíssimo, estabeleceu punições terrenas e na Outra Vida.

Evidências:

Foram mencionadas muitas provas no Livro e na Sunnah como uma severa advertência contra o não pagamento da Zakat, incluindo:

O dito de Allah, o Altíssimo:

﴿...وَالَّذِينَ يَكْنِزُونَ الذَّهَبَ وَالْفِضَّةَ وَلَا يَنْفِقُونَهَا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَبَشِّرْهُمْ بِعَذَابٍ أَلِيمٍ 34 يَوْمَ يُحْمَلَىٰ عَلَىٰهَا فِي نَارٍ جَهَنَّمَ فَتُكْوَىٰ بِهَا جِبَاهُهُمْ وَجُنُوبُهُمْ وَظُهُورُهُمْ هَٰذَا مَا كُنَزْتُمْ لِأَنفُسِكُمْ فَذُوقُوا مَا كُنْتُمْ تَكْنِزُونَ 35﴾

{...E aos que entesouram o ouro e a prata e não os despendem no caminho de Allah, alvissara-lhes doloroso castigo.

Um dia, quando os incandescerem no fogo do Inferno, e, com eles, lhes cauterizar as frentes e os flancos e os dorsos, dir-se-lhes-á: "Isto é o que entesourastes, para vós mesmos: então, experimentai o que entesouráveis."} [At-Tawba: 34-35].

Segundo Abu Huraira - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o profeta - Que a paz e bênçãos de Allah esteja sobre ele - disse:

«مَنْ آتَاهُ اللَّهُ مَالًا، فَلَمْ يُؤَدِّ زَكَاتَهُ، مُثِّلَ لَهُ مَالُهُ شُجَاعًا أَفْرَع، لَهُ زَبَيْبَتَانِ، يُطَوِّقُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، يَأْخُذُ بِلَهْزَمَتَيْهِ -يَعْنِي شِدْقَيْهِ- ثُمَّ يَقُولُ: أَنَا مَالُكَ، أَنَا كُنْزُكَ» ثم تلا: «وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ يَبْخُلُونَ بِمَا آتَاهُمُ اللَّهُ مِنْ فَضْلِهِ هُوَ خَيْرًا لَّهُمْ بَلْ هُوَ شَرٌّ لَّهُمْ سَيُطَوَّقُونَ مَا بَخُلُوا بِهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلِلَّهِ مِيرَاثُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ» (180).

“Aquele a quem Allah concedeu riqueza e não paga o zakat, a sua riqueza será transformada no Dia da Ressurreição em uma serpente calva e venenosa, com duas marcas acima dos olhos. Ela se enrolará ao redor do seu pescoço, morderá as suas faces (ou as suas mandíbulas) e dirá: ‘Eu sou a tua riqueza! Eu sou o teu tesouro!’

Em seguida, o Profeta ﷺ recitou o versículo:

‘E que não pensem os que são avarentos com aquilo que Allah lhes concedeu de Sua graça que isso lhes será bom. Pelo contrário, será mau para eles. No Dia da Ressurreição, aquilo com que foram avarentos lhes será posto como um colar em torno do pescoço. A Allah pertence a herança dos céus e da terra, e Allah está bem ciente de tudo quanto fazeis.’

— [Surat Āli‘Imrān, 3:180]" 【71】¹ [Āl-Imran: 180]

Segundo Abu Huraira - Que Allah esteja satisfeito com ele - narrou que o Mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

¹ Narrado por Bukhari, com o número (1403).

«مَا مِنْ صَاحِبٍ ذَهَبٍ وَلَا فِضَّةٍ لَا يُؤَدِّي مِنْهَا حَقَّهَا إِلَّا إِذَا كَانَ يَوْمُ الْقِيَامَةِ، صُفِّحَتْ لَهُ صَفَائِحُ مِنْ نَارٍ، فَأُحْمِيَ عَلَيْهَا فِي نَارِ جَهَنَّمَ، فَيَكْوَى بِهَا جَنْبُهُ وَجَبِيئُهُ وَظَهْرُهُ، كُلَّمَا بَرَدَتْ أُعِيدَتْ لَهُ، فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ، حَتَّى يُقْضَى بَيْنَ الْعِبَادِ، فَيَرَى سَبِيلَهُ، إِمَّا إِلَى الْجَنَّةِ وَإِمَّا إِلَى النَّارِ».

"Um indivíduo que possui ouro e prata, mas que não paga o zakat por eles (deve saber), que seu ouro e sua prata serão fundidos, no Dia do Juízo, e se transformarão em lâminas que serão esquentadas no fogo do Inferno, e com elas serão marcados os seus flancos, suas frentes e suas costas. Quando essas lâminas se esfriarem, serão novamente aquecidas no fogo do Inferno, e ele continuará sendo marcado durante todo o dia, que terá a duração de cinquenta mil anos, até que forem ditadas as sentenças para todas as pessoas, e ele verá o seu destino, seja para o Paraíso ou para o Inferno."¹.

Eis aqui a ação do maior verídico Abu Bakr - que Allah esteja satisfeito com ele - com aqueles que se recusaram a pagar o zakat após a morte do Profeta - que a paz e bênçãos de Allah estejam com ele -, combatendo-os até que se arrependessem e pagassem o zakat de suas riquezas. De Abu Huraira - que Allah esteja satisfeito com ele - que disse:

لَمَّا تُوَفِّي النَّبِيُّ ﷺ وَاسْتَخْلَفَ أَبُو بَكْرٍ، وَكَفَرَ مَنْ كَفَرَ مِنَ الْعَرَبِ، قَالَ عُمَرُ: يَا أَبَا بَكْرٍ، كَيْفَ تُقَاتِلُ النَّاسَ وَقَدْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ: «أَمَرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَقُولُوا: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، فَمَنْ قَالَ: لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ، عَصَمَ مِنِّي مَالُهُ وَنَفْسُهُ إِلَّا بِحَقِّهِ،

¹ Narrado por Muslim sob o número (987).

وَجَسَابُهُ عَلَى اللَّهِ؟» قَالَ أَبُو بَكْرٍ: وَاللَّهِ لَأُقَاتِلَنَّ مَنْ فَرَّقَ بَيْنَ الصَّلَاةِ وَالزَّكَاةِ، فَإِنَّ الزَّكَاةَ حَقُّ الْمَالِ، وَاللَّهُ لَوْ مَنَعُونِي عَنَّا (هي الأنثى من ولد المعز التي لم تبلغ سنة) كَانُوا يُؤَدُّونَهَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ لَقَاتَلْتُهُمْ عَلَى مَنَعِهَا. قَالَ عُمَرُ: قَوْلَ اللَّهِ مَا هُوَ إِلَّا أَنْ رَأَيْتُ أَنْ قَدْ شَرَحَ اللَّهُ صَدْرَ أَبِي بَكْرٍ لِلْقِتَالِ، فَعَرَفْتُ أَنَّهُ الْحَقُّ.

Quando o Profeta ﷺ faleceu e Abu Bakr assumiu o califado, alguns árabes apostataram (abandonaram o Islâm). Então Omar ibn al-Khattab disse:

“Ó Abu Bakr, como lutarás contra as pessoas, se o Mensageiro de Allah ﷺ disse: ‘Fui ordenado a lutar contra as pessoas até que digam: Lā ilāha illā Allāh (não há divindade além de Allah). E quem disser Lā ilāha illā Allāh terá protegido de mim sua vida e seus bens, exceto pelo direito (da lei islâmica), e sua conta será com Allah’?”

Abu Bakr respondeu: “Por Allah, certamente lutarei contra quem fizer distinção entre a oração e o zakat, pois o zakat é o direito devido sobre a riqueza. Por Allah, se me negarem até mesmo uma cabra jovem que costumavam entregar ao Mensageiro de Allah ﷺ, eu lutarei contra eles por causa dessa negação.”

Omar então disse: “Por Allah, assim que vi que Allah havia aberto o peito de Abu Bakr para a decisão de lutar, percebi que essa era realmente a verdade.” 【73】¹

Os prejuízos:

Os prejuízos do não pagamento do Zakat:

¹ Relatado por Bukhari [número 1399] e Muslim [número 20].

- Que a recusa em pagar o zakat é uma das características dos idólatras, portanto, a pessoa que se recusa a pagar o zakat está a imitá-los, e aquele que imita um povo, pertence a eles; conforme o dito do Altíssimo:

﴿...وَوَيْلٌ لِلْمُشْرِكِينَ 6 الَّذِينَ لَا يُؤْتُونَ الزَّكَاةَ...﴾

{...E ai dos idólatras que não concedem a caridade...} [Fússilat: 6-7]

- A avareza com o Zakat é um dos sinais e das causas da hipocrisia; disse o Altíssimo ao descrever os hipócritas:

﴿...وَلَا يُنْفِقُونَ إِلَّا وَهُمْ كَارِهُونَ (54)﴾

{...e não despendem suas riquezas senão enquanto de mau grado.} [Taubah: 54]

- A provação pela retenção da chuva: Segundo Ibn Omar - Que Allah esteja satisfeito com ele -, relatou que o Mensageiro de Allah - Que a paz e bênção de Allah estejam sobre ele - disse:

«...وَلَمْ يَمْنَعُوا زَكَاةَ أَمْوَالِهِمْ، إِلَّا مُنِعُوا الْقَطْرَ مِنَ السَّمَاءِ، وَلَوْلَا الْبَهَائِمُ لَمْ يُمْطَرُوا».

«...e não negaram o Zakat de suas riquezas, senão que lhes foi negada a chuva do céu, e, se não fossem os animais, não lhes choveria»¹.

- Leva ao aniquilamento e à perda da riqueza, através de toda a sorte de causas de Destruição e ruína.

¹ Relatado por Ibn Majah (4019).

- Não pagar o zakat leva à propagação da inimizade na sociedade entre os pobres e os ricos.

A prevenção:

Dentre os meios de prevenção da queda neste grande pecado:

- Que o muçulmano saiba que a riqueza pertence a Allah, e que o favor (a abundância) está nas mãos de Allah — Ele a concede a quem quiser. Pois Allah, Glorificado e Exaltado seja, é Quem concedeu e possui aquilo que deu, e Ele é Quem ordenou que essa obrigação (o zakat) fosse entregue àqueles que dela necessitam.

Portanto, tu não és mais do que um depositário (administrador) dessa riqueza: se Allah quiser, Ele te concederá; e se quiser, Ele a retirará de ti.

- Que aquele que a cumpre tenha em mente a virtude de seu cumprimento e a punição por retê-la, pois se ele souber que Allah o compensará, e Ele é o Melhor dos Provedores, e que Ele a nutre e a multiplica para ele, até que se torne como a montanha de Uhud em boas ações, E aquele que cumpre o pagamento (do zakat), Allah o anuncia com a boa nova de que não terá temor nesta vida, nem tristeza na outra (no Além). Ele se apressa em cumpri-lo e em competir nas boas ações.

E quando tem conhecimento da punição reservada a quem o nega, teme o castigo de Allah, tanto neste mundo quanto no outro, e assim

obedece à ordem de Allah, esperando Sua recompensa e temendo Seu castigo.

- Buscar refúgio em Allah, o Exaltado, da avareza, pois o Mensageiro de Allah (que a paz e as bênçãos de Allah estejam com ele) costumava ordenar que se buscasse refúgio dela. Musaab filho de Saad relatou que Saad filho de Abi Waqqas (que Allah esteja satisfeito com ele) costumava ordenar cinco coisas, e as mencionava do Profeta (que a paz e as bênçãos de Allah estejam com ele), que costumava ordená-las:

«اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبُخْلِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنَ الْجُبْنِ، وَأَعُوذُ بِكَ أَنْ أُرَدَّ إِلَى أَرْدَلِ الْعُمَرِ، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ فِتْنَةِ الدُّنْيَا، وَأَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ».

«Ó Allah, busco refúgio em Ti da avareza, e busco refúgio em Ti da covardia, e busco refúgio em Ti de ser reduzido à pior idade (ficar num estado de debilidade e desamparo, na velhice), e busco refúgio em Ti das provações desta vida, e busco refúgio em Ti do tormento da sepultura»¹.

O adultério

O adultério é um pecado gravíssimo que indica a corrupção da religião e da moral, e o seu dano estende-se aos povos e às sociedades, resultando em fraqueza, corrupção e declínio. O Profeta ﷺ informou que a multiplicação e a propagação do

¹ Relatado por Al-bukhari (6365).

adultério (zinaa) é um dos sinais da Hora (do Dia do Juízo).

De acordo com o relato de Anas filho de Malik (que Allah esteja satisfeito com ele), o Mensageiro de Allah ﷺ disse:

«مَنْ أَشْرَاطُ السَّاعَةِ أَنْ يُرْفَعَ الْعِلْمُ، وَيَنْبُتَ الْجَهْلُ، وَيُشْرَبَ الْخَمْرُ، وَيَظْهَرَ الزَّيْنَةُ».

"Dentre os sinais da Hora está que o conhecimento será retirado, a ignorância se estabelecerá, as bebidas alcoólicas serão consumidas e o adultério se manifestará"¹.

Evidência:

E as provas da ilicitude do adultério, da demonstração da sua gravidade e da magnitude do seu crime são muitas, e dentre elas:

O Altíssimo diz:

{وَلَا تَقْرَبُوا الزَّانِيَ إِنَّهُ كَانَ فَحِشَةً وَسَاءَ سَبِيلًا 32}

{E não vos aproximeis do adultério. Por certo, ele é obscenidade; e que vil caminho!} [Al-Isrá: 32]

E disse o Glorificado:

{الزَّانِيَةُ وَالزَّانِيَ فَاجْلِدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِائَةَ جَلْدَةٍ وَلَا تَأْخُذْكُمْ بِهِمَا رَأْفَةٌ فِي دِينِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَلَيَشْهَدَ عَذَابُهُمَا طَائِفَةٌ مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ 2}

{À adúltera e ao adúltero açoitai a cada um deles com cem açoites. E que não vos tome compaixão alguma por eles, no cumprimento do juízo de Allah,

¹ Narrado por Al-Bukhari (80) e Muslim (2671).

se credes em Allah e no Derradeiro Dia. E que um grupo de crentes testemunhe o castigo de ambos.}

[An-Nur: 2]

E o Bendito e o Altíssimo, diz:

﴿وَالَّذِينَ لَا يَدْعُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ وَلَا يَقْتُلُونَ النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَا يَزْنُونَ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ يَلْقَ أَثَامًا 68 يُضَاعَفْ لَهُ الْعَذَابُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَيَخَلَّدُ فِيهِ مُهًانًا 69 إِلَّا مَنْ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ عَمَلًا صَالِحًا فَأُولَئِكَ يُبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتٍ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا 70﴾

{E os que não invocam, junto de Allah, outro deus, e não matam a alma que Allah proibiu matar, exceto se com justa razão, e não adulteram; e quem faz isso encontrará punição;

O castigo duplicar-se-lhe-á, no Dia da Ressurreição e, nele, permanecerá, eternamente, aviltado.

Exceto quem se volta arrependido e crê e faz o bem; então, a esses, Allah trocar-lhes-á as más obras em boas obras. E Allah é Perdoador, Misericordioso} [Al-Furqan: 68-70]

Abu Huraira - que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o Profeta - que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«لَا يَزْنِي الزَّانِي حِينَ يَزْنِي وَهُوَ مُؤْمِنٌ».

«O adúltero não é crente no momento que comete adultério»¹.

Abdullah filho de Massaud (que Allah esteja satisfeito com ele) narrou:

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 2475] e Muslim [número 100].

سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ: أَيُّ الذَّنْبِ أَعْظَمُ عِنْدَ اللَّهِ؟ قَالَ: «أَنْ تَجْعَلَ لِلَّهِ نِدًّا وَهُوَ خَلَقَكَ»،
قُلْتُ: إِنَّ ذَلِكَ لَعَظِيمٌ، قُلْتُ: ثُمَّ أَيُّ؟ قَالَ: «وَأَنْ تَقْتُلَ وَلَدَكَ تَخَافُ أَنْ يَطْعَمَ مَعَكَ»،
قُلْتُ: ثُمَّ أَيُّ؟ قَالَ: «أَنْ تُزَانِيَ حَلِيلَةَ جَارِكَ».

Perguntei ao Profeta ﷺ: “Qual é o maior pecado aos olhos de Allah?”

Ele respondeu: “Que atribuas a Allah um igual, sendo Ele Quem te criou.”

Eu disse: “De fato, isso é algo grandioso!” Então perguntei: “E depois disso, qual (é o maior)?”

Ele disse: “Que mates teu filho por medo de que ele coma contigo (por medo da pobreza).” Perguntei novamente: “E depois?”

Ele respondeu: “Que cometas adultério com a esposa do teu vizinho.” **【78】**¹

Segundo Obada filho de Al-Sámit - que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o Mensageiro de Allah - que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«خُذُوا عَلَيَّ، خُذُوا عَلَيَّ، الْبِكْرُ بِالْبِكْرِ جَلْدُ مِائَةٍ وَنَفْيُ سَنَةٍ، وَالنَّيْبُ بِالنَّيْبِ جَلْدُ مِائَةٍ وَالرَّجْمُ».

"Levem de mim, levem de mim, o solteiro com a solteira: cem chicotadas e exílio de um ano, e o casado com a casada: cem chicotadas e o apedrejamento".²

O adultério, em todas as suas formas, é proibido e um pecado gravíssimo, mas alguns tipos de

¹ Relatado por Al-Bukhari (4477) e Muslim (86).

² Narrado por Muslim com o número (1690).

adultério são mais graves e odiosos para Allah do que outros. Dentre os tipos mais graves de adultério e os mais odiosos para Allah:

- O Incesto: Segundo narra Al-Bará filho de Ázib (Que Allah esteja satisfeito com ele) disse:

«لَقِيتُ عَمِّي وَمَعَهُ رَايَةٌ، فَقُلْتُ لَهُ: أَيْنَ تُرِيدُ؟ قَالَ: بَعَثَنِي رَسُولُ اللَّهِ ﷺ إِلَى رَجُلٍ نَكَحَ امْرَأَةً أَبِيهِ، فَأَمَرَنِي أَنْ أَضْرِبَ عُنُقَهُ، وَأَخَذَ مَالَهُ».

"Encontrei meu tio e ele levava uma bandeira, então eu lhe disse: "Aonde vais?" Ele disse: "O Mensageiro de Allah ﷺ enviou-me a um homem que se casou com a mulher de seu pai, e ordenou-me que golpeasse seu pescoço e tomasse seus bens."¹.

- O adultério com a esposa do vizinho: Segundo Al-Miqdad filho de Al-Aswad, que Allah esteja satisfeito com ele, disse:

سَأَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَصْحَابَهُ عَنِ الزَّانَا؟ قَالُوا: حَرَامٌ، حَرَّمَ اللَّهُ وَرَسُولُهُ، فَقَالَ: «لَأَنْ يَزْنِيَ الرَّجُلُ بِعَشْرٍ نِسْوَةٍ، أَيْسَرُ عَلَيْهِ مِنْ أَنْ يَزْنِيَ بِامْرَأَةِ جَارِهِ».

O Mensageiro de Allah ﷺ perguntou aos seus companheiros sobre o adultério. Eles responderam: "É haram (proibido); Allah e o Seu Mensageiro o proibiram." Então o Profeta ﷺ disse: "Que um homem cometa adultério com dez mulheres é menos grave para ele do que cometer adultério com a esposa do seu vizinho." 【81】²

- O adultério com as esposas dos Mujahids: Sulaiman filho de Buraidah relatou de seu pai (que

¹ Narrado por Abú Daud (4457).

² relatado por Albukhari no livro al-adab Mufrad, 103.

Allah esteja satisfeito com ele) que o Mensageiro de Allah (que a paz e as bênçãos de Allah estejam com ele) disse:

«حُرْمَةُ نِسَاءِ الْمُجَاهِدِينَ عَلَى الْقَاعِدِينَ كَحُرْمَةِ أُمَّهَاتِهِمْ، وَمَا مِنْ رَجُلٍ مِنَ الْقَاعِدِينَ يُخْلِفُ رَجُلًا مِنَ الْمُجَاهِدِينَ فِي أَهْلِهِ فَيَحْوَنُهُ فِيهِمْ، إِلَّا وَقَفَ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، فَيَأْخُذُ مِنْ عَمَلِهِ مَا شَاءَ، فَمَا ظَنُّكُمْ؟».

«A proibição das esposas dos Mujahids para aqueles que ficam para trás é como a proibição de suas próprias mães, e qualquer homem dentre aqueles que ficam para trás que cuida da família de um Mujahid e o trai em relação a eles, será feito para se apresentar diante dele no Dia do Juízo, e ele tomará de suas ações o que quiser. Então, qual é a vossa opinião?»¹.

- O adultério dos idosos: Segundo Abu Huraira - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o Mensageiro de Allah - Que a paz e benção de Allah estejam sobre ele - disse:

«ثَلَاثَةٌ لَا يُكَلِّمُهُمُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَلَا يُرَكِّبُهُمْ، وَلَا يَنْظُرُ إِلَيْهِمْ، وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ: شَيْخٌ زَانٍ، وَمَلِكٌ كَذَّابٌ، وَعَائِلٌ مُسْتَكْبِرٌ».

«Allah, no Dia da Ressurreição, não falará com três tipos de pessoas, nem os purificará, nem olhará para elas, e terão um doloroso castigo: o idoso adúltero, o rei mentiroso e o pobre arrogante»².

¹ Narrado por Muslim sob o número (1897).

² Narrado por Muslim (172).

Os Prejuízos:

E o adultério tem inúmeros prejuízos, dentre eles:

- A fé é retirada do servo no momento em que ele comete relações sexuais ilícitas, e se ele se arrepender, a fé retorna a ele. De Abu Huraira (que Allah esteja satisfeito com ele) que disse: O Mensageiro de Allah (que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele) disse:

«إِذَا رَأَى الرَّجُلُ خَرَجَ مِنْهُ الْإِيمَانُ كَأَن كَانَ عَلَيْهِ كَالْظِّلَّةِ، فَإِذَا انْقَطَعَ رَجَعَ إِلَيْهِ الْإِيمَانُ».

«Quando o indivíduo comete adultério, a fé sai dele, pairando sobre ele como uma sombra; quando ele cessa, a fé retorna a ele»¹.

- O adultério causa a ira de Allah, Sua aversão e Seu castigo.

- Acarreta a punição legal neste mundo, que é ser apedrejado até a morte se for casado, ou ser açoitado com cem chicotadas se for solteiro.

- O adultério conduz à mistura de linhagem, as famílias desestruturam-se, a aversão ocorre entre eles e a sociedade desmorona.

- Aparência de doenças que não existiam nas eras anteriores, como o Aids.

- O adultério remove o pudor e a honestidade.

¹ Narrado por Abu Daud, H: 4690.

A prevenção:

Meios de prevenção para evitar incorrer no crime do adultério:

- O casamento é um dos meios mais fortes de proteção contra a fornicação, e quem não tiver a possibilidade de se casar, então que jejue; Abdullah filho de Massaud - que Allah esteja satisfeito com ele - narrou que o Profeta ﷺ disse:

«مَنْ اسْتَطَاعَ الْبَاءَةَ فَلْيَتَزَوَّجْ، فَإِنْهُ أَغْضُ لِلْبَصَرِ، وَأَحْصَنُ لِلْفَرْجِ، وَمَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَعَلَيْهِ بِالصَّوْمِ، فَإِنَّهُ لَهُ وَجَاءٌ».

“Quem de vós tiver a possibilidade de se casar que o faça, pois isso ajuda a baixar o olhar e a conservar a castidade, e quem não tiver a possibilidade, então que jejue, pois nele existe proteção do desejo [carnal pelas mulheres]”¹.

- Guardar as partes do corpo, e baixar o olhar, como O Todo-Poderoso disse:

﴿قُلْ لِلْمُؤْمِنِينَ يَغُضُّوا مِنْ أَبْصَارِهِمْ وَيَحْفَظُوا فُرُوجَهُمْ ذَلِكَ أَزْكَى لَهُمْ إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا يَصْنَعُونَ 30 وَقُلْ لِلْمُؤْمِنَاتِ يَغْضُضْنَ مِنْ أَبْصَارِهِنَّ وَيَحْفَظْنَ فُرُوجَهُنَّ...﴾

{Dize aos crentes, Muhammad, que baixem suas vistas e custodiem suas partes íntimas. Isso lhes é mais digno. Por certo, Allah é Conhecedor do que fazem.

E dizê às crentes que baixem suas vistas e custodiem seu sexo...} [An-Nur: 30-31] Segundo

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 1905] e Muslim [número 1400]

Abu Huraira - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o profeta - Que a paz e bênçãos de Allah esteja sobre ele - disse:

«إِنَّ اللَّهَ كَتَبَ عَلَى ابْنِ آدَمَ حَظَّهُ مِنَ الزَّانَا، أَدْرَكَ ذَلِكَ لَا مَحَالَةَ، فَرَزْنَا الْعَيْنَ النَّظْرُ، وَزَرْنَا اللِّسَانَ الْمَنْطِقُ، وَالنَّفْسُ تَمْنَى وَتَشْتَهِي، وَالْفَرْجُ يُصَدِّقُ ذَلِكَ أَوْ يُكَذِّبُهُ».

"Certamente, Allah decretou para o filho de Adão a sua porção de fornicção, a qual ele inevitavelmente alcançará; a fornicção dos olhos é o olhar, e a fornicção da língua é a fala, e a alma anseia e deseja, e os órgãos sexuais confirmam ou desmentem tudo isso."¹

- Não se isolar com uma mulher estranha; De Ibn Abbas - que Allah esteja satisfeito com eles (ambos) - que disse: Ouvi o Profeta - que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - dizer:

«لَا يَخْلُونَنَّ رَجُلٌ بِامْرَأَةٍ إِلَّا وَمَعَهَا ذُو مَحَرَمٍ».

"Que nenhum homem fique a sós com uma mulher, salvo se ela estiver acompanhada por um parente cujo parentesco lhes impeça casarem-se."²

- A adesão da mulher muçulmana ao véu que ALLAH ordenou na Surata An-Nur e Al-Ahzab, e a abstenção da exposição (exibição) que a Shariah proibiu.

- Evitar entrar em sites pornográficos, ou comunicar-se com más companhias, de homens e mulheres.

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 6612] e Muslim [número 2657].

² Relatado por Al-Bukhari [número 3006] e Muslim [número 1341].

- O incentivo ao arrependimento com as suas três condições (Abandonar a fornicação, sentir remorso e estar determinado a nunca mais retornar a ela). Allah - o Altíssimo - diz ao descrever os servos do Clemente:

﴿...وَلَا يَرْتَوْنَ وَمَنْ يَفْعَلْ ذَلِكَ يَلْقَ أَثَامًا 68 يُضَاعَفْ لَهُ الْعَذَابُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَيَخْلُدْ فِيهِ مُهَانًا 69 إِلَّا مَنْ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ عَمَلًا صَالِحًا فَأُولَٰئِكَ يُبَدِّلُ اللَّهُ سَيِّئَاتِهِمْ حَسَنَاتٍ وَكَانَ اللَّهُ غَفُورًا رَحِيمًا 70﴾

{...e não adulteram; e quem faz isso encontrará punição;

O castigo duplicar-se-lhe-á, no Dia da Ressurreição e, nele, permanecerá, eternamente, aviltado.

Exceto quem se volta arrependido e crê e faz o bem; então, a esses, Allah trocar-lhes-á as más obras em boas obras. E Allah é Perdoador, Misericordioso} [Al-Furqan: 68-70]

O roubo

O roubo é um dos maiores pecados que viola a confiança e a religião de uma pessoa, e Allah, o Altíssimo, prescreveu para ele a punição legal, que é o corte da mão quando as suas condições forem cumpridas, negou a fé ao seu autor no momento em que comete este grande pecado, e decretou a maldição sobre ele.

E existem outros tipos relacionados com o roubo, ainda que a sua sentença divirja, dentre eles: o furto, o saque e o punguismo; e cada um desses

atos desprezíveis tem a sua própria sentença e punição.

Evidência:

E são muitas as evidências que indicam a ilicitude do roubo e demonstram a sua hediondez e a grandeza da sua delinquência, dentre elas:

O dito do Altíssimo:

﴿وَالسَّارِقُ وَالسَّارِقَةُ فَاقْطَعُوا أَيْدِيَهُمَا جَزَاءً بِمَا كَسَبَا نَكَالًا مِّنَ اللَّهِ وَاللَّهُ عَزِيزٌ
حَكِيمٌ 38﴾

{E ao ladrão e a ladra, cortai-Ihes a ambos, a mão como castigo do que cometeram, e como exemplar tormento de Allah. E Allah é Todo-Poderoso, Sábio.}
[Al-Maidah: 38]

Ibn Shihab Az-Zuhri disse: "Allah puniu exemplarmente com o corte pelo roubo do dinheiro das pessoas, e Allah é Todo-Poderoso em Sua retribuição contra o ladrão, Sábio no que Ele decretou sobre o corte de sua mão"¹.

Segundo Abu Huraira - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o Profeta - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«لَا يَزْنِي الزَّانِي حِينَ يَزْنِي وَهُوَ مُؤْمِنٌ، وَلَا يَسْرِقُ حِينَ يَسْرِقُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ».

«O adúltero não é crente no momento que comete adultério, e o ladrão não é crente no momento que está roubando»².

¹ Al-Kaba'ir de Azh-Zhahabi (p: 97).

² Relatado por Al-Bukhari [número 2475] e Muslim [número 75].

Segundo Abu Huraira - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o profeta - Que a paz e bênçãos de Allah esteja sobre ele - disse:

«لَعَنَ اللَّهُ السَّارِقَ، يَسْرِقُ الْبَيْضَةَ فَتُقَطَّعُ يَدُهُ، وَيَسْرِقُ الْحَبْلَ فَتُقَطَّعُ يَدُهُ».

«Que Allah amaldiçoe o ladrão que rouba um ovo e sua mão é cortada por isso, e ele rouba uma corda e sua mão é cortada por isso»¹.

Segundo Aisha - Que Allah esteja satisfeito com ela - relatou que o Profeta - que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele -, disse:

«تُقَطَّعُ الْيَدُ فِي رُبْعِ دِينَارٍ فَصَاعِدًا».

«Corta-se a mão por roubar acima de 1/4 de moedas de ouro»².

Segundo Urwah filho de Zubair relatou que uma mulher roubou na época do mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - durante a expedição da Conquista, e o seu povo, aflito, recorreu a Ussama filho de Zaid para que intercedesse por ela. Disse Urwah: "Quando Ussama falou com ele sobre ela, o rosto do mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - mudou de cor, e ele disse:

«أَتَكْلِمُنِي فِي حَدٍّ مِنْ حُدُودِ اللَّهِ»، قَالَ أُسَامَةُ: اسْتَغْفِرُ لِي يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَلَمَّا كَانَ الْعَشِيُّ قَامَ رَسُولُ اللَّهِ خَطِيبًا، فَأَتَنِي عَلَى اللَّهِ بِمَا هُوَ أَهْلُهُ، ثُمَّ قَالَ: «أَمَّا بَعْدُ، فَإِنَّمَا أَهْلَكَ النَّاسَ قَبْلَكُمْ: أَنَّهُمْ كَانُوا إِذَا سَرَقَ فِيهِمُ الشَّرِيفُ تَرَكَوهُ، وَإِذَا سَرَقَ فِيهِمُ الضَّعِيفُ أَقَامُوا عَلَيْهِ الْحَدَّ، وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ، لَوْ أَنَّ فَاطِمَةَ بِنْتَ مُحَمَّدٍ

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 6810] e Muslim [número 1687].

² Relatado por Al-Bukhari [número 6789], e Muslim [número 1684].

سَرَقَتْ لَقَطَعْتَ يَدَهَا»، ثُمَّ أَمَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ بِتِلْكَ الْمَرْأَةِ فَقُطِعَتْ يَدُهَا، فَحَسُنَتْ تَوْبَتُهَا بَعْدَ ذَلِكَ وَتَزَوَّجَتْ، قَالَتْ عَائِشَةُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا: "فَكَانَتْ تَأْتِي بَعْدَ ذَلِكَ فَأَرْفَعُ حَاجَتَهَا إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ".

O Profeta ﷺ disse:

“Estás a interceder comigo a respeito de um dos limites (penas legais) estabelecidos por Allah?”

Ussama respondeu: “Pede perdão por mim, ó Mensageiro de Allah.”

Então, ao cair da tarde, o Mensageiro de Allah ﷺ levantou-se para discursar. Louvou e exaltou Allah como Ele merece, e depois disse:

“Em verdade, o que destruiu as nações antes de vós foi que, quando entre eles alguém nobre cometia furto, deixavam-no impune; mas quando o fraco cometia furto, aplicavam-lhe a pena. Juro por Aquele em cujas mãos está a alma de Muhammad: se Fatima, filha de Muhammad, roubasse, eu cortaria a sua mão.”

Depois disso, o Mensageiro de Allah ﷺ ordenou que a mão daquela mulher fosse cortada. Ela arrependeu-se sinceramente e o seu arrependimento foi bom; mais tarde, casou-se.

Aisha (que Allah esteja satisfeito com ela) disse: “Depois disso, ela costumava vir ter comigo, e eu apresentava as suas necessidades ao Mensageiro de Allah (ﷺ).” ¹

¹ Relatado por Al-Bukhari (4304) e Muslim (1688).

Esta punição severa, que é o corte da mão, tem como causa a transgressão contra os bens alheios, sendo uma punição dissuasiva e uma lição para quem cogita roubar os bens das pessoas. É também uma purificação para o ladrão de seu pecado, o estabelecimento das bases de segurança e tranquilidade na sociedade e a proteção dos bens das pessoas.

Os prejuízos:

E dentre os muitos danos e prejuízos do roubo:

-O roubo contradiz a fé completa, devido ao hadith anterior: «o ladrão não é crente no momento que está roubando».

- O ladrão está ameaçado com o castigo na Outra Vida, se não se arrepender, além da vergonha que ele enfrenta neste mundo.

- É uma causa para o corte da mão do ladrão.

- O ladrão é privado da resposta à sua súplica, e Abu Huraira (que Allah esteja satisfeito com ele) disse:

«نَكَرَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الرَّجُلَ يُطِيلُ السَّفَرَ أَشْعَثَ أَغْبَرَ، يَمُدُّ يَدَيْهِ إِلَى السَّمَاءِ، يَا رَبِّ، يَا رَبِّ، وَمَطْعَمُهُ حَرَامٌ، وَمَشْرَبُهُ حَرَامٌ، وَمَلْبَسُهُ حَرَامٌ، وَغُذِيَ بِالْحَرَامِ، فَأَنَّى يُسْتَجَابَ لِذَلِكَ».

«O Mensageiro de Allah (que a paz e as bênçãos de Allah estejam com ele) mencionou o homem que empreendia longa viagem, desganhado e empoeirado, estendia as mãos para o céu, 'Ó Senhor, ó Senhor!', e sua comida era ilícita, sua

bebida era ilícita, sua vestimenta era ilícita e alimentava-se do ilícito, como poderia ser atendida a sua súplica?»¹.

- Ela (ou seja, essa atitude) é uma prova da baixeza da alma e da insignificância da pessoa.

- As pessoas não confiam no ladrão para coisa alguma, ainda que insignificante.

A prevenção:

Modos de prevenção do roubo:

- A aplicação da punição do corte da mão do ladrão é um dos meios mais fortes para o tratamento do roubo na sociedade.

- Encorajamento para preservar a confiança e alerta contra a traição através do roubo e atos semelhantes.

- A lembrança da bênção do sustento lícito sobre toda a família, e do mal do roubo e seu efeito sobre toda a família.

- A educação das crianças na continência e no respeito aos direitos e propriedades alheias; o provimento das suas necessidades básicas para que Satanás não lhes sussurre para roubar; e o seu afastamento das más companhias que lhes embelezam tais comportamentos.

- A satisfação com o lícito em vez do proibido no que tange ao sustento e suas fontes, o esforço por

¹ Relatado por Muslim número (1015).

isso e a súplica a Allah, o Poderoso e Majestoso. E um exemplo disso é o que foi narrado pelo Profeta, que a paz e as bênçãos de Allah estejam com ele:

«اللَّهُمَّ اكْفِنِي بِحَلَالِكَ عَنْ حَرَامِكَ، وَأَغْنِنِي بِفَضْلِكَ عَمَّنْ سِوَاكَ».

«Ó Allah, faça com que me sinta abastado com Teu lícito abstendo-me do ilícito, e me enriquece através de Teu favores, dispensando todos além de Ti»¹.

Consumo do álcool

A bebida alcoólica é uma das impurezas que a Sharia proibiu, e amaldiçoou quem a consome ou participa nela através da sua fabricação, venda, transporte, serviço ou de qualquer outra forma. Assim, consumir bebida alcoólica é um dos grandes pecados que expõe o seu autor a uma severa ameaça na Outra Vida, além das más consequências que o atingem neste mundo.

E o Profeta (que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele) informou que a propagação e difusão do consumo de álcool é um dos sinais do Dia do Juízo; Anas filho de Malik (que Allah esteja satisfeito com ele) relatou que o Mensageiro de Allah (que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele) disse:

«مَنْ أَشْرَطَ السَّاعَةِ أَنْ يُرْفَعَ الْعِلْمُ، وَيُنْبَتَ الْجَهْلُ، وَيَشْرَبَ الْخَمْرُ، وَيَظْهَرَ الزَّيْنَةُ».

¹ Relatado por At-Tirmizi (3563).

"Dentre os sinais da Hora está que o conhecimento religioso será retirado, a ignorância prevalecerá, o consumo de bebidas alcoólicas prevalecerá e as relações sexuais ilegais prevalecerão"¹.

Inclui-se na categoria de Khamr tudo o que embriaga e leva à perda de controle das faculdades mentais, como todos os tipos de narcóticos e maconha. Portanto, todas são proibidas, e não é permitido o consumo de nenhuma delas. Foi narrado por Abdullah filho de Omar (que Allah esteja satisfeito com ambos) que o Mensageiro de Allah (que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele) disse:

«كُلُّ مُسْكِرٍ خَمْرٌ، وَكُلُّ مُسْكِرٍ حَرَامٌ، وَمَنْ شَرِبَ الْخَمْرَ فِي الدُّنْيَا فَمَاتَ وَهُوَ يُدْمِنُهَا وَلَمْ يَتُبْ، لَمْ يَشْرَبْهَا فِي الْآخِرَةِ».

“Todo o intoxicante é Khamr (bebida alcoólica), e todo intoxicante é proibido. Quem beber Khamr (bebida alcoólica) neste mundo e morrer enquanto está viciado nele, não tendo se arrependido, não a beberá na outra vida”².

Evidência:

As provas da proibição de consumir bebida alcoólica, da sua gravidade e da grandeza do seu crime são muitas, dentre elas:

Allah, o Altíssimo, diz:

¹ Narrado por Al-Bukhari (80) e Muslim (2671).

² Relatado por Muslim [número 2003]

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِنَّمَا الْخَمْرُ وَالْمَيْسِرُ وَالْأَنْصَابُ وَالْأَزْلَمُ رَجَسٌ مِّنْ عَمَلِ
السَّيِّئِينَ فَاجْتَنِبُوهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ 90 إِنَّمَا يُرِيدُ السَّيِّئُونَ أَن يُوَفَّعَ بَيْنَكُمْ
الْعَدُوَّةَ وَالْبَغْضَاءَ فِي الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ وَيَصُدَّكُمْ عَن ذِكْرِ اللَّهِ وَعَنِ الصَّلَاةِ فَهَلْ أَنْتُمْ
مُنْتَهُونَ 91﴾

{Ó vós que credes! O vinho e o jogo de azar e as pedras levantadas com nome dos ídolos e as varinhas da sorte não são senão abominação: ações de Satã. Então, evitai-as na esperança de serdes bem-aventurados.

Satã deseja, apenas, semear a inimizade e a aversão, entre vós, por meio do vinho e do jogo de azar, e afastar-vos da lembrança de Allah e da oração. Então, abster-vos-eis disso?} [Al-Maidah: 90-91]

Anass filho de Málik (Que Allah esteja satisfeito com ele) narrou:

«كُنْتُ سَاقِي الْقَوْمِ يَوْمَ حُرِّمَتِ الْخَمْرُ فِي بَيْتِ أَبِي طَلْحَةَ، فَإِذَا مُنَادٍ يُنَادِي، فَقَالَ: أَخْرُجْ فَاَنْظُرْ، فَخَرَجْتُ فَإِذَا مُنَادٍ يُنَادِي: أَلَا إِنَّ الْخَمْرَ قَدْ حُرِّمَتْ، فَقَالَ لِي أَبُو طَلْحَةَ: أَخْرُجْ فَأَهْرِقْهَا، فَأَهْرِقْنَهَا، فَجَرَتْ فِي سِكَكِ الْمَدِينَةِ».

"Eu era o responsável por servir bebidas ao povo na casa de Abu Tal'ha no dia em que o álcool foi proibido. Eis que um arauto anunciou, e Abu Tal'ha disse: 'Saia e veja'. Eu saí e eis que um arauto anunciava: 'Certamente, o álcool foi proibido'. Então Abu Tal'ha me disse: 'Saia e derrame-o'. Eu o derramei, e o álcool correu pelas ruas de Madina."¹

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 2464] e Muslim [número 1980]

Abu Huraira - que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o Profeta - que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«لَا يَزْنِي الزَّانِي حِينَ يَزْنِي وَهُوَ مُؤْمِنٌ، وَلَا يَشْرَبُ الْخَمْرَ حِينَ يَشْرَبُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ».

«O adúltero não é crente no momento que comete adultério, e não é crente no momento que bebe inebriantes»¹.

Segundo Abdullah filho de Omar - que Allah esteja satisfeito com ambos - narrou que o Mensageiro de Allah - que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«لَعَنَ اللَّهُ الْخَمْرَ، وَشَارِبَهَا، وَسَاقِيَهَا، وَبَائِعَهَا، وَمُبْتَاعَهَا، وَعَاصِرَهَا، وَمُعْتَصِرَهَا، وَحَامِلَهَا، وَالْمَحْمُولَةَ إِلَيْهِ».

«Allah amaldiçoa o Khamr, quem o bebe, quem o serve, quem o vende, quem o compra, quem o produz, quem encomenda a sua produção, quem o transporta, e aquele a quem é transportado»².

Segundo Abu Al-Dardá - Que Allah esteja satisfeito com ele - disse: O meu amigo íntimo - Que a paz e bênçãos de Allah esteja sobre ele - recomendou-me:

«لَا تَشْرَبِ الْخَمْرَ، فَإِنَّهَا مِفْتَاحُ كُلِّ شَرٍّ».

«Não bebas Khamr (bebida alcoólica), pois ela é a chave de todo o mal»³.

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 2475] e Muslim [número 100].

² Narrado por Abu Daud (3674).

³ Relatado por Ibn Majah (3371).

Segundo Abu Al-Dardá - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o profeta - Que a paz e bênçãos de Allah esteja sobre ele - disse:

«لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ، مُذْمُومٌ خَمْرٍ».

"Não entrará no Paraíso o alcólatra"¹.

Os prejuízos:

E dentre os castigos e os perigos resultantes desse grande pecado:

- Quem consumir a bebida alcoólica, não será aceita a suas orações de quarenta dias, pois foi narrado por Abdullah filho de Amru - que Allah esteja satisfeito com ambos - que o Mensageiro de Allah - que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«مَنْ شَرِبَ الْخَمْرَ لَمْ يَقْبَلْ لَهُ صَلَاةٌ أَرْبَعِينَ صَبَاحًا، فَإِنْ تَابَ تَابَ اللَّهُ عَلَيْهِ، فَإِنْ عَادَ لَمْ يَقْبَلِ اللَّهُ لَهُ صَلَاةٌ أَرْبَعِينَ صَبَاحًا، فَإِنْ تَابَ تَابَ اللَّهُ عَلَيْهِ، فَإِنْ عَادَ لَمْ يَقْبَلِ اللَّهُ لَهُ صَلَاةٌ أَرْبَعِينَ صَبَاحًا، فَإِنْ تَابَ تَابَ اللَّهُ عَلَيْهِ، فَإِنْ عَادَ الرَّابِعَةَ لَمْ يَقْبَلِ اللَّهُ لَهُ صَلَاةٌ أَرْبَعِينَ صَبَاحًا، فَإِنْ تَابَ لَمْ يَنْسِبِ اللَّهُ عَلَيْهِ، وَسَقَاهُ مِنْ نَهْرِ الْخَبَالِ» قِيلَ: يَا أَبَا عَبْدِ الرَّحْمَنِ: وَمَا نَهْرُ الْخَبَالِ؟ قَالَ: نَهْرٌ مِنْ صَدِيدِ أَهْلِ النَّارِ.

“Quem beber álcool, a sua oração não será aceita por quarenta manhãs. Se ele se arrepender, Allah aceitará o seu arrependimento.

Se ele voltar a beber, Allah não aceitará dele a oração por quarenta manhãs; e se ele se arrepender novamente, Allah aceitará o seu arrependimento. Se ele voltar uma terceira vez, a oração não será

¹ relatado por Ibn Majah 3376.

aceita por quarenta manhãs; e se ele se arrepender, Allah aceitará o seu arrependimento. Mas se ele beber uma quarta vez, Allah não aceitará dele a oração por quarenta manhãs, e mesmo que se arrependa, Allah não aceitará o seu arrependimento, e ele será feito a beber do rio de al-Khabal.”

Foi perguntado: “Ó pai do Abdul Raḥman, o que é o rio de al-Khabal?”

Ele respondeu: “É um rio formado pelo pus dos habitantes do Inferno.”¹

- Se quem a bebe morrer sem se arrepender dela, ser-lhe-á proibida na Outra Vida, como relatou Abdullah filho de Omar - Que Allah esteja satisfeito com eles -, que o Mensageiro de Allah - Que a paz e bênção de Allah estejam sobre ele - disse:

«مَنْ شَرِبَ الْخَمْرَ فِي الدُّنْيَا ثُمَّ لَمْ يَتُبْ مِنْهَا، حُرِمَ فِي الْآخِرَةِ».

“Aquele que beber álcool neste mundo e não se arrepender dela, será privado na outra vida”².

- Causa inimizade e ódio entre os muçulmanos e destrói muitas famílias. Muitos casos de divórcio e a desagregação dos filhos são devido ao vício de consumir álcool, pois aquele que consome álcool e entorpece a sua mente torna-se inconsciente; pode cometer os atos mais abomináveis que fazem os

¹ Narrado por Tirmizi (1862).

² Relatado por Al-Bukhari [número 5575] e Muslim [número 2003].

corpos arrepiar, pois o álcool é a mãe de todos os males e a chave para todo o mal.

- Ela (isto é, a substância ou prática) consome as riquezas de quem a usa em algo que prejudica e não traz benefício. E o ser humano será interrogado sobre o seu dinheiro — de onde o adquiriu e em que o gastou.

E sobre isso, Abu Barzah al-Aslami (que Allah esteja satisfeito com ele) relatou que o Mensageiro de Allah ﷺ disse:

«لَا تَزُولُ قَدَمَا عَبْدٍ يَوْمَ الْقِيَامَةِ حَتَّى يُسْأَلَ عَنْ عُمْرِهِ فِيمَا أَفْنَاهُ، وَعَنْ عِلْمِهِ فِيمَا فَعَلَ، وَعَنْ مَالِهِ مِنْ أَيْنَ اكْتَسَبَهُ وَفِيمَا أَنْفَقَهُ، وَعَنْ جَسَمِهِ فِيمَا أَبْلَاهُ».

«Os pés de um servo não se moverão no Dia da Ressurreição até que seja questionado sobre sua vida, em que a empregou; sobre seu conhecimento, o que fez com ele; sobre sua riqueza, de onde a adquiriu e em que a gastou; e sobre seu corpo, em que o consumiu»¹.

- O álcool aumenta as preocupações e complica os problemas, não como afirmam os levianos, que traz alegria e felicidade. E mesmo que o faça, é uma felicidade falsa e enganosa, um prazer ilusório que logo se desvanece, sendo seguido por arrependimento e remorso, e por preocupação e angústia por longos períodos.

- O consumo de um intoxicante leva a muitos prejuízos físicos e morais, e basta, como seu

¹ Narrado por Tirmizi (2417).

prejuízo, que ele leva à perda do juízo, com o qual Allah honrou o ser humano.

A prevenção:

Uma das maneiras de prevenir o seu uso e vício:

- A exaltação da ordem de Allah e de Sua proibição, e a prontidão em cumprir a ordem e abster-se da proibição; pois, quando uma pessoa acredita na perfeição da misericórdia e sabedoria de Allah em tudo o que Ele criou, decretou, ordenou e proibiu, ela se satisfaz com todos os ensinamentos e decisões de seu Senhor, aceita-os de bom grado e apressa-se em cumpri-los sem aborrecimento ou dificuldade.

- O conhecimento do que resulta do consumo de substâncias intoxicantes: consequências más, comportamentos vergonhosos, humilhação e desonra, e vergonha e arrependimento.

- vontade e insistência na mudança, pois é necessária a determinação e o máximo empenho.

- Evitar os maus amigos e acompanhar os bons e justos, e encontrará neles grande auxílio com a permissão de Allah.

- Existem alguns tratamentos médicos que ajudam no tratamento de quem é viciado em álcool, ou drogas, então pode-se tirar proveito deles e ir aos médicos e centros especializados.

Os juros

Os juros (riba) é um dos maiores pecados capitais.

Ela constitui uma verdadeira guerra contra Allah e o Seu Mensageiro ﷺ, e expõe quem a pratica a graves consequências tanto neste mundo como no outro.

Além disso, corrompe a vida economica e afeta negativamente o indivíduo e toda a sociedade.

E os juros são o acréscimo sobre a dívida em troca de um prazo, de forma geral; e é também o acréscimo na troca de dois bens em que ocorrem juros, e este tipo é denominado de Riba Al-Fadhl, E a Riba Nassi-a é a prolongação de entrega na venda de quaisquer dois bens que tenham a mesma causa da Riba Al-Fadhl.

Abu Saíd Al-Khudri - Que ALLAH esteja satisfeito com ele - narrou: O Mensageiro de ALLAH - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«الذَّهَبُ بِالذَّهَبِ، وَالْفِضَّةُ بِالْفِضَّةِ، وَالْبُرُّ بِالْبُرِّ، وَالشَّعِيرُ بِالشَّعِيرِ، وَالتَّمْرُ بِالتَّمْرِ، وَالْمِلْحُ بِالْمِلْحِ، مِثْلًا بِمِثْلٍ، يَدًا بِيَدٍ، فَمَنْ زَادَ أَوْ اسْتَرْزَادَ فَقَدْ أَرْبَى، الْأَخْذُ وَالْمُعْطَى فِيهِ سَوَاءٌ».

«Ouro por ouro, prata por prata, trigo por trigo, cevada por cevada, tâmara por tâmara e sal por sal, em quantidades iguais, de mão em mão. Quem der a mais ou pedir a mais, terá praticado a usura.

Aquele que recebe e aquele que dá são iguais nisso.»¹

As transações e os métodos de juros são muitos, e o muçulmano deve conhecê-los, precaver-se e afastar-se deles, não devendo realizar nenhuma transação antes de aprender a sua regra.

Evidência:

E consta no Livro e na Sunnah vários textos de advertência sobre os juros, dentre eles:

O dito de Allah, o Altíssimo:

﴿الَّذِينَ يَأْكُلُونَ الرِّبَا لَا يَقُومُونَ إِلَّا كَمَا يَقُومُ الَّذِي يَتَخَبَّطُهُ الشَّيْطَانُ مِنَ الْمَسِّ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ قَالُوا إِنَّمَا الْبَيْعُ مِثْلُ الرِّبَا وَأَحَلَّ اللَّهُ الْبَيْعَ وَحَرَّمَ الرِّبَا فَمَنْ جَاءَهُ مَوْعِظَةٌ مِنْ رَبِّهِ فَانْتَهَى فَلَهُ مَا سَلَفَ وَأَمْرُهُ إِلَى اللَّهِ وَمَنْ عَادَ فَأُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ 275﴾

{Os que devoram a usura não se levantam senão como se levanta aquele que Satã enfurece com a loucura. Isto porque dizem: "A venda é como a usura". Ao passo que Allah tornou lícita a venda e proibiu a usura. Então, aquele a quem chega exortação de seu Senhor e se abstém da usura, a ele pertencerá o que se consumou e sua questão será entregue a Allah. E quem reincide, esses são os companheiros do Fogo. Nele, serão eternos.} [Al-Baqara: 275].

E o Exaltado e Majestoso - diz:

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 2177] e Muslim [número 1584]

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَذَرُوا مَا بَقِيَ مِنَ الرِّبَا إِن كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ 278 فَإِن لَّمْ تَفْعَلُوا فَأْذَنُوا بِحَرْبٍ مِّنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ...﴾

{Ó vós que credes! Temei a Allah e deixai o que resta da usura, se sois crentes.

E se o não fizerdes, certificai-vos de uma guerra de Allah e de Seu Mensageiro...} [Al-Baqara: 278-279]

E disse o Glorificado:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَأْكُلُوا الرِّبَا أَضْعَافًا مُّضَاعَفَةً وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ﴾
{130

{Ó vós que credes! Não devoreis a usura, muitas vezes duplicada; e temei a Allah, na esperança de serdes bem-aventurados.} [Ál-Imrán: 130].

Segundo Abu Huraira - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o profeta - Que a paz e bênçãos de Allah esteja sobre ele - disse:

«اجْتَنِبُوا السَّبْعَ الْمُوبِقَاتِ» (أي: الْمُهْلَكَاتِ)، قالوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ وَمَا هُنَّ؟ قَالَ: «الشِّرْكُ بِاللَّهِ، وَالسِّحْرُ، وَقَتْلُ النَّفْسِ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ، وَأَكْلُ الرِّبَا، وَأَكْلُ مَالِ الْيَتِيمِ، وَالتَّوَلَّى يَوْمَ الرَّحْفِ، وَقَذْفُ الْمُحْصَنَاتِ الْمُؤْمِنَاتِ الْغَافِلَاتِ».

«Abstenham-se dos sete pecados considerados destrutivos» (ou seja: as destruidoras), disseram: Ó mensageiro de Allah, quais são? Ele disse: «Associar Allah a qualquer outra coisa; O feitiço; Matar um ser humano, sem justa causa; Consumir dinheiro de juro; Consumir os bens dos órfãos; Fugir do campo de batalha; Acusar falsamente, as mulheres crentes e castas»¹.

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 2766] e Muslim [número 89]

Segundo Samra filho de Jundub - Que Allah esteja satisfeito com ele - narrou que o Profeta - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«رَأَيْتُ اللَّيْلَةَ رَجُلَيْنِ أَتَيَانِي، فَأَخْرَجَانِي إِلَى أَرْضٍ مُقَدَّسَةٍ، فَانْطَلَقْنَا حَتَّى أَتَيْنَا عَلَى نَهْرٍ مِنْ دَمٍ، فِيهِ رَجُلٌ قَائِمٌ، وَعَلَى وَسْطِ النَّهْرِ رَجُلٌ، بَيْنَ يَدَيْهِ حِجَارَةٌ، فَأَقْبَلَ الرَّجُلُ الَّذِي فِي النَّهْرِ، فَإِذَا أَرَادَ الرَّجُلُ أَنْ يَخْرُجَ رَمَى الرَّجُلُ بِحَجَرٍ فِي فِيهِ، فَرَدَّهُ حَيْثُ كَانَ، فَجَعَلَ كُلُّمَا جَاءَ لِيَخْرُجَ رَمَى فِي فِيهِ بِحَجَرٍ، فَيَرْجِعُ كَمَا كَانَ، فَقُلْتُ: مَا هَذَا؟ فَقَالَ: الَّذِي رَأَيْتَهُ فِي النَّهْرِ أَكِلُ الرِّبَا».

"Vi a noite em sonho dois homens que vieram a mim e me levaram para uma terra sagrada. Partimos até que chegamos a um rio de sangue, no qual havia um homem de pé, e na margem do rio havia um homem, diante do qual havia pedras. O homem que estava no rio aproximou-se, e quando queria sair, o outro homem atirava uma pedra em sua boca, fazendo-o voltar para onde estava. E toda vez que ele vinha para sair, atirava-lhe uma pedra na boca, e ele retornava como estava. Então, perguntei: 'O que é isto?' Ele respondeu: 'Aquele que viste no rio é o que consome a usura'."¹

Os prejuízos:

E lidar com juros envolve muitos danos, incluindo:

- O consumidor da usura é ameaçado com uma severa advertência e um castigo doloroso na Outra Vida, e Allah, o Altíssimo, e o Seu Mensageiro - Que

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 2085] e Muslim [número 2275].

a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele - lhe declararam guerra. Disse o Altíssimo:

{فَإِنْ لَّمْ تَفْعَلُوا فَأْذَنُوا بِحَرْبٍ مِّنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ...}

{E se o não fizerdes, certificai-vos de uma guerra de Allah e de Seu Mensageiro...} [Al-Baqara: 279]

- que ele se expôs à maldição do Mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah esteja sobre ele -; pois, segundo Jáber filho de Abdullah - Que Allah esteja satisfeito com eles - narrou:

«لَعَنَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ أَكِلَ الرِّبَا، وَمُؤْكِلَهُ، وَكَاتِبَهُ، وَشَاهِدِيهِ، وَقَالَ: هُمْ سَوَاءٌ».

“O Mensageiro de Allah ﷺ amaldiçoou aquele que consome juros, aquele que o paga, aquele que o escreve e as duas testemunhas disso, e disse: ‘São todos iguais (no pecado)’.”¹

- É um consumo injusto dos bens das pessoas, o Altíssimo disse:

{يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَأْكُلُوا أَمْوَالَكُمْ بَيْنَكُمْ بِالْبَاطِلِ إِلَّا أَنْ تَكُونَ تِجَارَةً عَنْ تَرَاضٍ مِّنكُمْ...}

{Ó vós que credes! Não devoreis, ilicitamente, vossas riquezas, entre vós, mas é lícito existir comércio de comum acordo entre vós...} [An-Nissa: 29]. E o significado é como disse At-Tabari: "Que uns não consumam as riquezas dos outros através do que vos foi proibido, como a usura e os jogos de

¹ Narrado por Muslim com o número (1598).

azar, e outras coisas que Allah vos proibiu, exceto no caso de comércio"¹.

- As riquezas adquiridas da Usura têm a sua bênção aniquilada, como diz Allah, o Altíssimo:

﴿يَمْحَقُ اللَّهُ الرِّبَا وَيُزِيلُ الصَّدَقَاتِ وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ كُلَّ كَفَّارٍ أَثِيمٍ﴾ (276)

{Allah extermina a usura e faz crescer as esmolas. E Allah não ama a nenhum ingrato pecador.} [Al-Baqara: 276] Al-Saadi disse: "(Allah extermina a usura) — isto é, Ele a elimina e faz desaparecer a sua bênção, tanto em essência quanto em efeito. Assim, ela torna-se causa de calamidades e da remoção da bênção. E mesmo que alguém gaste dela, não será recompensado, mas será para ele um sustento que o levará ao Fogo."²

Segundo Ibn Massaud - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o profeta - Que a paz e bênçãos de Allah esteja sobre ele - disse:

«مَا أَحَدٌ أَكْثَرَ مِنَ الرَّبَا إِلَّا كَانَ عَاقِبَتُهُ أَمْرُهُ إِلَى قَلَّةٍ».

«Ninguém pratica mais usura (riba) do que aquele cujo destino acaba em escassez.»³.

- Que os juros plantam o ódio nos corações e arrancam deles a compaixão e a misericórdia; com isso, a fraternidade morre e a estrutura da sociedade se desintegra.

¹ Tafsir Al-Tabari (6/ 625).

² Tafsir As-Saadi (pg 117)

³ Relatado por Ibn Majah número (2279).

- Que os juros são um crime social que, se se alastrarem numa sociedade, a destroem e abalam os seus alicerces.

A Prevenção:

Meios de prevenção do comércio com juros:

- A realização da fé, O Altíssimo diz:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَأْكُلُوا الرِّبَا أَضْعَافًا مُّضَاعَفَةً...﴾

{Ó vós que credes! Não devoreis a usura, muitas vezes duplicada...} [Al-Imran: 130] Isto indica que a fé é a causa que motiva e obriga à obediência àquela ordem e ao afastamento daquela proibição; porque a fé é a afirmação completa daquilo em que se deve crer, o que requer as ações dos membros¹.

- A Realização da Piedade: O Altíssimo diz:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَأْكُلُوا الرِّبَا أَضْعَافًا مُّضَاعَفَةً وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ﴾
{130}

{Ó vós que credes! Não devoreis a usura, muitas vezes duplicada; e temei a Allah, na esperança de serdes bem-aventurados.} [Al-Imran: 130]

- O empenho em alcançar a misericórdia de Allah.

Pois Allah, exaltado seja, disse após proibir a riba (usura):

﴿وَأَطِيعُوا اللَّهَ وَالرَّسُولَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ﴾ {132}

¹ 112 Ver Tafsir Saadi (p. 148).

{E obedeei a Allah e ao Mensageiro, na esperança de obterdes misericórdia.} [Al-Imran: 132]

- Uma lembrança da morte e dos horrores do Dia da Ressurreição; o Altíssimo disse, após os versículos sobre a usura:

﴿وَأَتَّقُوا يَوْمَ مَا تُرْجَعُونَ فِيهِ إِلَى اللَّهِ ثُمَّ تُوَفَّى كُلُّ نَفْسٍ مَا كَسَبَتْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ﴾
(281)

{E guardai-vos de um dia, em que sereis retornados a Allah. Em seguida, cada alma será compensada com o que logrou e eles não sofrerão injustiça.} [Al-Baqara: 281]

- O temor do Fogo, Allah, o Altíssimo, diz após a proibição dos juros:

﴿وَأَتَّقُوا النَّارَ الَّتِي أُعِدَّتْ لِلْكَافِرِينَ﴾ (131)

{E guardai-vos do Fogo, que é preparado para os renegadores da Fé.} [Al-Imran: 131].

- Aprender os preceitos islâmicos, incluindo os preceitos sobre as vendas e a usura: Segundo Omar filho de Al-Khattab (que Allah esteja satisfeito com ele) disse: "Que ninguém venda em nosso mercado, exceto aquele que tenha adquirido a compreensão da Religião"¹. Noutra versão: "Caso contrário, usufruirá da usura, queira ou não"².

- Estar satisfeito com o lícito em vez do proibido no sustento e em suas fontes, e suplicar a Allah, o

¹ Narrado por Tirmizi (487).

² Targib e Tarhīb de Al-Asbahani (810).

Poderoso e Majestoso. E um exemplo disso é o que foi relatado pelo Profeta, que a paz e as bênçãos de Allah estejam com ele:

«اللَّهُمَّ اكْفِنِي بِحَلَالِكَ عَنْ حَرَامِكَ، وَأَغْنِنِي بِفَضْلِكَ عَمَّنْ سِوَاكَ».

«Ó Allah, faze com que Teu lícito me seja suficiente para me abster do Teu ilícito, e enriquece-me com Tua graça, tornando-me independente de todos além de Ti»¹.

A desobediência aos pais

A desobediência aos pais é um dos maiores pecados capitais, e dos mais graves depois da associação (shirk) com Allah, exaltado seja.

Por isso, Allah reuniu o direito devido a Ele e o direito devido aos pais em diversos versículos, entre os quais:

﴿وَأَعْبُدُوا اللَّهَ وَلَا تُشْرِكُوا بِهِ شَيْئًا وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا...﴾

{E adorai a Allah e nada Lhe associeis. E tende benevolência para com os pais...} [An-Nissá: 36] E o Bendito e o Altíssimo, diz:

﴿وَوَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ بِوَالِدَيْهِ حَمَلَتْهُ أُمُّهُ وَهَنَا عَلَى وَهْنٍ وَفِصْلُُهُ فِي عَامَيْنِ أَنْ أَشْكُرَ لِي وَلِوَالِدَيْكَ إِلَيَّ الْمَصِيرُ 14﴾

{E recomendamos ao ser humano a benevolência para com seus pais; sua mãe carregou-o, com fraqueza sobre fraqueza, e sua desmama se dá aos dois anos; e dissemo-lhe: 'Sê agradecido a

¹ Narrado por Tirmizi (3563).

Mim, e a teus pais. A Mim será o destino.'} [Luqman: 14]

A realidade da desobediência aos pais: é tudo o que causa dano aos pais, seja em palavras ou ações, ou não tratar bem a eles, E isto inclui desobedecê-los naquilo que ordenam, exceto no caso em que ordenem o politeísmo ou a desobediência a Allah, o Altíssimo. Nesses dois casos, não se lhes deve obedecer, porque não há obediência a uma criatura na desobediência ao Criador, devendo, no entanto, tratá-los com gentileza e bondade. Disse o Altíssimo:

﴿وَإِنْ جُهِدَاكَ عَلَىٰ أَنْ تُشْرِكَ بِي مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ فَلَا تُطِعْهُمَا وَصَاحِبُهُمَا فِي الدُّنْيَا مَعْرُوفًا...﴾

{E, se ambos lutam contigo, para que associes a Mim aquilo de que não tens ciência, não lhes obedecas. E acompanha-os, na vida terrena, convenientemente...} [Luqman: 15]

E foi perguntado a Kaab Al-Ahbar, que Allah tenha misericórdia dele, sobre o que é a desobediência aos pais. Ele disse: "É quando o seu pai ou a sua mãe lhe fazem um juramento, ele não cumpre o seu juramento, e quando lhe ordenam algo, não obedece à sua ordem, e quando lhe pedem algo, não lhes dá, e quando confiam nele, ele os trai"¹.

¹ Al-Kabair de Azh-Zhahabi pg 41

A evidência:

As provas da proibição da desobediência aos pais, e da demonstração da sua atrocidade e da enormidade do seu crime, são muitas, dentre elas:

O dito do Altíssimo:

﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا ۖ إِنَّمَا بَيْنُكَ وَالْكَبِيرِ أَحَدُهُمَا أَوْ كِلَاهُمَا فَلَا تَقُلْ لَهُمَا أَفٌ وَلَا تَنْهَرْهُمَا وَقُلْ لَهُمَا قَوْلًا كَرِيمًا 23 وَأَخْفِضْ لَهُمَا جَنَاحَ الذَّلِيلِ مِنَ الرَّحْمَةِ وَقُلْ رَبِّ ارْحَمْهُمَا كَمَا رَبَّيَانِي صَغِيرًا 24﴾

{E teu Senhor decretou que não adoreis senão a Ele; e decretou benevolência para com os pais. Se um deles ou ambos atingem a velhice, junto de ti, não lhes digas: 'Ufa!', nem os maltrates, e dize-lhes dito nobre.

E baixa a ambos a asa da humildade, por misericórdia. E diz: 'Senhor meu! Tem misericórdia deles, como quando eles cuidaram de mim, enquanto pequenino'} [Al-Isrá: 23-24]

De Abu Bakrah (que Allah esteja satisfeito com ele), relatou-se que o Mensageiro de Allah ﷺ disse:

«أَلَا أُنَبِّئُكُمْ بِكَبِيرِ الْكَبَائِرِ؟»، قُلْنَا: بَلَىٰ يَا رَسُولَ اللَّهِ، قَالَ: «الْإِشْرَافُ بِاللَّهِ، وَعُقُوقُ الْوَالِدَيْنِ، وَشَهَادَةُ الزُّورِ، أَوْ قَوْلُ الزُّورِ».

«Não devo informar-vos sobre os maiores pecados?», respondemos: Sim, ó Mensageiro de Allah. Ele disse: «Atribuir parceiros a Allah, o mau trato aos pais, e o falso testemunho, ou o discurso falso»¹.

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 2654] e Muslim [número 87].

Segundo Anas - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que foi perguntado o Profeta - Que a paz e benção de Allah estejam sobre ele - acerca dos maiores pecados, e disse:

«الْإِشْرَاكَ بِاللَّهِ، وَغُفُوقُ الْوَالِدَيْنِ، وَقَتْلُ النَّفْسِ، وَشَهَادَةُ الزُّورِ».

“Atribuir parceiros a Allah, tratar mal os pais, matar alguém e prestar falso testemunho”¹.

Segundo Al-Mughirah filho de Shuabah (que Allah esteja satisfeito com ele), do Profeta ﷺ, que disse:

«إِنَّ اللَّهَ حَرَّمَ عَلَيْكُمْ غُفُوقَ الْأُمّهَاتِ...».

"Allah vos proibiu: desobedecerdes as vossas mães..."².

Os prejuízos:

A desobediência aos pais tem muitos prejuízos, dentre eles:

- A desobediência aos pais é uma das causas que privam o servo de ser olhado por Allah no Dia da Ressurreição, e o privam da entrada no Paraíso.”

Sobre Abdullah filho de Omar (que Allah esteja satisfeito com ambos) relatou-se que o Mensageiro de Allah ﷺ disse:

«ثَلَاثَةٌ لَا يَنْظُرُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ إِلَيْهِمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ: الْعَاقُ لَوَالِدَيْهِ، وَالْمَرْأَةُ الْمُتَرَجِّلَةُ، وَالذَّيُّوْثُ، وَثَلَاثَةٌ لَا يَدْخُلُونَ الْجَنَّةَ: الْعَاقُ لَوَالِدَيْهِ، وَالْمُدْمِنُ عَلَى الْخَمْرِ، وَالْمَنَانُ بِمَا أُعْطِيَ».

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 2653] e Muslim [número 144]

² Relatado por Al-Bukhari [número 2408] e Muslim [número 593].

“Existem três pessoas para quem Allah Todo-Poderoso não olhará no Dia da Ressurreição: aquele que desobedece a seus pais, a mulher que se assemelha aos homens, e o homem que se contenta com o mal dentro da sua família; e três (tipos de pessoas) não entrarão no Paraíso: aquele que desobedece a seus pais, o alcólatra, e o que ostenta por aquilo que dá”¹.

- O desobediente é um descrente da dádiva de Allah, Glorificado seja Ele, e da benevolência de seus pais. Ele, o Bendito e Altíssimo, disse:

{...أَنْ أَشْكُرَ لِي وَلَوْلَدَتِكَ إِلَيَّ الْمَصِيرُ 14}

{...Sê agradecido a Mim, e a teus pais. A Mim será o destino.} [Luqman: 14]

- A desobediência aos pais é uma das causas do descontentamento de Allah, pois Abdullah filho de Omar (que Allah esteja satisfeito com ele) disse: “A satisfação do Senhor está na satisfação do pai, e a ira do Senhor está na ira do pai”².

- A desobediência causa instabilidade na família e, conseqüentemente, na sociedade como um todo, pois aquele que não é benevolente para com seus pais, seus filhos não serão benevolentes para com ele, nem será benevolente para com seus vizinhos e sua sociedade.

¹ Narrado por An-Nassai (2562).

² Narrado por Al-Bukhari no Al-Adab Al-Mufrad, 2.

A prevenção:

Meios de prevenção da desobediência aos pais:

- Evitar causar o menor dano aos pais, pois Allah
- o Altíssimo - diz:

{فَلَا تَقُلْ لَهُمَا أَفًّا،}

{**não lhes digas: 'Aff!'**} Este é o menor grau de ofensa, mencionado para alertar sobre o que é maior, e o significado é: não lhes causeis a menor ofensa.

{وَلَا تَنْهَرْهُمَا}

{**nem os maltrates**} Ou seja: não os repreendas e não lhes fales com palavras ásperas.

{وَقُلْ لَهُمَا قَوْلًا كَرِيمًا}

{**E dize-lhes dito nobre.**} Com uma expressão que ambos amem, com cortesia e delicadeza, com palavras suaves e belas que deleitem seus corações e tranquilizem suas almas, e isso varia de acordo com as circunstâncias, os costumes e os tempos¹.

- Saber que os pais são os mais merecedores de boa companhia e bons tratos, pois Abu Huraira (que Allah esteja satisfeito com ele) relatou:

جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَنْ أَحَقُّ النَّاسِ بِحُسْنِ صَحَابَتِي؟
قَالَ: «أُمُّكَ»، قَالَ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَ: «ثُمَّ أُمُّكَ»، قَالَ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَ: «ثُمَّ أُمُّكَ»، قَالَ: ثُمَّ مَنْ؟ قَالَ: «ثُمَّ أَبُوكَ».

Um homem veio ter com o Mensageiro de Allah (que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele)

¹ Ver Tafsir Saadi, pag:5.

e perguntou: Ó Mensageiro de Allah, quem tem o maior direito entre as pessoas à minha boa companhia? Ele respondeu: «Sua mãe». O homem perguntou: E em seguida, quem? Ele respondeu: «Em seguida, sua mãe». O homem perguntou: E em seguida, quem? Ele respondeu: «Em seguida, sua mãe». O homem perguntou: E em seguida, quem? Ele respondeu: «Em seguida, seu pai»¹.

- Que saiba que, por mais que ele seja bondoso e prestativo com os seus pais, jamais conseguirá retribuir-lhes o verdadeiro direito que têm sobre ele, pois o direito deles é maior do que todo o bem que ele lhes possa fazer. Com efeito, Abu Huraira (que Allah esteja satisfeito com ele) relatou que o Mensageiro de Allah ﷺ disse:

«لَا يَجْزِي وَلَدٌ وَالِدًا، إِلَّا أَنْ يَجِدَهُ مَمْلُوكًا فَيَشْتَرِيَهُ فَيُعْتِقَهُ».

"Um filho nunca poderá compensar a seu pai, a não ser que este se encontre escravizado, e o compre e lhe dê a liberdade."². Ou seja: um filho não cumpre com o direito de seu pai sobre ele, nem o compensa por sua benevolência, a não ser que o encontre escravizado e lhe dê a liberdade. Ibn Omar - Que Allah esteja satisfeito com ambos - viu um homem que carregava a sua mãe sobre o seu pescoço enquanto circuncidava a Kaaba. O homem perguntou: "Ó Ibn Omar, achas que a

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 5971] e Muslim [número 2548].

² Narrado por Muslim com o número (1510).

recompensei?" Ele respondeu: "Não, nem por uma única contração do seu parto. No entanto, tu agiste bem, e Allah te recompensará com muito pelo pouco."¹

- O esforço da alma em agradar os pais, que é um tipo de luta no caminho de Allah. Sobre Abdullah filho de Amru filho de al-As (que Allah esteja satisfeito com ele), que disse:

جَاءَ رَجُلٌ إِلَى النَّبِيِّ ﷺ، يَسْتَأْذِنُهُ فِي الْجِهَادِ فَقَالَ: «أَحْيِي وَالِدَاكَ؟»، قَالَ: نَعَمْ، قَالَ: «فَفِيهِمَا فَجَاهِدْ».

Um homem veio ao Profeta (que a paz e as bênçãos de Allah estejam com ele), pedindo-lhe permissão para o Jihad. Ele perguntou: "Seus pais estão vivos?". Ele disse: "Sim". Ele disse: "Então, esforce-se em servi-los"².

- Evitar que um homem abuse dos pais daquele com quem discute; pois isso leva o seu oponente a abusar dos pais dele. Abdullah filho de Amru (que Allah esteja satisfeito com ele) relatou: O Mensageiro de Allah (que a paz e as bênçãos de Allah estejam com ele) disse:

«إِنَّ مِنْ أَكْبَرِ الْكَبَائِرِ أَنْ يُلْعَنَ الرَّجُلُ وَالِدَيْهِ»، قِيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، وَكَيْفَ يُلْعَنُ الرَّجُلُ وَالِدَيْهِ؟ قَالَ: «يَسُبُّ الرَّجُلُ أَبَا الرَّجُلِ، فَيَسُبُّ أَبَاهُ، وَيَسُبُّ أُمَّهُ فَيَسُبُّ أُمَّهُ».

«Por certo, dentre os pecados capitais é o homem amaldiçoar os pais.» Foi perguntado: 'Ó Mensageiro de Allah, como o homem pode amaldiçoar os pais?'

¹ Ver Al-Kaba'ir de az-Zhahabi (p. 42).

² Relatado por Al-Bukhari [número 3004] e Muslim [número 2549]

Ele respondeu: «Ele ofende o pai de outro homem, que por sua vez ofende seu pai, e ele ofende a sua mãe, e então este último ofende a mãe do primeiro'»¹.

- Ter o cuidado de não entristecer os pais, pois Abdullah filho de Amru - que Allah esteja satisfeito com os dois, disse:

جَاءَ رَجُلٌ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: جِئْتُ أَبَايَكَ عَلَى الْهَجْرَةِ، وَتَرَكْتُ أَبَوَيَّ يَتِيمَانِ، فَقَالَ: «ارْجِعْ عَلَيْهِمَا فَأُضِحَّكُهُمَا كَمَا أَبْكَيْتَهُمَا».

Um homem veio ao Mensageiro de Allah (que a paz e as bênçãos de Allah estejam com ele) e disse: “Vim para jurar-te fidelidade para a emigração, e deixei meus pais chorando.” Ele disse: “Volte para eles e faça-os rir assim como os fez chorar”².

- Ensinar as crianças a honrar e tratar bem os pais desde a infância.

Romper os laços de parentesco

Romper os laços de parentesco, maltratar os parentes ou eximir-se de cumprir os seus direitos é uma característica dos perdedores que cortaram o que Deus ordenou que fosse unido. Na verdade, isso é um crime e um dos grandes pecados, e tal crime não é cometido senão por aquele cujo coração se endureceu, cuja honra diminuiu e cujo senso de responsabilidade desapareceu.

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 5973] e Muslim [número 90].

² Narrado por Abu Daud, número: (2528).

E os laços de parentesco: são os parentes por parte do pai e por parte da mãe, e a quebra dos laços familiares consiste em abandoná-los, negligenciar as visitas que lhes são possíveis, não partilhar das suas alegrias e não os consolar nas suas tristezas, assim como consiste em preferir outros a eles em presentes e doações especiais, às quais eles têm mais direito do que outros.

A evidência:

Existem muitas evidências da ilicitude do rompimento dos laços de parentesco, incluindo:

Allah, o Altíssimo, diz:

﴿فَهَلْ عَسَيْتُمْ إِنْ تَوَلَّيْتُمْ أَنْ تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ وَتَقَطَّعُوا أَرْحَامَكُمْ 22 أُولَئِكَ الَّذِينَ لَعَنَهُمُ اللَّهُ فَأَصَمَّهُمْ وَأَعَمَّى أَبْصَرَهُمْ 23﴾

{Então, se voltásseis as costas, quiçá, semeásseis a corrupção na terra e cortásseis vossos laços consanguíneos?

Esses são os que Allah amaldiçoou: então, Ele os ensurdeceu e lhes encegueceu as vistas.} [Muhammad: 22-23]

E o Bendito e o Altíssimo, diz:

﴿وَالَّذِينَ يَنْقُضُونَ عَهْدَ اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مِيثَاقِهِ وَيَقْطَعُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ وَيُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ 25 أُولَئِكَ لَهُمُ اللَّعْنَةُ وَلَهُمْ سُوءُ الدَّارِ 25﴾

{E os que desfazem o pacto de Allah, após havê-lo firmado, e separam o que Allah ordena estar unido e semeiam a corrupção na terra, esses terão a maldição e terão a pior Morada.} [Ar-Raad: 25]

﴿...وَيَقْطَعُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ...﴾

{...e separam o que Allah ordena estar unido...}

Isto é, e rompem os laços familiares que Allah lhes ordenou manter¹.

Jubair filho de Mutaim, que Allah esteja satisfeito com ele, narrou que ouviu o Profeta, que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele, dizer:

«لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ قَاطِعٌ».

«Jamais entrará no Paraíso aquele que romper com os laços de sangue»². Aquele que rompe os laços de parentesco.

Segundo Abu Huraira - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o profeta - Que a paz e bênçãos de Allah esteja sobre ele - disse:

«خَلَقَ اللَّهُ الْخَلْقَ، فَلَمَّا فَرَعَ مِنْهُ قَامَتِ الرَّحِمُ، فَأَخَذَتْ بِحَقْوِ الرَّحْمَنِ (مَوْضِعَ شَدِّ الإِزَارِ)، فَقَالَتْ: مَهْ، قَالَتْ: هَذَا مَقَامُ الْعَائِدِ بِكَ مِنَ الْقَطِيعَةِ، قَالَ: أَلَا تَرْضَيْنَ أَنْ أَصِلَ مَنْ وَصَلْتُكَ، وَأَقْطَعَ مَنْ قَطَعْتُكَ، قَالَتْ: بَلَى يَا رَبِّ، قَالَ: فَذَلِكَ» قال أبو هريرة: اقرءوا إن شئتم: (فَهَلْ عَسَيْتُمْ إِنْ تَوَلَّيْتُمْ أَنْ تُفْسِدُوا فِي الْأَرْضِ وَتَقْطَعُوا أَرْحَامَكُمْ ۚ 22).

“Quando Allah criou a criação e terminou de formá-la, a rahim (o laço de parentesco) levantou-se e agarrou-se à cintura do Todo-Misericordioso. Allah disse: ‘Para!’, e ele respondeu: ‘Estou aqui buscando refúgio em Ti contra a ruptura (dos laços de parentesco).’

Allah então disse: ‘Não te agrada que Eu mantenha relação com aquele que te mantiver, e que Eu corte

¹ Tafsir al-Tabari (13/514)

² Narrado por Muslim, n^o (5984).

relação com aquele que te cortar?’ E respondeu: ‘Sim, ó meu Senhor!’

Allah disse: ‘Pois assim será.’

Abu Huraira (que Allah esteja satisfeito com ele) disse: — Recitai, se quiserdes: {Então, se voltásseis as costas, quiçá, semeásseis a corrupção na terra e cortásseis vossos laços consanguíneos?}¹

[Muhammad: 22]

Segundo Aisha - que Allah esteja satisfeito com ela - relatou que o Mensageiro de Allah - que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele -, disse:

«الرَّحِمُ مُعَلَّقَةٌ بِالْعَرْشِ تَقُولُ: مَنْ وَصَلَنِي وَصَلَهُ اللَّهُ، وَمَنْ قَطَعَنِي قَطَعَهُ اللَّهُ».

"Os laços de sangue estão suspensos no trono do Senhor, e dizem: 'Quem de nós cuidar, Allah dele cuidará; e quem conosco romper, Allah com ele romperá'".²

Os prejuízos:

E dentre os prejuízos e os castigos deste grande pecado:

- Quem rompe os laços de parentesco é amaldiçoado no Livro de Allah Todo-Poderoso, como nos versículos anteriores.

- E Allah tornou, dentre as qualidades dos transgressores perdedores, o rompimento do que Allah ordenou que se mantivesse unido, e dentre isso estão os laços de parentesco; o Altíssimo diz:

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 4830] e Muslim [número 2554].

² Relatado por Al-Bukhari [número 5989] e Muslim [número 2555]

﴿الَّذِينَ يَنْفُسُونَ عَهْدَ اللَّهِ مِنْ بَعْدِ مِيثَاقِهِ وَيَقْطَعُونَ مَا أَمَرَ اللَّهُ بِهِ أَنْ يُوصَلَ وَيُفْسِدُونَ فِي الْأَرْضِ أُولَٰئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ﴾ (27)

{Que desfazem o pacto de Allah, após havê-lo firmado, e separam o que Allah ordena estar unido e semeiam a corrupção na terra. Esses são os perdedores} [Al-Baqara: 27]

- A punição para quem rompe os laços de parentesco é apressada neste mundo, além da que lhe é reservada para a Outra Vida; segundo Abu Bakra - Que Allah esteja satisfeito com ele -, relatou que o Mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«مَا مِنْ ذَنْبٍ أَجْدَرُ أَنْ يُعَجَّلَ اللَّهُ لِصَاحِبِهِ الْعُقُوبَةَ فِي الدُّنْيَا مَعَ مَا يَنْجُرُ لَهُ فِي الْآخِرَةِ مِنَ الْبَغْيِ وَقَطِيعَةِ الرَّحِمِ».

“Não há pecado mais provável que Allah apresse a punição para seu perpetrador neste mundo, juntamente com o que Ele reserva para ele na Outra Vida, do que a transgressão e o rompimento dos laços de parentesco.”¹.

- E um dos maiores castigos com que é punido aquele que rompe os laços de parentesco é ser privado de entrar no Paraíso. De Jubair filho de Mutaim, que Allah esteja satisfeito com ele, disse: O Mensageiro de Allah, que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele, disse:

«لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ قَاطِعٌ».

¹ Narrado por Abu Daud, volume: 4902.

«Jamais entrará no Paraíso aquele que romper com os laços de sangue»¹.

- A obra daquele que corta os laços familiares não é elevada nem aceita por Allah, segundo Abu Huraira - Que Allah esteja satisfeito com ele - que ouviu o Profeta - Que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele - dizer:

«إِنَّ أَعْمَالَ بَنِي آدَمَ تُعْرَضُ عَلَى اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى عَشِيَّةَ كُلِّ خَمِيسٍ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ فَلَا يُقْبَلُ عَمَلٌ قَاطِعٌ رَحِمَ».

“Certamente, as ações dos filhos de Adão são apresentadas a Allah (o Bendito e Altíssimo) na noite de cada quinta-feira, a noite de sexta-feira, então as ações daquele que rompe os laços familiares não são aceitas.”².

A prevenção:

Os meios de prevenção da queda nos perigos deste grande pecado são:

- Que o muçulmano se lembre do mérito de manter os laços de parentesco, para que isso seja um incentivo para ele os preservar. E entre eles: Anas filho de Málik - que Allah esteja satisfeito com ele - relata que eu ouviu o Mensageiro de Allah - que a paz e bênçãos de Allah estejam com ele - a dizer:

«مَنْ سَرَّهُ أَنْ يُبْسَطَ لَهُ رِزْقُهُ، أَوْ يُنْسَأَ لَهُ فِي أَثَرِهِ (أَي: يُمَدَّ لَهُ فِي عُمُرِهِ)، فَلْيَصِلْ رَحْمَةً».

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 5984] e Muslim [número 2556].

² Narrado por Ahmad (10272).

«Quem deseja que o seu sustento seja ampliado, ou que a sua vida seja prolongada (isto é: que a sua idade seja estendida), que fortaleça os seus laços consanguíneos»¹.

- Retribuir a maldade com bondade, e o rompimento com a união; Pela autoridade de Abdullah filho de Amru, que Deus esteja satisfeito com ele, que o Mensageiro de Allah, paz e bênçãos estejam sobre ele, disse:

«لَيْسَ الْوَاصِلُ بِالْمُكَافِي، وَلَكِنَّ الْوَاصِلَ الَّذِي إِذَا قُطِعَتْ رَجْمُهُ وَصَلَّهَا».

«Aquele que mantém os laços de parentesco não é quem retribui, mas sim aquele que os reata quando são cortados»².

- A aceitação de desculpas e a indulgência para com o mal, pois é da moral dos Profetas e Mensageiros, que as bênçãos e a paz de Allah estejam com eles, e o exemplo disso é dado com Yussuf, que a paz esteja com ele; apesar do que os seus irmãos lhe fizeram, ele os perdoou e foi indulgente com a sua ação para manter o laço de afeto entre eles.

- A generosidade de si e dos bens para com os parentes, sem esperar retribuição, evitar lembrá-los do favor e sobrecarregá-los com o que não podem suportar, a humildade e o bom comportamento para com eles, a paciência e a

¹ Narrado por Al-Bukhari (2067) e Muslim (2557)

² Narrado por Bukhari, n. (5991)

tolerância para com os seus erros e deslizes, a boa opinião a respeito deles, e não os culpar ou repreender em excesso.

- O zelo em reunir os próximos entre si; como convidá-los para ocasiões e banquetes, visitá-los e comunicar-se com eles por telefone.

- Habituar as crianças e educá-las sobre a importância de manter os laços de parentesco, para que sigam esse exemplo e o pratiquem quando crescerem.

- Resolver os problemas familiares com consulta e gentileza, principalmente no que se refere às questões de herança.

- Evitar a afetação com os familiares, que leva ao corte.

Os adivinhos e bruxos, a astrologia e recorrer àqueles que praticam estas abominações

Os adivinhos, os bruxos e os astrólogos cometem grandes pecados que prejudicam a crença do seu praticante; pois ele ou se intitula saber o oculto, ou atribui os assuntos às estrelas, e tudo isso prejudica o Monoteísmo.

E o vidente é aquele que informa sobre coisas ocultas que acontecerão no futuro, e diz-se: Aquele que informa acerca do que está no íntimo.

O adivinho é aquele que alega conhecimento de coisas, através de premissas que usa como prova

sobre as coisas roubadas, lugares perdidos ou algo similar.

E o astrólogo é aquele que usa a ciência da astrologia e da influência, e diz, por exemplo: Se uma estrela tal aparecer e se encontrar com uma estrela tal, significa que acontecerá isso e aquilo; ou se nascer para fulano um filho no signo tal, então acontecerá para ele isso e aquilo de riqueza e pobreza ou felicidade e infelicidade e similares. Assim, eles deduzem através do movimento das estrelas sobre a condição da terra e a condição das pessoas nela¹.

E isto inclui aquele que informa sobre as coisas ocultas, ou alega conhecimento das coisas ocultas, ou a pessoa que deduz as coisas ocultas através da astrologia ou desenho na areia ou através de seixos ou leitura da xícara ou leitura da mão ou similares, Então, todo aquele que se intitula saber sobre o oculto através de qualquer um dos meios mencionados ou outros, é um mentiroso descrente².

E deve-se atentar que ir ao encontro dos adivinhos, dos bruxos e de outros charlatões como eles, é um dos grandes pecados contra os quais fomos advertidos, e que incorrer nisso acarreta muitas corrupções nos assuntos da religião e do mundo.

¹ vide no Livro de Tafsir Al-aziz, p351.

² Vide Aqidat al-Tawhid de Al-Fawzan (p.: 97).

A evidência:

As evidências indicam a ilicitude da adivinhação, da vidência, da astrologia, e de ir ter com aqueles que se envolvem nestas práticas ilícitas; das quais:

O dito de Allah, o Altíssimo:

﴿قُلِ الْخَرُصُونَ 10 الَّذِينَ هُمْ فِي غَمْرَةٍ سَاهُونَ 11 يَسْأَلُونَ أَيَّانَ يَوْمُ الَّذِينَ 12﴾

{Malditos sejam os impostores! Aqueles que estão mergulhados em negligência, perguntam: 'Quando será o Dia do Juízo?'} [Al-Záriat: 10-12]

Ou seja, amaldiçoados sejam os adivinhos que conjeturam (e a conjetura é a mentira e a suposição) a mentira e a falsidade, e disse Ibn Abbas, que Allah esteja satisfeito com ambos: "Eles são os adivinhos"¹.

وَعَنْ زَيْدِ بْنِ خَالِدٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ: خَرَجْنَا مَعَ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ عَامَ الْحُدَيْبِيَّةِ، فَأَصَابَنَا مَطَرٌ ذَاتَ لَيْلَةٍ، فَصَلَّى لَنَا رَسُولُ اللَّهِ ﷺ الصُّبْحَ، ثُمَّ أَقْبَلَ عَلَيْنَا فَقَالَ: «أَتَذَرُونَ مَاذَا قَالَ رَبُّكُمْ؟»، قُلْنَا: اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ، فَقَالَ: «قَالَ اللَّهُ: أَصْبَحَ مِنْ عِبَادِي مُؤْمِنٌ بِي وَكَافِرٌ بِي، فَأَمَّا مَنْ قَالَ: مُطِرْنَا بِرَحْمَةِ اللَّهِ وَبِرِزْقِ اللَّهِ وَبِفَضْلِ اللَّهِ، فَهُوَ مُؤْمِنٌ بِي، كَافِرٌ بِالْكَوْكَبِ، وَأَمَّا مَنْ قَالَ: مُطِرْنَا بِنَجْمِ كَذَا، فَهُوَ مُؤْمِنٌ بِالْكَوْكَبِ كَافِرٌ بِي».

Zaid filho de Khalid (que Allah esteja satisfeito com ele) relatou:

"Saímos com o Mensageiro de Allah ﷺ no ano do tratado de al-Hudaibiyah, e certa noite fomos atingidos pela chuva.

¹ Ver Tafsir al-Tabari (21: 492).

Na manhã seguinte, o Mensageiro de Allah ﷺ liderou-nos na oração da alvorada e, ao terminar, voltou-se para nós e perguntou:

‘Sabeis o que disse o vosso Senhor?’

Dissemos: ‘Allah e o Seu Mensageiro sabem melhor.’

Ele disse: ‘Allah disse: Entre os Meus servos, há quem se levantou crendo em Mim e há quem se levantou descrendo de Mim.

Aquele que disse: “Fomos abençoados com chuva pela misericórdia, pela provisão e pela graça de Allah” — este é crente em Mim e descrente nas estrelas. E aquele que disse: “Fomos abençoados com chuva por causa de tal estrela” — este é crente nas estrelas e descrente em Mim’.”¹

Neste hadith, os servos se dividiram em duas categorias:

Primeira categoria: aquele que é crente em Allah, o Altíssimo e Majestoso — é aquele que atribui esta bênção (a chuva) a Allah, reconhecendo que ela vem Dele. Agradece a Allah por ela, sabe que é uma dádiva concedida por Ele, louva e O exalta por tê-la recebido.

Segunda ramificação: O descrente em Allah, e os descrentes são de dois tipos:

Primeiro tipo: Aquele que comete uma descrença menor, como quem diz: Choveu sobre

¹ Relatado por Albukhari [número 4147] e Muslim [número 71].

nós devido a uma constelação ou a tal e tal estrela, acreditando que a constelação, a estrela e o planeta são a causa da chuva. A sua descrença é uma descrença menor; porque não acreditou na associação nem na independência, mas considerou como causa aquilo que não é uma causa, e atribuiu a dádiva a outro que não Allah. A sua afirmação é das afirmações dos descrentes, e é uma descrença menor em Allah, o Majestoso e Altíssimo.

O segundo tipo: É o do descrente que comete a descrença maior, que é aquele que acredita que a chuva é um efeito dos planetas e das estrelas, e que são eles que a concederam, e que se moveram e fizeram descer a chuva em resposta à súplica dos seus adoradores. Isto é descrença maior por unanimidade, porque constitui a crença na soberania e divindade de outro que não Allah, Glorificado e Exaltado seja¹.

Segundo Ibn Abbas - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o Mensageiro de Allah - Que a paz e benção de Allah estejam sobre ele - disse:

«مَنْ أَقْتَبَسَ عِلْمًا مِنَ النُّجُومِ، أَقْتَبَسَ شُعْبَةً مِنَ السِّحْرِ زَادَ مَا زَادَ».

“Quem adquire parte do conhecimento da astrologia terá adquirido parte do conhecimento da feitiçaria; quanto mais conhecimento de astrologia ele adquire, mais conhecimento de feitiçaria

¹ Ver Al-Tamhid: Explicação de Kitab al-Tawhid, por Sheikh Saleh Al-Sheikh (p. 356).

acquire”¹. I.e. Quanto mais aprende sobre astrologia, mais se aprofunda na feitiçaria e, consequentemente, maior seu pecado e sua transgressão.

E no Hadith de Abu Massaud Al-Ansari - que Allah esteja satisfeito com ele -:

«أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ نَهَى عَنْ ثَمَنِ الْكَلْبِ، وَمَهْرِ الْبَغِيِّ، وَخُلُوانِ الْكَاهِنِ».

«O Mensageiro de Allah, que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele, considerou ilícito o preço cobrado pela venda do cão, o ganho da prostituta e o que recebe o adivinho»². E o pagamento do adivinho: a sua remuneração pela sua adivinhação.

Segundo Muawiya filho de Al-Hakam Al-Sulami - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou:

قلت: يَا رَسُولَ اللَّهِ، إِنِّي حَدِيثُ عَهْدٍ بِجَاهِلِيَّةٍ، وَقَدْ جَاءَ اللَّهُ بِالْإِسْلَامِ، وَإِنَّ مِنَّا رَجُلًا يَأْتُونَ الْكُهَّانَ قَالَ: «فَلَا تَأْتِهِمْ».

Disse eu: Ó Mensageiro de Allah, acabo de abandonar a ignomínia, pois Deus nos enviou a religião do Islam. Contudo, entre a minha gente, há alguns que procuram os adivinhos. Ele disse: «Não os procureis»³.

Segundo Safia relatou, baseada em alguma das esposas do Profeta, que o Profeta - que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«مَنْ أَتَى عَرَّافًا فَسَأَلَهُ عَنْ شَيْءٍ لَمْ تُقْبَلْ لَهُ صَلَاةُ أَرْبَعِينَ لَيْلَةً».

¹ Narrado por Abu Daud (3905).

² Relatado por Al-Bukhari número (2237) e Muslim número (1567).

³ Relatado por Muslim com o número (537).

“Quem for a um adivinho, e fizer alguma consulta, não será aceita a sua oração por um período de quarenta noites”¹.

Segundo Abu Huraira - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o profeta - Que a paz e bênçãos de Allah esteja sobre ele - disse:

«مَنْ أَتَى حَائِضًا أَوْ امْرَأَةً فِي دُبُرِهَا أَوْ كَاهِنًا فَقَدْ كَفَرَ بِمَا أُنْزِلَ عَلَى مُحَمَّدٍ».

“Quem fizer o ato sexual com a mulher que esteja no período menstrual ou fizer o sexo anal ou ir ante a um adivinho (para consulta-lo), então descreu naquilo que foi revelado a Muhammad”².

Al-Qurtubi disse a respeito dos adivinhos: E aquele que está encarregado da *hisbah* (que é quem supervisiona a fiscalização dos mercados e os assuntos de moralidade pública) deve removê-los dos mercados, repreendê-los da forma mais severa e não permitir que ninguém os procure para isso”³.

Os Prejuízos:

E dentre os danos dos adivinhos, da bruxaria, da astrologia e de se dirigir àqueles que praticam estes males:

- Que o seu praticante está incluído na designação do Taghut, e recorrer a estes é uma forma de julgar-se através de meios satânicos, e o

¹ Narrado por Muslim número (2230).

² Narrado por Tirmizi (135).

³ Al-Mufhim lima Ashkala min Talkhis Muslim (5- 633).

Taghut é tudo o que é adorado além de Allah. Disse Allah, o Altíssimo:

﴿أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ يَزْعُمُونَ أَنَّهُمْ ءَامَنُوا بِمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنزِلَ مِنْ قَبْلِكَ يُرِيدُونَ أَنْ يَتَحَاكَمُوا إِلَى الطُّغُوتِ وَقَدْ أُمِرُوا أَنْ يَكْفُرُوا بِهِ وَيُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُضِلَّهُمْ ضَلَالًا بَعِيدًا﴾ (60)

{Não viste, Muhammad, aqueles que pretendem crer no que foi descido para ti, e no que fora descido antes de ti? Desejam percorrer ao julgamento de Al-Taghut(ídolos) enquanto, com efeito, foram ordenados a renegá-lo. E Satã deseja descaminhá-los, com profundo descaminho.} [An-Nissá: 60] At-Tabari mencionou, sobre Qatada, que este versículo foi revelado a respeito de dois homens: um deles era dos Ansār (habitantes de Medina que auxiliaram o Profeta ﷺ) e o outro era um judeu.

Entre eles houve uma disputa sobre um direito, e ambos recorreram a um adivinho de Madina para que julgasse entre eles, abandonando o julgamento do Profeta de Allah ﷺ.

Então Allah, o Todo-Poderoso e Majestoso, censurou tal atitude. (149)¹

- Que é uma das ações do povo da ignorância primeira, Bukhari disse: Jábir disse: "Os taghúts a quem recorriam para julgamento - um em Juhaynah, um em Aslam e um em cada bairro - eram mágicos sobre os quais o satanás descia..." E

¹ Tafsir Al-Tabari (7/191).

Ikrimah disse: "Al-jibt, na língua dos abissínios, é satanás, e o taghút é o mágico"¹.

- que é uma das tentações dos humanos uns pelos outros, e dos humanos pelos gênios; e segundo Aisha - Que Allah esteja satisfeito com ela - disse:

سَأَلَ أَنَسُ النَّبِيَّ ﷺ عَنِ الْكُهَّانِ، فَقَالَ: «إِنَّهُمْ لَيَسُوا بِشَيْءٍ»، فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، فَإِنَّهُمْ يُحَدِّثُونَ بِالشَّيْءِ يَكُونُ حَقًّا، قَالَ: فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: «تِلْكَ الْكَلِمَةُ مِنَ الْحَقِّ يَخْطِفُهَا الْجَنِيُّ، فَيَقْرَئُهَا فِي أُذُنٍ وَلَيْهِ كَقَرْقَرَةِ الدَّجَاجَةِ، فَيَخْلُطُونَ فِيهِ أَكْثَرَ مِنْ مِائَةِ كَذْبَةٍ».

Algumas pessoas perguntaram ao Profeta ﷺ sobre os adivinhos.

Ele respondeu: "Eles não são nada."

Disseram então: "Ó Mensageiro de Allah, mas eles às vezes dizem algo que acontece."

O Profeta ﷺ respondeu: "Essa palavra verdadeira é uma parte da verdade que o gênio rouba e murmura no ouvido do seu aliado — como o cacarejar de uma galinha —, e então eles misturam com ela mais de cem mentiras." 151²

Isto é: o adivinho acrescenta cem mentiras à palavra que o seu aliado de entre os satanases lhe transmitiu, ou o satanás acrescenta cem mentiras à palavra que ouviu secretamente do céu, e transmite tudo ao seu aliado de entre os humanos. Então, os humanos são tentados pelo humano adivinho, e

¹ Sahih Al-Bukhari (6/45).

² Narrado por Al-Bukhari (7561) e Muslim (2228).

ambos são tentados pelo seu aliado de entre os satanases, e aceitam o que eles trouxeram de verdade e mentira, porquanto por vezes dizem a verdade no que trazem das notícias do céu¹.

- Que quem for a um adivinho e fizer alguma consulta, não será aceita sua oração por um período de quarenta noites, conforme consta no Hadith anterior.

A prevenção:

E a prevenção da adivinhação, da vidência, da astrologia e seus semelhantes tem razões, dentre elas:

- A certeza absoluta de que só Allah conhece o invisível, o Altíssimo diz:

{قُلْ لَا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمُوتِ وَالْأَرْضِ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ...}

{Dize: "Ninguém daqueles que estão nos céus e na terra conhece ao Invisível, exceto Allah...} [An-Naml: 65], E disse o Glorificado:

{وَعَلَّمَ آدَمَ الْأَسْمَاءَ كُلَّهَا ثُمَّ عَرَضَهُمْ عَلَى الْمَلَائِكَةِ فَقَالَ أَنْبِئُونِي بِأَسْمَاءِ هَؤُلَاءِ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ 31 قَالُوا سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ {32

{E Ele ensinou a Adão todos os nomes dos seres; em seguida, expô-los aos anjos e disse: 'Informai-Me dos nomes desses se sois verídicos'

Disseram: "Glorificado sejas! Não temos ciência outra senão a que nos ensinaste. Por certo, Tu, Tu

¹ vide no Livro de Tafsir Al-aziz, (pg.223)

és O Onisciente, O Sábio"} [Al-Baqara: 31-32], Então, não tiveram senão que admitir a sua incapacidade de saber, exceto o que Ele lhes ensinou, com seu dito:

{سُبْحَانَكَ لَا عِلْمَ لَنَا إِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا...}

{Glorificado sejas! Não temos ciência outra senão a que nos ensinaste...} E nisso havia a mais clara indicação e a mais evidente prova da falsidade da afirmação de todo aquele que alegou algo do conhecimento do invisível, dentre os adivinhos e astrólogos¹.

- A realização da servidão a Allah, o Altíssimo, com o descreer no tághut; e aquele que se intitula saber o oculto ou atribui os assuntos às estrelas e que elas por si mesmas são influentes, certamente transgrediu, rebelou-se, ultrapassou os limites, descreu e tornou-se um tághut. Disse o Altíssimo:

{...فَمَنْ يَكْفُرْ بِالطَّاغُوتِ وَيُؤْمِنْ بِاللَّهِ فَقَدِ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَىٰ لَا انفِصَامَ لَهَا ۗ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ}

{...Então, quem renega os ídolos e crê em Allah, com efeito, ater-se-á a firme alça irrompível. E Allah é Oniouvinte, Onisciente.} [Al-Baqara: 256] Said filho de Jubair narrou: "At-Taghut: O adivinho"².

- A aprendizagem e o ensino do monoteísmo, e o conhecimento do que o contradiz, a recomendação do bem e a proibição do reprovável, e a aplicação

¹ Tafsir Al-Tabari (1/ 527, 528)

² Tafsir Al-Tabari (4/557).

das punições legais sobre quem pratica estas ações satânicas.

Fabricação de estátuas

A fabricação de estatuetas é dos pecados maiores que a Lei advertiu contra, e amaldiçoou o seu praticante, e prometeu para ele um castigo severo, e é uma das maiores causas da adoração de ídolos e do Shirk (atribuir parceiros a Allah, o Altíssimo).

A realidade sobre fazer estátuas: é que o servo faça uma imagem que se assemelhe ao que Allah criou dos seres que possuem alma; seja de pedra, argila, ferro, cobre ou de outros materiais.

E os sábios concordaram unanimemente sobre a proibição de fazer as estátuas e a proibição de possuí-las¹.

Nawawi - Que Allah tenha misericórdia dele - disse: Eles concordaram por unanimidade em proibir aquilo que tem sombra e na obrigação de o alterar. Al-Qadi disse: "exceto o que foi relatado sobre o brincar com bonecas por parte das meninas e a permissão para isso"².

A evidência:

E foram relatados na Sunnah muitos textos que advertem sobre a configuração e a fabricação de estátuas, dentre eles:

¹ Vide Fath al-Bari (10/391)

² Sharh Muslim (14/82).

Sobre Abdullāh filho de Omar (que Allah esteja satisfeito com ambos), que o Mensageiro de Allah ﷺ disse:

«إِنَّ الَّذِينَ يَصْنَعُونَ هَذِهِ الصُّوَرَ يُعَذَّبُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ يُقَالُ لَهُمْ أَحْيُوا مَا خَلَقْتُمْ».

"Aqueles que desenham figuras irão ser punidos, no Dia do Julgamento, e (para aumentar-lhes o desespero) ser-lhes-á pedido que insuflam vida nas coisas que criaram."¹

Segundo Muslim filho de Subih, ele disse: "Estávamos com Masruq na casa de Yasar filho de Numair, e ele viu estátuas na casa. Então, disse: 'Ouvi Abdullah filho de Massaud - Que Allah esteja satisfeito com ele - dizer: "Ouvi o Profeta - Que a paz e bençãos de Allah estejam sobre ele - dizer:

«إِنَّ أَشَدَّ النَّاسِ عَذَابًا عِنْدَ اللَّهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ الْمُصَوِّرُونَ».

«As pessoas que mais terão castigo diante de Allah no Dia do Julgamento são os que criam imagens»².

Segundo Abu Zuraah, ele disse: Entrei com Abu Huraira - Que Allah esteja satisfeito com ele - na casa de Marwan, e viu nela imagens, então disse: "Ouvi o Mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - dizer: 'Allah, o Poderoso e Majestoso, disse:

«وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ ذَهَبَ يَخْلُقُ خَلْقًا كَخَلْقِي؟ فَلْيَخْلُقُوا ذَرَّةً، أَوْ لِيَخْلُقُوا حَبَّةً، أَوْ لِيَخْلُقُوا شَعِيرَةً».

¹ Relatado por Al-Bukhari (5607), e Muslim (2108).

² Relatado por Al-Bukhari [número 5950] e Muslim [número 2109].

«Quem poderá ser mais injusto do que aquele que tenta criar como a Minha criação? Que crie um átomo, ou que crie um grão, ou que crie um grão de cevada»¹.

Segundo Said filho de Abi Al-Hassan disse:

كُنْتُ عِنْدَ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا، إِذْ أَتَاهُ رَجُلٌ فَقَالَ: إِنِّي إِنْسَانٌ إِنَّمَا مَعِيشَتِي مِنْ صَنْعَةٍ يَدِي، وَإِنِّي أَصْنَعُ هَذِهِ التَّصَاوِيرَ، فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا: لَا أَحَدُثُكَ إِلَّا مَا سَمِعْتُ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ، سَمِعْتُهُ يَقُولُ: «مَنْ صَوَّرَ صُورَةً، فَإِنَّ اللَّهَ مُعَذِّبُهُ حَتَّى يَنْفُخَ فِيهَا الرُّوحَ، وَلَيْسَ يَنْفُخُ فِيهَا أَبَدًا»، فَرَبَا الرَّجُلُ رُبُودًا شَدِيدَةً (أَيُّ: عَلَا نَفْسُهُ وَضَاقَ صَدْرُهُ وَذَعِرَ وَامْتَلَأَ خَوْفًا)، وَاصْفَرَ وَجْهُهُ، فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ: وَيْحَكَ، إِنَّ أَبَيْتَ إِلَّا أَنْ تَصْنَعَ، فَعَلَيْكَ بِهَذَا الشَّجَرِ، كُلِّ شَيْءٍ لَيْسَ فِيهِ رُوحٌ.

Estava eu junto de Ibn Abbas (que Allah esteja satisfeito com ambos) quando chegou um homem e disse:

“Sou um homem cuja subsistência vem do trabalho das minhas mãos, e fabrico estas estátuas.”

Ibn Abbas respondeu: “Não te direi senão o que ouvi do Mensageiro de Allah ﷺ. Ouvi-o dizer: ‘Aquele que faz uma imagem (de ser animado), Allah o castigará até que sobre nela o espírito — e ele jamais conseguirá fazê-lo’.”

O homem então ficou profundamente perturbado, sua respiração tornou-se ofegante, seu rosto empalideceu e foi tomado de medo.

¹ Relatado por Al-Bukhari (7559) e Muslim (2111).

Ibn Abbas acrescentou: “Ai de ti! Se insistes em fazer algo, então faz imagens de árvores e de tudo o que não tem alma.”¹

Segundo Abu Tal'ha - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o Mensageiro de Allah - que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«لَا تَدْخُلُ الْمَلَائِكَةُ بَيْتًا فِيهِ كَلْبٌ وَلَا صُورَةٌ».

“Os anjos não entram em casas em que haja cão ou imagem.”². Al-Bukhari disse: Refere-se às estátuas que têm almas.

E Abu Al-Hayaj Al-Assadi narrou: Ali filho de Abi Talib disse-me: "Que tal, posso te revelar sobre aquilo que o mensageiro de Deus – Que a paz e bênçãos de Deus estejam sobre ele – me revelou? Que não deixes uma imagem sem apagá-la e nem túmulo honrado sem nivela-lo (como os outros).”³.

Ibn Taymiyah disse: "Então, ordenou-lhe que apagasse as duas representações: a imagem representada na forma do falecido, e a estátua proeminente e honrada sobre o seu túmulo, pois a idolatria ocorre por meio deste e daquele”⁴.

Os Prejuízos:

A confecção de estátuas possui muitos prejuízos, dentre eles:

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 2225] e Muslim [número 2110].

² Relatado por Al-Bukhari [número 4002] e Muslim [número 2106].

³ Narrado por Muslim, n.º 969.

⁴ Majmoo' al-Fatwa, Vol. 17, p. 462.

- que é um motivo para associar parceiros a Allah, o Altíssimo, e com a autoridade de Ibn Abbas, que Allah esteja satisfeito com ambos, na palavra do Altíssimo:

﴿وَقَالُوا لَا تَذَرُنَّ آلِهَتَكُمْ وَلَا تَذَرُنَّ وَدًّا وَلَا سُوَاعًا وَلَا يَغُوثَ وَيَعُوقَ وَنَسْرًا﴾

{23}

{E disseram: 'Não deixeis vossos deuses e não deixeis Wadd nem Swā nem Yaghuth nem Yaquq nem Nasr!'} [Nuh: 23], Disse: "Nomes de homens virtuosos do povo de Noé, quando morreram o satanás inspirou ao seu povo, para que estabelecessem monumentos (isto é: estátuas) nos locais onde eles sentavam e nomeassem com os seus nomes, então, fizeram, e não foram adorados, até quando estes morreram e o conhecimento foi esquecido, então foram adorados"¹.

- Porque contém uma disputa com Allah, Todo-Poderoso, e uma associação com Ele num dos Seus mais grandiosos atributos, que é o atributo da Criação.

- Que é um motivo para a ira de Allah, o Altíssimo, sobre o servo no Dia da Ressurreição, pois os configuradores são as piores das criaturas perante Allah. Pois, foi narrado por Aisha, a Mãe dos Crentes (que Allah esteja satisfeito com ela), que Um Habibah e Um Salama (que Allah esteja satisfeito com ambas) mencionaram uma igreja que viram na

¹ Narrado por Bukhari, H: 4920.

Abissínia, na qual havia imagens, e mencionaram-na ao Profeta (paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele), que disse:

«إِنَّ أَوْلَنِكَ إِذَا كَانَ فِيهِمُ الرَّجُلُ الصَّالِحُ فَمَاتَ، بَنَوْا عَلَى قَبْرِهِ مَسْجِدًا، وَصَوَّرُوا فِيهِ تِلْكَ الصُّوَرِ، فَأَوْلَنِكَ شِرَارُ الْخَلْقِ عِنْدَ اللَّهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ».

«Certamente, aqueles, sempre que um homem virtuoso entre eles morria, construíam uma mesquita sobre o seu túmulo e nela faziam aquelas imagens; esses são as piores criaturas diante de Allah no Dia da Ressurreição»¹.

- É uma causa para que a maldição do Profeta, que a paz e as bênçãos de Allah estejam com ele, recaia sobre o seu perpetrador, pois segundo Abu Juhaifa, que Allah esteja satisfeito com ele

«أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ لَعَنَ الْمُصَوِّرَ».

«O Mensageiro de Allah (paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele) amaldiçoou o configurador»².

- É uma causa de severo castigo no Dia da Ressurreição, como mencionado anteriormente nos ahadith.

- Que os anjos não entram numa casa onde tem imagens ou estátuas, como no Hadith anterior.

- Constitui uma imitação aos incrédulos, como os cristãos e outros.

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 427] e Muslim [número 528]

² Relatado por Al-Bukhari número (2238).

A Prevenção:

Meios de prevenção deste grande pecado:

- Que o servo tenha presente a ira de Allah sobre ele no Dia da Ressurreição, a sua obrigação de soprar a alma nesta estátua, coisa que não poderá fazer, e o fato de a maldição do Seu Profeta ter recaído sobre ele.

- Que ele saiba, se for um daqueles que tem como profissão a fabricação de estátuas, que quem deixa algo por Allah, Allah o compensará com algo melhor neste mundo e na Derradeira Vida; pois, se ele deixar isso por Allah, Allah lhe concederá um sustento lícito de onde ele não espera.

E que se lembre do efeito do ganho ilícito na não aceitação de sua súplica e na falta de retidão e nobreza de seus filhos.

Quanto àquele que pratica este ato como forma de entretenimento ou o que chamam de hobby, é mais apropriado que o abandone por Allah, o Altíssimo, e o substitua por outra coisa que Allah permitiu dos adornos da vida mundana. Mas se ele insistir em fazê-lo, então que faça estátuas daquilo que não tem alma, como árvores, edifícios e objetos inanimados.

- A remoção e a quebra das estátuas por quem tem autoridade, como as autoridades responsáveis e competentes, e o homem em sua casa.

A Sodomia

A sodomia, que é o ato de ter relações anais com homens, é um dos pecados mais graves. É uma perversão da sã natureza sobre a qual Allah criou a humanidade, pois destrói a moralidade, aniquila a masculinidade, impede a procriação, corrompe a sociedade e acarreta a ira de Allah, o Altíssimo, e um castigo severo. Disse o Altíssimo sobre o povo de Lot:

﴿فَلَمَّا جَاءَ أَمْرُنَا جَعَلْنَا عَلَىٰهَا سَافِلَهَا وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهَا حِجَارَةً مِّن سِجِّيلٍ مَّنصُودٍ
82 مُّسَوِّمَةً عِنْدَ رَبِّكَ وَمَا هِيَ مِنَ الظَّالِمِينَ بِبَعِيدٍ﴾ (83)

{E, quando Nossa ordem chegou, revolvemos as cidades de cima para baixo e fizemos chover sobre elas pedras de sijjil(barro cozido) sem interrupção, Marcadas junto de teu Senhor. E elas não estão longe dos injustos.} [Hud: 82-83]

A Evidência:

As evidências que provam a proibição da sodomia e demonstram a sua hediondez e a gravidade do seu crime são muitas, dentre elas:

O Altíssimo disse, informando acerca de Lot, que a paz esteja com ele, dizendo para seu povo:

﴿أَتَأْتُونَ الذُّكْرَانَ مِنَ الْعَالَمِينَ 165 وَتَذَرُونَ مَا خَلَقَ لَكُمْ رَبُّكُمْ مِنْ أَرْوَاحِكُمْ بَلْ
أَنْتُمْ قَوْمٌ عَادُونَ 166﴾

{Vós vos achegais aos varões deste mundo?

E deixais vossas mulheres, que vosso Senhor criou para vós? Mas, sois um povo agressor".} [Ashuaraa: 165-166], (Agressor) Isto é:

ultrapassais o que vosso Senhor vos permitiu e tornou lícito para vós das partes íntimas, para o que Ele vos proibiu delas¹.

E disse o Glorificado:

﴿وَلَوْطًا إِذْ قَالَ لِقَوْمِهِ أَتَأْتُونَ الْفَحِشَةَ مَا سَبَقَكُمْ بِهَا مِنْ أَحَدٍ مِّنَ الْعَالَمِينَ 80 إِنَّكُمْ لَتَأْتُونَ الرِّجَالَ شَهْوَةً مِّنْ دُونِ الْبِسَاءِ 81﴾

{E Lot, quando disse a seu povo: "Vós vos achegais à obscenidade, em que ninguém, nos mundos, se vos antecipou?"

Por certo, vós vos achegais aos homens por lascívia, ao invés de às mulheres. Sois, aliás, um povo entregue a excessos"} [Al-Aráf: 80-81]

Segundo Abdullah filho de Abbas - Que Allah esteja satisfeito com ele - narrou que o Mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«مَنْ وَجَدْنَاهُ يَعْمَلُ عَمَلُ قَوْمِ لُوطٍ، فَأَقْتُلُوا الْقَاعِلَ وَالْمَفْعُولَ بِهِ».

«Quem for a encontra-lo praticando o ato do povo de Lot, então matem quem o faz e aquele que é feito nele»².

Segundo Jábir - Que Allah esteja satisfeito com ele - narrou que o Mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - disse:

«إِنَّ أَخْوَفَ مَا أَخَافُ عَلَى أُمَّتِي عَمَلُ قَوْمِ لُوطٍ».

¹ Tafsir al-Tabari (17/ 630)

² Narrado por Abu Daud, H: 4462.

“O que mais temo para minha nação é o ato do povo de Lot.”¹.

Os prejuízos:

E a Sodomia acarreta inúmeros males, dentre eles:

- Seu autor está sujeito à severa advertência no Além.

- A escassez do casamento lícito, e o aumento da solteirice.

- A redução da prole ou a sua interrupção completa, através do sepultamento da água da vida, pois é como quem semeia o grão em terra imprópria para o cultivo.

- Ibn Al-Qayim - que Allah seja misericordioso com ele - disse:

"A sodomia causa preocupação, tristeza e aversão no agente e no paciente².

Ademais: enegrece o rosto, escurece o peito e apaga a luz do coração.

Além disso: isso causa aversão, ódio intenso e corte de relações entre aquele que faz e aquele que é feito, e isso é inevitável.

E também: corrompe a condição do agente e do paciente com uma corrupção que quase não deixa

¹ Narrado por Tirmizi (1457).

² Zad Al-Ma'ad (4: 241 - 242), resumido.

esperança de retificação, a menos que Deus queira, através de um arrependimento sincero.

E também: é uma das maiores causas da cessação das graças e do advento dos castigos.

Ademais, ele remove a modéstia por completo, e a modéstia é a vida dos corações. Se o coração a perde, ele considera o mau como bom e o bom como mau. E então, sua corrupção se consolida.

Além disso: ele gera uma impudência e audácia que nada mais gera.

- Aparência de doenças que não existiam nas eras anteriores, como o Aids.

- Leva ao lesbianismo ou às relações sexuais ilícitas, pois com os homens se satisfazendo com os homens, as mulheres se satisfarão com as mulheres, ou a mulher poderá recorrer a outro que não seja seu marido para saciar seu instinto.

A prevenção:

Meios de prevenção do cometimento do crime de Sodomia:

- O casamento é uma das causas mais fortes de prevenção contra a sodomia, e quem não puder se casar, então que jejue; Narrou Abdullah filho de Massaud - que Allah esteja satisfeito com ele -, que o Profeta ﷺ disse:

«مَنْ اسْتَطَاعَ النَّبَاءَةَ فَلْيَتَزَوَّجْ، فَإِنَّهُ أَغْضُ لِلْبَصْرِ، وَأَحْصَنُ لِلْفَرْجِ، وَمَنْ لَمْ يَسْتَطِعْ فَعَلَيْهِ بِالصَّوْمِ، فَإِنَّهُ لَهُ وَجَاءٌ».

“Quem de vós tiver a possibilidade de se casar que o faça, pois isso ajuda a baixar o olhar e a conservar a castidade, e quem não tiver a possibilidade, então que jejue, pois nele existe imunidade do desejo (carnal pelas mulheres)”¹.

- A proibição de o homem olhar para a nudez de outro homem; pois, Abu Saíd Al-Khudri - que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o Mensageiro de Allah (que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele) disse:

«لَا يَنْظُرُ الرَّجُلُ إِلَى عَوْرَةِ الرَّجُلِ، وَلَا الْمَرْأَةُ إِلَى عَوْرَةِ الْمَرْأَةِ، وَلَا يُفْضِي الرَّجُلُ إِلَى الرَّجُلِ فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ، وَلَا تُفْضِي الْمَرْأَةُ إِلَى الْمَرْأَةِ فِي الثَّوْبِ الْوَاحِدِ».

"Que o homem não olhe as partes pudendas de outro homem, nem a mulher olhe para as partes pudendas de outra mulher. Do mesmo modo, que o homem não se deite sob um mesmo manto com outro homem, e que a mulher não se deite sob um mesmo manto com outra mulher."².

- Não aceder a sites pornográficos, nem comunicar com más companhias, de homens e mulheres.

- A separação dos filhos nas camas – sejam eles meninos ou meninas – quando atingirem dez anos. De Abdullah filho de Amru filho de al-As, que Allah

¹ Relatado por Al-Bukhari (1905) e Muslim (1400).

² Relatado por Muslim número (338).

esteja satisfeito com ambos, disse: O Mensageiro de Allah ﷺ disse:

«مُرُوا أَوْلَادَكُمْ بِالصَّلَاةِ وَهُمْ أَبْنَاءُ سَبْعِ سِنِينَ، وَاضْرِبُوهُمْ عَلَيْهَا وَهُمْ أَبْنَاءُ عَشْرِ، وَفَرِّقُوا بَيْنَهُمْ فِي الْمَضَاجِعِ».

"Ordenai vossos filhos a praticarem a oração aos sete anos de idade; castigai-os, se não a cumprirem, aos dez anos, e que durmam em camas separadas."¹.

- A advertência severa contra a consequência do pecado grave da sodomia neste mundo e na Outra Vida.

- O zelo total em inculcar a fé correta, consolidar os seus pilares e zelar por ela sempre nas almas dos indivíduos e das sociedades: pois o desvio comportamental é resultante de uma falha na fé em muitas das vezes.

Quebrar o jejum de um dia do Ramadan sem justificação.

Allah impôs o jejum do mês de Ramadan aos crentes, e disse o Altíssimo:

(يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ كَمَا كُتِبَ عَلَى الَّذِينَ مِن قَبْلِكُمْ لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿183﴾)

{Ó vós que credes! É-vos prescrito o jejum como foi prescrito aos que foram antes de vós, para serdes piedosos.} [Al-Baqara, 183]

E o jejum de Ramadan é um dos pilares do Islam, pois foi narrado por Abdullah filho de Omar, que

¹ Narrado por Abu Daud (495).

Allah esteja satisfeito com ambos, que o Mensageiro de Allah, que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele, disse:

«بُنِيَ الْإِسْلَامُ عَلَى خَمْسٍ: شَهَادَةِ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ، وَإِقَامِ الصَّلَاةِ، وَإِيتَاءِ الزَّكَاةِ، وَالْحَجِّ، وَصَوْمِ رَمَضَانَ».

"O Islam foi erguido sobre cinco pilares: Testemunhar de que não existe outra divindade além de Allah e de que Muhammad é o Seu Mensageiro; o cumprimento das orações; o pagamento do zakat; a peregrinação à Casa de Allah e a observância do jejum no mês de Ramadan."¹.

Aquele que propositadamente quebra o jejum do mês do Ramadan, ou um dia dele, sem desculpa, desobedeceu a Allah, o Altíssimo, transgrediu um pilar dos pilares da religião e cometeu um dos maiores pecados.

Az-Zhahabi - Que Allah seja misericordioso com ele - disse: "E para os crentes está estabelecido: aquele que abandona o jejum de Ramadan sem doença nem motivo; ele é pior que o adúltero, o coletor de impostos e o viciado em inebriantes, aliás, duvidam do seu Islam, e suspeitam-no de heresia e depravação"².

A Evidência:

E as evidências da proibição de quebrar o jejum de um dia do Ramadan sem uma desculpa, e da

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 8] e Muslim [número 16].

² Ver Fayd al-Qadír (4/ 311).

demonstração da sua hediondez e da gravidade do seu crime, são muitas, entre elas:

Segundo Abu Umama - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que ouvira o Mensageiro de Allah - Que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele - dizer:

«بَيْنَا أَنَا نَائِمٌ إِذْ أَتَانِي رَجُلَانِ فَانْطَلَقَا بِي، فَإِذَا قَوْمٌ مُعَلَّقُونَ بِعَرَاقِيهِمْ (أَيُّ مُؤَخَّرِ الْقَدَمِ)، مُشَفَّقَةٌ أَشْدَّ أَقْهَمَ (أَيُّ جَانِبِ الْفَمِ) تَسِيلُ أَشْدَّ أَقْهَمَ دَمًا، قُلْتُ: مَنْ هَؤُلَاءِ؟ قَالَ: هَؤُلَاءِ الَّذِينَ يُفْطِرُونَ قَبْلَ تَحِلَّةِ صَوْمِهِمْ».

«Enquanto eu dormia, dois homens vieram a mim e me levaram. E vi um grupo de pessoas penduradas pelos calcanhares (isto é, pela parte de trás do pé), com os cantos de suas bocas (isto é, o lado da boca) rasgados, e deles escorria sangue. Eu perguntei: 'Quem são estes?' Ele respondeu: 'Estes são aqueles que quebram o jejum antes do tempo permitido.'»¹.

Foram narrados vários relatos de que os Companheiros (que Allah esteja satisfeito com eles) puniam quem quebrava o jejum no Ramadan sem uma desculpa. Dentre eles: um homem idoso que bebeu álcool no Ramadan foi trazido a Omar ibn al-Khattab (que Allah esteja satisfeito com ele), e ele disse: 'Para as narinas! Para as narinas!' – ou seja, um som que sai das narinas do jumento). E (disse-lhe): 'Os nossos meninos estão em jejum, enquanto tu estás a quebrar o jejum!'

¹ Narrado por An-Nassai em Al-Kubra (3273), resumidamente.

Então mandou aplicar-lhe oitenta açoites e enviou-o para a região da Síria (Ash-Shām)."

Sobre Ali filho de Abi Talib (que Allah esteja satisfeito com ele) foi relatado que um homem que havia bebido álcool no Ramadan foi trazido a ele, e ele lhe deu oitenta chicotadas, depois lhe deu mais vinte no dia seguinte, e disse: "Nós te açoitamos vinte vezes por tua audácia para com Allah, e por quebrares o jejum no Ramadan."

E segundo Ali filho de Abi Talib - Que Allah esteja satisfeito com ele - disse: "Quem quebrar o jejum de um dia do Ramadan intencionalmente, o jejum de uma vida inteira não o compensaria."

- Segundo Ibn Massaud (Que Allah esteja satisfeito com ele): "Quem quebrar o jejum de um dia do Ramadan sem uma desculpa legítima, o jejum de toda a vida não será suficiente para o compensar, mesmo que o jejue"¹.

Os prejuízos:

E para a quebra do jejum no Ramadan sem desculpa há muitos prejuízos, dentre eles:

- Abandono de um pilar dentre os pilares do islam.

- Menosprezar os mandamentos de Allah Todo-Poderoso.

¹ vide Al-muhalla de Ibn Hazm (4/311).

- A audácia de violar a obrigação de Allah, o Altíssimo, e quebrar o jejum diante das pessoas; esta atitude o priva do perdão de Allah, o Altíssimo. A quebra do jejum deste que é audacioso para com Allah não pode ser conhecida, a menos que ele mesmo a anuncie por suas palavras ou por seus atos. De Abu Huraira (que Allah esteja satisfeito com ele), que disse: Ouvi o Mensageiro de Allah (que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele) dizer:

«كُلُّ أُمَّتِي مُعَافَى إِلَّا الْمُجَاهِرِينَ».

«Toda a minha Ummah será perdoada, exceto aqueles que cometem pecados abertamente»¹.

- Incentivar os outros a propagar esta desobediência, e Allah, o Altíssimo, prometeu o castigo para isso, dizendo:

﴿إِنَّ الَّذِينَ يُحِبُّونَ أَنْ تَشِيعَ الْفَاحِشَةُ فِي الَّذِينَ ءَامَنُوا لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ 19﴾

{Por certo, os que amam que a obscenidade se dissemine, entre os que crêem, terão doloroso castigo na vida terrena e na Derradeira Vida. E Allah sabe, e vós não sabeis.} [An-Nur: 19]

A prevenção:

Formas de evitar a interrupção do jejum em Ramadan sem uma razão aceitável:

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 6069] e Muslim [número 2990].

- Habituarse ao jejum desde a infância; pois Ar-Rubiayi filha de Muawiz, que Allah esteja satisfeito com ela, disse:

أَرْسَلَ النَّبِيُّ ﷺ غَدَاةَ عَاشُورَاءَ إِلَى قُرَى الْأَنْصَارِ «مَنْ أَصْبَحَ مُفْطَرًا، فَلَيْتِمَ بَيْتَهُ يَوْمِهِ وَمَنْ أَصْبَحَ صَائِمًا، فَلْيَصُمْ» قَالَتْ: فَكُنَّا نَصُومُهُ بَعْدُ، وَنُصَوِّمُ صِبْيَانَنَا، وَنَجْعَلُ لَهُمُ اللَّعْبَةَ مِنَ الْعِهْنِ - أَيِ الصُّوفِ -، فَإِذَا بَكَى أَحَدُهُمْ عَلَى الطَّعَامِ أُعْطِينَاهُ ذَلِكَ حَتَّى يَكُونَ عِنْدَ الْإِفْطَارِ.

O Profeta (que a paz e as bênçãos de Allah estejam sobre ele) enviou na manhã do dia dez de Muharram uma mensagem para a aldeia dos Ansar: «Quem amanheceu sem estar de jejum, que jeje o resto do dia, e quem amanheceu de jejum, que complete o seu jejum». Ela (a narradora) disse: "Depois disso, passamos a jejuar nesse dia e a fazer com que os nossos filhos pequenos jejuassem. Fazíamos para eles um brinquedo de lã e, se um deles chorasse por comida, dávamos-lhe esse brinquedo até que chegasse a hora da quebra do jejum"¹.

- A educação da alma para a paciência: Abu Saíd Al-Khudri, que Allah esteja satisfeito com ele, narrou que o Profeta (que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele) disse:

«وَمَنْ يَتَصَبَّرْ يُصْبِرْهُ اللَّهُ».

"Quem procura ser paciente, Allah concede-lhe a paciência"².

¹ Relatado por Al-Bukhari [número 1960] e Muslim [número 1136].

² Relatado por Al-Bukhari [número 1960] e Muslim [número 1136].

- Incentivando a alma para a grande recompensa de Allah pelo jejum, Abu Huraira (que Allah esteja satisfeito com ele) relatou que o Mensageiro de Allah (que a paz e as bênçãos de Allah estejam com ele) disse:

«قَالَ اللَّهُ: كُلُّ عَمَلٍ ابْنِ آدَمَ لَهُ، إِلَّا الصِّيَامَ، فَإِنَّهُ لِي وَأَنَا أَجْزِي بِهِ».

«Allah disse: 'Toda ação do filho de Adão é para ele, exceto o jejum, pois ele é para Mim e Eu recompensarei por ele'»¹.

Segundo Sahl filho de Saad - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o profeta - Que a paz e benção de Allah estejam sobre ele - disse:

«إِنَّ فِي الْجَنَّةِ بَابًا يُقَالُ لَهُ الرَّيَّانُ، يَدْخُلُ مِنْهُ الصَّائِمُونَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، لَا يَدْخُلُ مِنْهُ أَحَدٌ غَيْرُهُمْ، يُقَالُ: أَيْنَ الصَّائِمُونَ؟ فَيَقُومُونَ لَا يَدْخُلُ مِنْهُ أَحَدٌ غَيْرُهُمْ، فَإِذَا دَخَلُوا أُغْلِقَ فَلَمْ يَدْخُلْ مِنْهُ أَحَدٌ».

"Há um portão no Paraíso que é denominado por: Ar-Rayan. Aqueles que jejuarem entrarão no Dia da Ressurreição, e ninguém entrará, exceto eles. Será dito: 'Onde estão os jejuadores?' Eles se levantarão e ninguém entrará, exceto eles, e quando eles entrarem, será fechada e ninguém mais entrará por ela."².

Zombaria e troça

A zombaria de um muçulmano para com o seu irmão muçulmano é um dos grandes pecados, sendo uma das características dos descrentes e dos

¹ Narrado por Al-Bukhari (1904) e Muslim (1151).

² Relatado por Al-Bukhari número (1896), e Muslim número (1152).

hipócritas. O seu autor está ameaçado com um castigo severo, e a gravidade deste grande pecado aumenta se for cometida contra os servos justos de Allah.

A zombaria e o gozo de um muçulmano para com seu irmão assumem várias formas, dentre elas: desprezá-lo e menosprezá-lo, e chamar a atenção para as suas falhas e deficiências para que se ria dele. Isto pode ser feito imitando-o em atos, palavras ou gestos, ou rindo das suas palavras quando ele se confunde ou erra, ou do seu ofício, ou da sua aparência desagradável, e de qualquer outra coisa que o menospreze.

A Evidência:

Evidência da proibição de escárnio e zombaria do muçulmano:

Allah, o Altíssimo, diz:

﴿رُيِّنَ لِلَّذِينَ كَفَرُوا الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَيَسْخَرُونَ مِنَ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَالَّذِينَ اتَّقَوْا فَوْقَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَاللَّهُ يَرْزُقُ مَن يَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ﴾ (212)

{A vida terrena aformoseou-se, para os que renegam a Fé, e eles escarnecem dos que crêem. E os que são piedosos estarão acima deles, no Dia da Ressurreição. E Allah dá sustento, sem conta, a quem quer.} [Al-Baqara: 212]

Al-Saadi, que Allah tenha misericórdia dele, disse: “Allah — Exaltado seja — informa que aqueles que descreeram n’Ele, em Seus sinais e em Seus mensageiros, e que não se submeteram à Sua

lei, tiveram a vida mundana embelezada para eles. Assim, ela foi-lhes embelezada aos olhos e aos corações, de modo que se contentaram com ela, nela encontraram tranquilidade, e seus desejos, vontades e ações tornaram-se todos voltados para ela. Voltaram-se completamente para o mundo, dedicaram-se a obtê-lo, engrandeceram-no e exaltaram aqueles que partilhavam desse mesmo comportamento, enquanto desprezaram os crentes, zombaram deles e disseram: 'São estes aqueles a quem Allah concedeu graça dentre nós?'.¹

Isto é devido à fraqueza de suas mentes e sua visão limitada, pois a vida terrena é um teste e uma provação, e o sofrimento nela ocorrerá para os crentes e os incrédulos. Mas o crente neste mundo, ainda que uma adversidade o atinja, ele é paciente e busca a recompensa, e assim Allah o alivia, por meio de sua fé e paciência, de uma forma que não acontece com os outros.

E, na verdade, a questão de maior importância e a verdadeira superioridade estão na casa permanente; por esta razão, o Todo-Poderoso disse:

﴿وَالَّذِينَ آمَنُوا فَوْقَهُمْ يَوْمَ الْقِيَمَةِ﴾

{E os que são piedosos estarão acima deles, no Dia da Ressurreição.} Assim, os piedosos estarão nos mais altos graus, desfrutando de vários tipos de

¹ Tafsir Saadi, pg 95

deleite, alegria, júbilo e felicidade, enquanto os descrentes estarão abaixo deles, nos mais baixos degraus, atormentados com vários tipos de castigo, humilhação e uma miséria perpétua que não tem fim. Neste versículo, há consolo para os crentes e uma advertência para os descrentes.

E disse o Glorificado:

﴿الَّذِينَ يَلْمِزُونَ الْمُطَّوِّعِينَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ فِي الصَّدَقَاتِ وَالَّذِينَ لَا يَجِدُونَ إِلَّا جُهْدَهُمْ فَيَسْخَرُونَ مِنْهُمْ سَخِرَ اللَّهُ مِنْهُمْ وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ 79﴾

{Os que caluniam os doadores voluntários, dentre os crentes, no tocante às ajudas caridosas, e caluniam os que nada encontram para oferecer senão seus poucos recursos, e desses escarnecem; Allah deles escarnecerá, e terão doloroso castigo.}
[Taubah: 79]

Ibn Kathir - que Allah seja misericordioso com ele - disse: Esta é uma das características dos hipócritas; ninguém está a salvo de suas críticas e difamações em todas as situações, nem mesmo os que dão caridade escapam deles. Se um deles chega com uma grande quantia de dinheiro, dizem: "Este é um hipócrita, E se ele oferecesse algo simples, conforme seu esforço e sua capacidade, diziam: Allah é suficiente para esta caridade. E as Suas palavras: {Zombam deles, Allah zombará deles}; isto é uma retribuição pela sua má ação e zombaria para com os crentes; porque o castigo é da mesma natureza que a ação. Assim, Ele lhes retribuiu a

zombaria, como uma vitória para os crentes na vida mundana, e preparou para os hipócritas na outra vida um castigo doloroso¹.

E disse o Glorificado:

﴿إِنَّهٗ كَانَ فَرِيقٌ مِّنْ عِبَادِي يَقُولُونَ رَبَّنَا ءَامَنَّا فَاغْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا وَأَنْتَ خَبِيرٌ
الرَّجِيمِينَ 109 فَاتَّخَذْتُمُوهُمْ سِحْرِيًّا حَتَّىٰ أَنْسَوَكُم ذِكْرِي وَكُنْتُمْ مِنْهُمْ تَضْحَكُونَ
110 إِنِّي جَزَيْتُهُمُ الْيَوْمَ بِمَا صَبَرُوا أَنَّهُمْ هُمُ الْفَٰئِزُونَ﴾ 111

{Por certo, houve um grupo de Meus servos que dizia: 'Senhor nosso! Cremos: então, perdoa-nos e tem misericórdia de nós, e Tu és O Melhor dos misericordiadadores!'

E vós tomaste-os por objeto de escárnio, até que vos fizeram esquecer Minha Mensagem, e deles vos ríeis.

Por certo, recompensei-os, hoje - porque pacientaram - com serem eles os triunfadores.} [Al-Muminun: 109-111]

E Allah diz:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا يَسْخَرُ قَوْمٌ مِّنْ قَوْمٍ عَسَىٰ أَن يَكُونُوا خَيْرًا مِّنْهُمْ وَلَا نِسَاءٌ مِّنْ نِّسَاءٍ عَسَىٰ أَن يَكُنَّ خَيْرًا مِّنْهُمْ وَلَا تَلْمِزُوا أَنْفُسَكُمْ وَلَا تَنَابَزُوا بِالْأَلْقَابِ بِئْسَ
الْأَسْمُ الْفُسُوقُ بَعْدَ الْإِيمَانِ وَمَن لَّمْ يَتُبْ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ﴾ 11

{Ó vós que credes! Que um grupo não escarneça de outro grupo - quiçá, este seja melhor que aquele - nem mulheres, de mulheres - quiçá, estas sejam melhores que aquelas - e não vos difameis, mutuamente, e não vos injurieis, com epítetos depreciativos. Que execrável a designação de

¹ Interpretação de Ibn Kathir (4/184) com adaptação e resumo.

"perversidade", depois da Fé! E os que se não arrependem, esses são os injustos.} [Al-Hujurát: 11].

E disse o Glorificado:

﴿إِنَّ الَّذِينَ أَجْرَمُوا كَانُوا مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا يَضْحَكُونَ 29 وَإِذَا مَرُّوا بِهِمْ يَتَغَامَزُونَ 30 وَإِذَا انْقَلَبُوا إِلَىٰ أَهْلِهِمْ انْقَلَبُوا فَكِهِينَ 31 وَإِذَا رَأَوْهُمْ قَالُوا إِنَّ هَٰؤُلَاءِ لَضَالُّونَ 32 وَمَا أَرْسَلُوا عَلَيْهِمْ حَافِظِينَ 33 فَالْيَوْمَ الَّذِينَ آمَنُوا مِنَ الْكُفَّارِ يَضْحَكُونَ 34 عَلَىٰ الْأَرَائِكِ يَنْظُرُونَ 35 هَلْ تُؤِيبُ الْكَفَّارُ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ 36﴾

{Por certo, os que cometeram crimes riam dos que criam,

E, quando por eles passavam, piscavam os olhos, uns aos outros,

E, quando tornavam a suas famílias, tornavam hílares,

E, quando os viam, diziam: "Por certo, estes estão descaminhados."

E não foram enviados, sobre eles, por custódios.

Então, hoje, os que crêem se riem dos renegadores da Fé,

Sobre coxins, olhando as maravilhas do Paraíso.

Os renegadores da Fé não serão retribuídos pelo que faziam?} [Al-Mutafiffin: 29-36]

Al-Saadi, que Allah tenha misericórdia dele, disse: Allah, o Altíssimo, informou que os criminosos estavam neste mundo a troçar dos crentes, ridicularizando-os, rindo-se deles e piscando os olhos, uns aos outros, ao passarem por eles, em desprezo e desdém. E, apesar disso, vê-los-

ão tranquilos, sem que o medo lhes passe em mente. "E, quando tornavam a suas famílias" de manhã ou à noite "tornavam hílares"; isto é: alegres e satisfeitos. E isto é um dos maiores enganos, que eles combinaram o mal extremo com a segurança neste mundo, como se lhes tivesse chegado um livro e um pacto de Allah, de que eles são do povo da felicidade, e julgaram por si mesmos que são o povo da orientação, e que os crentes estão desviados, uma calúnia contra Allah, e uma ousadia de falar sobre Ele sem conhecimento. Disse o Altíssimo: {E não foram enviados, sobre eles, por custódios}. Ou seja, não foram enviados como procuradores sobre os crentes, obrigados a guardar as suas ações, a ponto de se empenharem em acusá-los de desvio. E isso, da parte deles, não é senão teimosia, obstinação e escárnio, que não tem fundamento nem prova. E, por isso, a sua recompensa na Outra Vida foi da mesma natureza que a sua obra. Allah, o Altíssimo, disse: {Então, hoje}, isto é, no Dia da Ressurreição, {os que crêm se riam dos renegadores da Fé}, quando virem os incrédulos imersos nas profundezas do castigo, revirando-se, enquanto tudo o que estavam a inventar lhes terá sido retirado, e os crentes estarão na mais absoluta tranquilidade e conforto, {sobre coxins}, que são as camas decoradas, {olhando}

para o que Allah lhes preparou, e para o rosto do seu generoso Senhor¹.

{Os renegadores da Fé não serão retribuídos pelo que faziam?} Isto é: será que foram recompensados de acordo com as suas ações? Assim como zombaram dos crentes na vida mundana e os acusaram de desvio, os crentes rir-se-ão deles na outra vida, quando os virem no castigo e na penalidade, que são a recompensa pela perversidade e pelo extravio. De fato, foram retribuídos (isto é: recompensados) de acordo com o que faziam, em justiça e sabedoria de Allah. E Allah é Onisciente, Sábio.

Segundo Abu Zar - Que Allah esteja satisfeito com ele - narrou:

كَانَ بَيْنِي وَبَيْنَ رَجُلٍ مِنْ إِخْوَانِي كَلَامٌ، وَكَانَتْ أُمُّهُ أَعْجَمِيَّةً، فَعَيَّرْتُهُ بِأُمِّهِ، فَشَكَانِي إِلَى النَّبِيِّ ﷺ، فَلَقِيتُ النَّبِيَّ ﷺ فَقَالَ: «يَا أَبَا ذَرٍّ، إِنَّكَ أَمَرُؤٌ فِيكَ جَاهِلِيَّةٌ»، قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللَّهِ، مَنْ سَبَّ الرِّجَالَ سَبُّوا أَبَاهُ وَأُمَّهُ، قَالَ: «يَا أَبَا ذَرٍّ، إِنَّكَ أَمَرُؤٌ فِيكَ جَاهِلِيَّةٌ...».

“Certa vez, houve entre mim e um dos meus irmãos (muçulmanos) uma discussão. A mãe dele era estrangeira (não árabe), e eu o ofendi mencionando sua mãe. Ele então queixou-se de mim ao Profeta ﷺ. Mais tarde encontrei o Profeta ﷺ, e ele disse: ‘Ó Abu Dhar, tu és um homem em quem ainda há (traços de) ignorância (jāhiliyyah).’

¹ Tafsir Al-Saadi, pg 916

Eu disse: 'Ó Mensageiro de Allah, mas quando as pessoas insultam alguém, elas costumam insultar o pai e a mãe dele!'

O Profeta ﷺ respondeu: 'Ó Abu Dhar, tu és um homem em quem ainda há (traços de) ignorância (jāhiliyyah)...'.¹

Abu Huraira - Que Allah esteja satisfeito com ele - relatou que o Mensageiro de Allah - Que a paz e benção de Allah estejam sobre ele - disse:

«الْمُسْلِمُ أَخُو الْمُسْلِمِ، لَا يَظْلِمُهُ وَلَا يَخْذُلُهُ، وَلَا يَحْقِرُهُ، التَّقْوَى هَاهُنَا - وَيُشِيرُ إِلَى صَدْرِهِ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ - بِحَسَبِ أَمْرٍ مِنَ الشَّرِّ أَنْ يَحْقِرَ أَخَاهُ الْمُسْلِمَ، كُلُّ الْمُسْلِمِ عَلَى الْمُسْلِمِ حَرَامٌ، دَمُهُ، وَمَالُهُ، وَعِزُّهُ».

«O muçulmano é irmão de outro muçulmano; não é injusto para com ele, não o abandona a sua sorte, nem o menospreza. O temor a Deus se encontra aqui mesmo - e apontou para o seu peito três vezes -; suficiente maldade teria uma pessoa em desprezar o seu irmão muçulmano! Todo muçulmano é sagrado para outro muçulmano: seu sangue, seus bens, sua honra.»².

Os prejuízos:

Prejuízos do escárnio e da zombaria do muçulmano:

- É uma desobediência a ALLAH e um dos grandes pecados.

¹ Relatado por Al-Bukhari (30), e Muslim (1661).

² Relatado por Muslim número (2564).

- que o autor disso se torna um depravado, e isto acarreta a rejeição do seu testemunho, disse Al-Qurtubi depois de mencionar o dito do Altíssimo:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا يَسْخَرُ قَوْمٌ مِّن قَوْمٍ عَسَىٰ أَن يَكُونُوا خَيْرًا مِّنْهُمْ...﴾

{Ó vós que credes! Que um grupo não escarneça de outro grupo - quiçá, este seja melhor que aquele...} Até o Seu dito:

﴿...يَبْسُ أَلْسِنَ الْفُسُوقِ بَعْدَ الْإِيمَانِ...﴾

{...Que execrável a designação de 'perversidade', depois da Fé!...} [Al-Hujurát: 11] Disse: "Foi dito: Significa que quem apelida seu irmão ou zomba dele é um transgressor"¹.

- É do caráter dos infiéis e dos hipócritas, pois seu costume é a zombaria com os crentes em toda época.

- Ela leva o zombador a se ocupar com aquele de quem zomba, a ponto de se esquecer do que Allah lhe prescreveu de Sua adoração e lembrança, conforme o Altíssimo diz:

﴿فَاتَّخَذْتُمُوهُمْ سِحْرِيًّا حَتَّىٰ أَنَسَوْكُمْ ذِكْرِي...﴾

{E vós tomaste-os por objeto de escárnio, até que vos fizeram esquecer Minha Mensagem...} [Al-Muminun: 110]

- Está frequentemente associada à calúnia proibida, sendo um caminho inevitável para ela,

¹ Tafsir Al-Qurtubi (16/ 328).

pois o zombador, na maioria das vezes, zomba de outrem na sua ausência.

- Muitas vezes, o gozo e a zombaria resultam do desprezo pelas pessoas, e isto é uma forma do orgulho repreensível, pelo qual seu autor está ameaçado com um castigo doloroso. Pois, no hadith autêntico narrado por Abdullah filho de Massaud (que Allah esteja satisfeito com ele), o Profeta (que a paz e bênçãos de Allah estejam sobre ele) disse:

«لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ مَنْ كَانَ فِي قَلْبِهِ مِثْقَالُ ذَرَّةٍ مِنْ كِبَرٍ»، قَالَ رَجُلٌ: إِنَّ الرَّجُلَ يُحِبُّ أَنْ يَكُونَ تَوْبُهُ حَسَنًا وَنَعْلُهُ حَسَنَةً، قَالَ: «إِنَّ اللَّهَ جَمِيلٌ يُحِبُّ الْجَمَالَ، الْكِبَرُ بَطَرٌ الْحَقُّ وَغَمَطُ النَّاسِ».

«Não entrará no Paraíso quem tiver em seu coração o peso de um átomo de arrogância». Um homem disse: «O homem gosta de ter uma roupa bonita e sapatos bonitos». Ele disse: «Em verdade, Allah é belo e ama a beleza. A arrogância é rejeitar a verdade e desprezar as pessoas»¹. Rejeitar a verdade: repeli-la e negá-la com arrogância e prepotência. Considerar os outros inferiores: menosprezá-los.

- É uma das maiores causas da propagação da inimizade e do ódio entre os membros da comunidade, e talvez seja a causa de conflitos entre os seus membros.

- Pois pode conter zombaria da criação de Allah; especialmente se a pessoa zomba de outra por algo

¹ Narrado por Muslim sob o número (91).

em sua constituição física, como sua aparência, sua voz ou sua cor.

- A zombaria e a troça tiram o respeito e a honradez do zombador.

A prevenção:

Meios de prevenção da zombaria e menosprezo:

- Temor a Allah - Exaltado e Majestoso, e o temor de Seu castigo pela desobediência a Ele.

- Que a pessoa se ocupe com o que lhe é benéfico em matéria de sua religião e seu mundo; para que não deixe para si mesma espaço para se ocupar com os defeitos de seus irmãos.

- Abandonar a soberbia e o desprezo pelas pessoas; pois muitos dos que zombam dos outros são levados a isso pela sua soberbia e desprezo para com os seus semelhantes.

- Abandonar a má companhia que talvez tenha sido a causa disso; pois as suas reuniões não estão isentas de zombaria das pessoas, que eles veem como uma forma de humor.

- Saber que as bênçãos que possui vêm de Allah, e que Allah é capaz de o privar do que possui e de o colocar numa condição pior do que a daquele de quem zomba.

- Que a pessoa repreenda a outra quando a vir fazendo pouco de seus irmãos e não aprove a sua ação; para que não persista neste assunto.

Index

Dicionário dos Grandes Pecados	2
Dicionário dos grandes pecados	2
Introdução	2
Prefácio	4
Definição do maior e do menor:	5
A diferença entre o pecado maior e o menor:	6
Perigos e prejuízos dos grandes pecados na religião e na vida mundana:	7
Posição da Ahl-us-Sunnah sobre o autor de um pecado grave e os Hadiths da Promessa e Ameaça:	16
Formas de combater os pecados capitais e tratá-los:	18
Associar parceiros a Allah	23
E as evidências da proibição do politeísmo e da clarificação da sua atrocidade e da gravidade do seu crime são numerosas; dentre elas:	24
E os prejuízos da idolatria são inúmeros, dentre eles:	26
Meios de prevenção da idolatria:	28
Contar mentiras sobre Allah e Seu Mensageiro	30
São muitas as evidências que provam a proibição de mentir sobre Allah e Seu Mensageiro, e que demonstram a atrocidade e a gravidade de seu crime; dentre elas:	31
Para a mentira sobre Allah e Seu Mensageiro, há numerosos danos, dentre eles:	34
Meios de prevenção do crime de mentir sobre Allah e Seu Profeta:	35
A inovação	37
Saiba que toda inovação na religião é proibida e perdição, e a perdição e seus adeptos estão no Fogo, e as evidências de sua proibição são muitas, dentre as quais mencionamos:	39

E dentre os perigos e malefícios da inovação, eis:.....	40
A prevenção:.....	42
A Ostentação.....	44
A Evidência:	45
Os Prejuízos:	46
A prevenção:.....	50
Abandono da oração	53
A evidência:.....	54
Os prejuízos:	56
A prevenção:.....	59
Retenção do zakat.....	62
Evidências:	63
Os prejuízos:	66
A prevenção:.....	68
O adultério.....	69
Evidência:	70
Os Prejuízos:	75
A prevenção:.....	76
O roubo	78
Evidência:	79
Os prejuízos:	82
A prevenção:.....	83
Consumo do álcool.....	84
Evidência:	85
Os prejuízos:	88
A prevenção:.....	91
Os juros	92
Evidência:	93
Os prejuízos:	95

A Prevenção:.....	98
A desobediência aos pais	100
A evidência:.....	102
Os prejuízos:	103
A prevenção:.....	105
Romper os laços de parentesco	108
A evidência:.....	109
Os prejuízos:	111
A prevenção:.....	113
Os adivinhos e bruxos, a astrologia e recorrer àqueles que praticam estas abominações	115
A evidência:.....	117
Os Prejuízos:.....	121
A prevenção:.....	124
Fabricação de estátuas.....	126
A evidência:.....	126
Os Prejuízos:.....	129
A Prevenção:.....	132
A Sodomia.....	133
A Evidência:	133
Os prejuízos:	135
"A sodomia causa preocupação, tristeza e aversão no agente e no paciente.....	135
A prevenção:.....	136
Quebrar o jejum de um dia do Ramadan sem justificação.	138
A Evidência:	139
Os prejuízos:	141
A prevenção:.....	142
Zombaria e troça	144
A Evidência:	145

Os prejuízos:	152
A prevenção:	155